Euroopan parlamentti
2024-2029

Ympäristön, ilmaston ja elintarvikkeiden turvallisuuden valiokunta
Sisämarkkina- ja kuluttajansuojavaliokunta

2025/0531(COD)

10.2.2026

TARKISTUKSET
100 - 269

Mietintöluonnos
Dimitris Tsiodras, Piotr Müller
(PE782.180v01-00)

Asetusten (EY) N:o 1272/2008, (EY) N:o 1223/2009 ja (EU) 2019/1009 muuttaminen siltä osin kuin on kyse kemiallisia tuotteita koskevien tiettyjen vaatimusten ja menettelyjen yksinkertaistamisesta

Ehdotus asetukseksi
(COM(2025)0531 – C9-0424/2023 – 2025/0531(COD))

AM_Com_LegReport

Tarkistus 100
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
1 osasto

Komission teksti	*Tarkistus*
Ehdotus EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON ASETUS asetusten (EY) N:o 1272/2008, (EY) N:o 1223/2009 ***ja*** (EU) 2019/1009 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse kemiallisia tuotteita koskevien tiettyjen vaatimusten ja menettelyjen yksinkertaistamisesta (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)	Ehdotus EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON ASETUS asetusten (EY) N:o 1272/2008, (EY) N:o 1223/2009***,*** (EU) 2019/1009***, (EY) N:o 1107/2009 ja (EU) N:o 528/2012*** muuttamisesta siltä osin kuin on kyse kemiallisia tuotteita koskevien tiettyjen vaatimusten ja menettelyjen yksinkertaistamisesta (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

Or. en

Tarkistus 101
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 1 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(1) Sisämarkkinoilla olevien tuotteiden korkeat laatu- ja turvallisuusvaatimukset takaavat ihmisten terveyden ja ympäristön suojelun korkean tason ja edistävät oikeudenmukaista ja kestävää taloutta. Unionissa valmistettujen korkealuokkaisten tuotteiden maine voi tuoda unionin yrityksille etuja kansainvälisessä kilpailussa.	(1) Sisämarkkinoilla olevien tuotteiden korkeat laatu- ja turvallisuusvaatimukset takaavat ihmisten terveyden ja ympäristön suojelun korkean tason ja edistävät oikeudenmukaista ja kestävää taloutta. Unionissa valmistettujen korkealuokkaisten ***ja turvallisten*** tuotteiden maine voi tuoda unionin yrityksille etuja kansainvälisessä kilpailussa.

Or. en

Tarkistus 102
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 1 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(1) Sisämarkkinoilla olevien tuotteiden korkeat laatu- ja turvallisuusvaatimukset takaavat ***ihmisten*** terveyden ja ympäristön suojelun korkean tason ja edistävät oikeudenmukaista ja kestävää taloutta. Unionissa valmistettujen korkealuokkaisten tuotteiden maine voi tuoda unionin yrityksille etuja kansainvälisessä kilpailussa.	(1) Sisämarkkinoilla olevien tuotteiden korkeat laatu- ja turvallisuusvaatimukset takaavat terveyden ja ympäristön suojelun korkean tason ja edistävät oikeudenmukaista ja kestävää taloutta. Unionissa valmistettujen korkealuokkaisten tuotteiden maine voi tuoda unionin yrityksille etuja kansainvälisessä kilpailussa.

Or. en

Tarkistus 103
Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Silvia Sardone, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Antonín Staněk, Virginie Joron

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 1 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(1 a) Euroopan unionin kilpailukyky riippuu erityisesti sen innovointikyvystä. Sääntelykehyksen yksinkertaistaminen on tässä suhteessa keskeisessä asemassa. Teknisen kehityksen saavuttamiseen ja innovoinnin edistämiseen tähtääviä aloitteita ei saa estää tai heikentää lukuisilla sääntelyrajoituksilla, vaan ne on tunnustettava välineiksi, joilla edistetään Euroopan unionin kilpailukykyä ja taloudellista elinkelpoisuutta.

Or. fr

Tarkistus 104

Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 2 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(2) Draghin vuoden 2024 raportin[2] havainnot osoittivat, että sääntöjen kasvava määrä ja monimutkaisuus saattavat rajoittaa unionin yritysten liikkumavaraa ja haitata niiden kilpailukykyä. Tätä taustaa vasten Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksissa (EY) N:o 1272/2008[3], (EY) N:o 1223/2009[4] ja (EU) 2019/1009[5] säädettyjä tiettyjä menettelyjä ja vaatimuksia olisi yksinkertaistettava ja tarpeetonta sääntelytaakkaa poistettava säilyttäen samalla ihmisten terveyden ja ympäristön suojelun taso ennallaan.	***Poistetaan.***

[2] Mario Draghin raportti Euroopan kilpailukyvyn tulevaisuudesta vuodelta 2024: https://commission.europa.eu/topics/eu-competitiveness/draghi-report_en#paragraph_47059

[3] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1272/2008, annettu 16 päivänä joulukuuta 2008, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta sekä direktiivien 67/548/ETY ja 1999/45/EY muuttamisesta ja kumoamisesta ja asetuksen (EY) N:o 1907/2006 muuttamisesta (EUVL L 353, 31.12.2008, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1272/oj).

[4] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1223/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, kosmeettisista valmisteista (EUVL L 342, 22.12.2009, s. 59, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1223/oj).

[5] Euroopan parlamentin ja neuvoston

asetus (EU) 2019/1009, annettu 5 päivänä kesäkuuta 2019, EU-lannoitevalmisteiden asettamista saataville markkinoilla koskevien sääntöjen vahvistamisesta ja asetusten (EY) N:o 1069/2009 ja (EY) N:o 1107/2009 muuttamisesta sekä asetuksen (EY) N:o 2003/2003 kumoamisesta (EUVL L 170, 25.6.2019, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1009/oj).

Or. en

Tarkistus 105
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 2 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(2) Draghin vuoden 2024 raportin[2] havainnot osoittivat, että sääntöjen kasvava määrä ja monimutkaisuus saattavat rajoittaa unionin yritysten liikkumavaraa ja haitata niiden kilpailukykyä. Tätä taustaa vasten Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksissa (EY) N:o 1272/2008[3], (EY) N:o 1223/2009[4] ja (EU) 2019/1009[5] säädettyjä tiettyjä menettelyjä ja vaatimuksia ***olisi yksinkertaistettava*** ja tarpeetonta ***sääntelytaakkaa*** poistettava säilyttäen samalla ihmisten terveyden ja ympäristön suojelun taso ***ennallaan***.	(2) Draghin vuoden 2024 raportin[2] havainnot osoittivat, että sääntöjen kasvava määrä ja monimutkaisuus saattavat rajoittaa unionin yritysten liikkumavaraa ja haitata niiden kilpailukykyä. Tätä taustaa vasten Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksissa (EY) N:o 1272/2008[3], (EY) N:o 1223/2009[4] ja (EU) 2019/1009[5] säädettyjä tiettyjä menettelyjä ja vaatimuksia ***voitaisiin yksinkertaistaa*** ja tarpeetonta ***hallinnollista taakkaa olisi*** poistettava säilyttäen samalla ***kuluttajansuojan,*** ihmisten terveyden ja ympäristön suojelun ***korkea*** taso.
[2] Mario Draghin raportti Euroopan kilpailukyvyn tulevaisuudesta vuodelta 2024: https://commission.europa.eu/topics/eu-competitiveness/draghi-report_en#paragraph_47059	[2] Mario Draghin raportti Euroopan kilpailukyvyn tulevaisuudesta vuodelta 2024: https://commission.europa.eu/topics/eu-competitiveness/draghi-report_en#paragraph_47059
[3] Euroopan parlamentin ja neuvoston	[3] Euroopan parlamentin ja neuvoston

asetus (EY) N:o 1272/2008, annettu 16 päivänä joulukuuta 2008, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta sekä direktiivien 67/548/ETY ja 1999/45/EY muuttamisesta ja kumoamisesta ja asetuksen (EY) N:o 1907/2006 muuttamisesta (EUVL L 353, 31.12.2008, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1272/oj).

4 Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1223/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, kosmeettisista valmisteista (EUVL L 342, 22.12.2009, s. 59, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1223/oj).

5 Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2019/1009, annettu 5 päivänä kesäkuuta 2019, EU-lannoitevalmisteiden asettamista saataville markkinoilla koskevien sääntöjen vahvistamisesta ja asetusten (EY) N:o 1069/2009 ja (EY) N:o 1107/2009 muuttamisesta sekä asetuksen (EY) N:o 2003/2003 kumoamisesta (EUVL L 170, 25.6.2019, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1009/oj).

asetus (EY) N:o 1272/2008, annettu 16 päivänä joulukuuta 2008, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta sekä direktiivien 67/548/ETY ja 1999/45/EY muuttamisesta ja kumoamisesta ja asetuksen (EY) N:o 1907/2006 muuttamisesta (EUVL L 353, 31.12.2008, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1272/oj).

4 Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1223/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, kosmeettisista valmisteista (EUVL L 342, 22.12.2009, s. 59, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1223/oj).

5 Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2019/1009, annettu 5 päivänä kesäkuuta 2019, EU-lannoitevalmisteiden asettamista saataville markkinoilla koskevien sääntöjen vahvistamisesta ja asetusten (EY) N:o 1069/2009 ja (EY) N:o 1107/2009 muuttamisesta sekä asetuksen (EY) N:o 2003/2003 kumoamisesta (EUVL L 170, 25.6.2019, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1009/oj).

Or. en

Tarkistus 106
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 2 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(2 a) Euroopan komission poliittisissa suuntaviivoissa korostetaan tarvetta tehostaa ehkäisevään terveydenhuoltoon tähtääviä toimia ja varmistaa, että EU:n syöväntorjuntasuunnitelma pannaan tehokkaasti täytäntöön. Tämä painopiste huomioon ottaen kaikki voimassa olevaan lainsäädäntöön tehtävät muutokset olisi

mukautettava kaikilta osin EU:n syöväntorjuntasuunnitelman tavoitteisiin ja edistettävä niitä, jotta varmistetaan ihmisten terveyden suojelun mahdollisimman korkea taso, tehostetaan kaikkien syöpämuotojen torjuntaa ja asetetaan ehkäisy unionin toiminnassa keskeiseen asemaan.

Or. en

Tarkistus 107
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona -periaatetta digitalisaation tukemiseksi ja jotta voidaan helpottaa talouden toimijoiden ja täytäntöönpanon valvonnasta vastaavien kansallisten viranomaisten välistä viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä on tarpeen ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot, jotta voidaan tehostaa virallista valvontaa ja täytäntöönpanon valvontaa ja nopeuttaa prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. ***Sen vuoksi on tarpeen edellyttää, että*** toimittajat ***ilmoittavat*** digitaaliset yhteystiedot, jotka voisivat olla mitä tahansa ajantasaisia ja helposti saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta	(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona -periaatetta digitalisaation tukemiseksi ja jotta voidaan helpottaa talouden toimijoiden ja täytäntöönpanon valvonnasta vastaavien kansallisten viranomaisten välistä viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä on tarpeen ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot, jotta voidaan tehostaa virallista valvontaa ja täytäntöönpanon valvontaa ja nopeuttaa prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. Toimittajat ***voivat ilmoittaa puhelinnumeron lisäksi tai sijasta*** digitaaliset yhteystiedot, jotka voisivat olla mitä tahansa ajantasaisia ja helposti saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittajaan saadaan yhteys.

toimittajaan saadaan yhteys.	***Varoitusetiketeissä vaadittavan tilan vähentämiseksi toimittajat voivat ilmoittaa puhelinnumeron yksinomaan digitaalisessa varoitusetiketissä tai digitaalisissa yhteystiedoissa. Digitaalisia yhteystietoja käytettäessä puhelinnumero voidaan ilmoittaa esimerkiksi automaattisessa sähköpostivastauksessa tai tätä varten luodulla verkkosivulla. Jotta muutosten tekemiseen jäisi riittävästi aikaa, digitaalisten yhteystietojen ilmoittamisvelvoitetta olisi sovellettava aineisiin ja seoksiin, jotka saatetaan markkinoille kolmen vuoden kuluttua tämän asetuksen voimaantulosta. Ennen kyseistä päivämäärää markkinoille saatettujen tuotteiden olisi voitava olla saatavilla ilman uusia etikettejä vielä kahden vuoden ajan. Tämän siirtymäkauden aikana olisi edelleen sovellettava voimassa olevia vaatimuksia, joihin kuuluu velvollisuus ilmoittaa puhelinnumero varoitusetiketissä. Toimittajien olisi myös voitava soveltaa uusia säännöksiä vapaaehtoisesti välittömästi tämän asetuksen voimaantulon jälkeen.***

Or. en

Perustelu

Digitaalisilla välineillä voidaan tukea täytäntöönpanoa ja tietojenvaihtoa, mutta digitaalisten yhteystietojen muuttaminen vapaaehtoisiksi on kuitenkin johdonmukaista tarkistetun pesuaineista ja pinta-aktiivisista aineista annetun asetuksen kanssa, jolloin digitaalisilla välineillä voidaan välttää aiheuttamasta kohtuutonta rasitetta pk-yrityksille, ne ovat edelleen kaikkien käyttäjien saavutettavissa ja mahdollistavat vaiheittaisen käyttöönoton silloin, kun digitaaliset ratkaisut parantavat asetuksen (EY) N:o 1272/2008 noudattamista.

Tarkistus 108
Katrin Langensiepen
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona - periaatetta digitalisaation tukemiseksi ja jotta voidaan helpottaa talouden toimijoiden ja täytäntöönpanon valvonnasta vastaavien kansallisten viranomaisten välistä viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä on tarpeen ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot, jotta voidaan tehostaa virallista valvontaa ja täytäntöönpanon valvontaa ja nopeuttaa prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. Sen vuoksi on tarpeen edellyttää, että toimittajat ilmoittavat digitaaliset yhteystiedot, jotka voisivat olla mitä tahansa ajantasaisia ja helposti saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittajaan saadaan yhteys.	(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona - periaatetta digitalisaation tukemiseksi ja jotta voidaan helpottaa talouden toimijoiden ja täytäntöönpanon valvonnasta vastaavien kansallisten viranomaisten välistä viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä on tarpeen ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot, jotta voidaan tehostaa virallista valvontaa ja täytäntöönpanon valvontaa ja nopeuttaa prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. Sen vuoksi on tarpeen edellyttää, että toimittajat ilmoittavat digitaaliset yhteystiedot, jotka voisivat olla mitä tahansa ajantasaisia***,*** ***maksuttomia*** ja helposti saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittajaan saadaan yhteys. ***Digitaalisten yhteystietojen olisi mahdollistettava se, että kuluttajat ja toimivaltaiset viranomaiset voivat ottaa suoraan yhteyttä talouden toimijoihin ilman, että on tarpeen antaa henkilötietoja, ladata tai käyttää talouden toimijan omia sovelluksia. Kuluttajia tai toimivaltaisia viranomaisia ei saisi kuitenkaan velvoittaa rekisteröitymään vain siksi, että talouden toimijoihin voidaan ottaa yhteys. Digitaalisiin yhteystietoihin voi sisältyä muun muassa sähköpostiosoite tai verkkosivuilla oleva yhteydenottolomake, niitä voidaan tulkita teknologianeutraalilla tavalla ja niiden avulla voidaan tallentaa tietoja pysyvälle välineelle. Niiden ei kuitenkaan pitäisi katsoa merkitsevän automaattisia vastauksia kyselyihin, chattibotteja,***

faksinumeroita tai puhelinlinjoja. Jotta vammaiset henkilöt voisivat käyttää digitaalista yhteyspistettä, saavutettavuusvaatimukset olisi vahvistettava direktiivin (EU) 2019/882 mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 109
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona - periaatetta digitalisaation tukemiseksi ja jotta voidaan helpottaa ***talouden toimijoiden*** ja ***täytäntöönpanon valvonnasta vastaavien*** kansallisten viranomaisten välistä viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä on tarpeen ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot, jotta voidaan tehostaa virallista valvontaa ja täytäntöönpanon valvontaa ja nopeuttaa prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. Sen vuoksi on tarpeen edellyttää, että toimittajat ilmoittavat digitaaliset yhteystiedot, j***otka voisivat olla mitä tahansa*** ajantasaisia ***ja*** helposti saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta	(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona - periaatetta digitalisaation tukemiseksi ***jättämättä ketään jälkeen*** ja jotta voidaan helpottaa ***toimittajien ja yksityishenkilöiden sekä toimittajien*** ja kansallisten viranomaisten välistä ***nopeaa*** viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä on tarpeen ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot ***ja suora puhelinnumero*** jotta voidaan ***esimerkiksi*** tehostaa virallista valvontaa***, jäljitettävyyttä, vastuuvelvollisuutta*** ja täytäntöönpanon valvontaa ja nopeuttaa prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia***, sekä varmistaa, että kuluttajilla on nopeat ja suorat yhteystiedot hätätilanteessa tai onnettomuuden sattuessa***. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. Sen vuoksi on tarpeen edellyttää, että toimittajat ilmoittavat ***myös*** digitaaliset

toimittajaan saadaan yhteys.

yhteystiedot, ***joiden olisi oltava*** ajantasaisia***,*** helposti ***ja vapaasti*** saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittajaan saadaan yhteys ***ja jotka mahdollistavat tietojen tallentamisen pysyvälle välineelle***.

Or. en

Tarkistus 110
Nikola Minchev, Jeannette Baljeu

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona -periaatetta digitalisaation tukemiseksi ja jotta voidaan helpottaa ***talouden toimijoiden*** ja täytäntöönpanon valvonnasta vastaavien kansallisten viranomaisten välistä viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä on tarpeen ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot***, jotta voidaan tehostaa virallista valvontaa ja täytäntöönpanon valvontaa ja nopeuttaa prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia***. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. Sen vuoksi on tarpeen edellyttää, että toimittajat ilmoittavat digitaaliset yhteystiedot, jotka voisivat olla mitä tahansa ajantasaisia ja ***helposti*** saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittajaan saadaan yhteys.	(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona -periaatetta digitalisaation tukemiseksi ja jotta voidaan helpottaa ***toimittajien*** ja täytäntöönpanon valvonnasta vastaavien kansallisten viranomaisten ***sekä toimittajien ja kuluttajien*** välistä viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä on tarpeen ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. Sen vuoksi on tarpeen edellyttää, että toimittajat ilmoittavat digitaaliset yhteystiedot, jotka voisivat olla mitä tahansa ajantasaisia ja ***vapaasti*** saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittajaan saadaan yhteys ***ilman, että on tarpeen rekisteröidä tai ladata sovellus***. ***Toimittajien olisi digitaalisten yhteystietojen avulla tarjottava kaikki tarvittavat yhteydenottotavat, myös puhelinnumero. Näin olisi myös tehostettava virallista valvontaa ja***

täytäntöönpanon valvontaa ja nopeutettava prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia.

Or. en

Tarkistus 111
Silvia Sardone, Ondřej Knotek, Jana Nagyová, Roberto Vannacci, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Valérie Deloge

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona -periaatetta digitalisaation tukemiseksi ja jotta voidaan helpottaa talouden toimijoiden ja täytäntöönpanon valvonnasta vastaavien kansallisten viranomaisten välistä viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä on tarpeen ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot, jotta voidaan tehostaa virallista valvontaa ja täytäntöönpanon valvontaa ja nopeuttaa prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. Sen vuoksi on tarpeen edellyttää, että toimittajat ilmoittavat digitaaliset yhteystiedot, jotka voisivat olla mitä tahansa ajantasaisia ja helposti saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittajaan saadaan yhteys.	(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona -periaatetta digitalisaation tukemiseksi ja jotta voidaan helpottaa talouden toimijoiden ja täytäntöönpanon valvonnasta vastaavien kansallisten viranomaisten välistä viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä on tarpeen ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot, jotta voidaan tehostaa virallista valvontaa ja täytäntöönpanon valvontaa ja nopeuttaa prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. Sen vuoksi on tarpeen edellyttää, että toimittajat ilmoittavat digitaaliset yhteystiedot ***tai puhelinnumeron***, jotka voisivat olla mitä tahansa ajantasaisia ja helposti saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittajaan saadaan yhteys.

Or. en

Tarkistus 112
Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Ewa Kopacz, Hanna Gronkiewicz-Waltz, Adam Jarubas

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona -periaatetta digitalisaation tukemiseksi ja jotta voidaan helpottaa talouden toimijoiden ja täytäntöönpanon valvonnasta vastaavien kansallisten viranomaisten välistä viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä ***on tarpeen*** ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot, jotta voidaan tehostaa virallista valvontaa ja täytäntöönpanon valvontaa ja nopeuttaa prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. ***Sen vuoksi on tarpeen edellyttää, että*** toimittajat ***ilmoittavat*** digitaaliset yhteystiedot, jotka voisivat olla mitä tahansa ajantasaisia ja helposti saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittajaan saadaan yhteys.	(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona -periaatetta digitalisaation tukemiseksi ja jotta voidaan helpottaa talouden toimijoiden ja täytäntöönpanon valvonnasta vastaavien kansallisten viranomaisten välistä viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä ***voitaisiin*** ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot, jotta voidaan tehostaa virallista valvontaa ja täytäntöönpanon valvontaa ja nopeuttaa prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. Toimittajat ***voisivat ilmoittaa puhelinnumeron lisäksi tai sijasta*** digitaaliset yhteystiedot, jotka voisivat olla mitä tahansa ajantasaisia ja helposti saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittajaan saadaan yhteys.

Or. en

Tarkistus 113
Aurelijus Veryga

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona -periaatetta digitalisaation tukemiseksi ja jotta voidaan helpottaa talouden toimijoiden ja täytäntöönpanon valvonnasta vastaavien kansallisten viranomaisten välistä viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä ***on tarpeen*** ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot, jotta voidaan tehostaa virallista valvontaa ja täytäntöönpanon valvontaa ja nopeuttaa prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. ***Sen vuoksi on tarpeen edellyttää, että*** toimittajat ***ilmoittavat*** digitaaliset yhteystiedot, jotka voisivat olla mitä tahansa ajantasaisia ja helposti saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittajaan saadaan yhteys.	(3) Koska komission tavoitteena on edistää digitalisaatio oletusarvona -periaatetta digitalisaation tukemiseksi ja jotta voidaan helpottaa talouden toimijoiden ja täytäntöönpanon valvonnasta vastaavien kansallisten viranomaisten välistä viestintää, vaarallisten aineiden ja seosten varoitusetiketissä ***voitaisiin*** ilmoittaa digitaaliset yhteystiedot, jotta voidaan tehostaa virallista valvontaa ja täytäntöönpanon valvontaa ja nopeuttaa prosessia sellaisten aineiden ja seosten havaitsemiseksi, jotka eivät ole asetuksen (EY) N:o 1272/2008 vaatimusten mukaisia. Tällä hetkellä toimittajien on ilmoitettava vaarallisten aineiden tai seosten varoitusetiketissä osoitteensa ja puhelinnumeronsa, mutta tämä ei aina riitä varmistamaan, että täytäntöönpanon valvonnasta vastaavat viranomaiset saavat niihin yhteyden nopeasti. Toimittajat ***voisivat ilmoittaa puhelinnumeron lisäksi tai sijasta*** digitaaliset yhteystiedot, jotka voisivat olla mitä tahansa ajantasaisia ja helposti saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittajaan saadaan yhteys.

Or. en

Tarkistus 114
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(3 a) Digitaalisten yhteystietojen avulla kuluttajien ja viranomaisten olisi voitava ottaa suoraan yhteyttä toimittajiin, ja

niiden olisi oltava saatavilla maksutta ilman, että on tarpeen antaa mitään henkilötietoja taikka ladata tai käyttää toimittajan omia sovelluksia tai velvoittaa rekisteröitymään pelkästään yhteyden ottamiseksi toimittajaan. Digitaalisiin yhteystietoihin voi sisältyä esimerkiksi sähköpostiosoite tai verkkosivuilla oleva yhteydenottolomake. Niiden ei kuitenkaan pitäisi katsoa käsittävän automaattisia vastauksia kyselyihin, chattibotteja tai faksinumeroita. Termiä 'digitaaliset yhteystiedot' sekä Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) 2023/988 käytetty termi 'sähköpostiosoite' olisi tulkittava teknologianeutraalilla tavalla siten, että se voi kehittyä teknologian tulevan kehityksen myötä, ja sen olisi katettava kaikki suoran digitaalisen viestinnän muodot.

Or. en

Perustelu

Muutos, joka on yhdenmukaistettava esittelijän tarkistuksen 34 kanssa, jotta puhelinnumero voidaan ilmoittaa osana digitaalisia yhteystietoja.

Tarkistus 115
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(3 a) Digitaalisten yhteystietojen avulla yksityishenkilöiden ja viranomaisten olisi voitava ottaa suoraan ja nopeasti yhteyttä toimittajiin. Sen olisi oltava maksutonta, helposti saatavilla selkeällä ja näkyvällä tavalla siten, että yhteystiedot olisivat pysyvällä välineellä ilman, että tarvitaan tiliä tai rekisteröintiä ja henkilötietojen toimittamista, sovellusten tai muiden

ohjelmistojen tai laitteistojen lataamista tai käyttämistä yhteyden ottamiseksi toimittajiin. Digitaalisiin yhteystietoihin voi sisältyä esimerkiksi sähköpostiosoite tai verkkosivuilla oleva yhteydenottolomake. Niiden ei kuitenkaan pitäisi sisältää vastauksia kyselyihin, chattibotteja, faksinumeroita tai puhelinlinjoja.

Or. en

Tarkistus 116
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(3 a) Tehokkaan ja suoran viestinnän varmistamiseksi digitaalisten yhteystietojen avulla kuluttajien ja toimivaltaisten viranomaisten olisi voitava ottaa suoraan yhteyttä toimittajiin. Digitaalisten yhteystietojen olisi oltava saatavilla maksutta ja ilman, että edellytetään henkilötietojen toimittamista, toimittajan omien sovelluksien lataamista tai käyttämistä tai rekisteröitymistä yksinomaan toimittajaan yhteyden ottamista varten. Digitaalisiin yhteystietoihin olisi sisällyttävä esimerkiksi sähköpostiosoite tai verkkosivuilla oleva yhteydenottolomake. Niiden ei pitäisi katsoa käsittävän automaattisia vastauksia kyselyihin, chattibotteja tai faksinumeroita.

Or. en

Perustelu

Selvennetään, että digitaalisten yhteystietojen olisi toimittava todellisena, suorana ja maksuttomana viestintävälineenä ilman, että niihin liittyy henkilötietojen keräämisen tai rekisteröinnin kaltaisia ehtoja, jätetään ulkopuolelle automatisoidut ja vanhentuneet järjestelmät ja varmistetaan, että digitalisaatio tukee tehokasta täytäntöönpanon valvontaa ja

kuluttajansuojaa.

Tarkistus 117
Aurelijus Veryga

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(3 a) Digitaalisten yhteystietojen avulla kuluttajien ja viranomaisten olisi voitava ottaa suoraan yhteyttä tavarantoimittajiin, ja niiden olisi oltava saatavilla maksutta ilman, että on tarpeen antaa mitään henkilötietoja taikka ladata tai käyttää tavarantoimittajan omia sovelluksia tai velvoittaa rekisteröitymään pelkästään yhteyden ottamiseksi tavarantoimittajaan. Digitaalisiin yhteystietoihin voi sisältyä esimerkiksi sähköpostiosoite tai verkkosivuilla oleva yhteydenottolomake. Niiden ei kuitenkaan pitäisi katsoa käsittävän automaattisia vastauksia kyselyihin, chattibotteja tai faksinumeroita.

Or. en

Tarkistus 118
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 4 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(4) Asetuksessa (EY) N:o 1272/2008 säädetään tietynmuotoisia ja -kokoisia pakkauksia koskevista poikkeuksista merkintä- ja pakkausvaatimuksiin. Näitä poikkeuksia voidaan soveltaa vain, jos kaikki varoitusetiketissä vaaditut tiedot	***Poistetaan.***

eivät mahdu ulkopakkaukseen tai sidottavaan merkkiin. Näiden poikkeusten käytön yksinkertaistamiseksi on aiheellista sallia, että nykyisiä poikkeuksia voidaan soveltaa pieniin pakkauksiin ilman, että on tarpeen osoittaa, että ulkopakkauksen tai sidottavan merkin käyttö ei ole mahdollista.

Or. en

Tarkistus 119
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 5 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(5) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EU) 2024/2865[6] otettiin käyttöön poikkeuksia alle 10 ml:n kokoisten pakkausten merkintä- ja pakkausvaatimuksista. ***Tämän poikkeuksen soveltamista on kuitenkin edelleen yksinkertaistettava tapauksissa, joissa näihin pakkauksissa on merkittävä vaaralauseke EUH 208.*** On ***myös*** tarpeen selventää sisä- ja ulkopakkausten vaatimuksia tapauksissa, joissa sovelletaan alle 10 ml:n kokoisia pakkauksia koskevaa poikkeusta.	(5) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EU) 2024/2865[6] otettiin käyttöön poikkeuksia alle 10 ml:n kokoisten pakkausten merkintä- ja pakkausvaatimuksista. On tarpeen selventää sisä- ja ulkopakkausten vaatimuksia tapauksissa, joissa sovelletaan alle 10 ml:n kokoisia pakkauksia koskevaa poikkeusta.
[6] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2024/2865, annettu 23 päivänä lokakuuta 2024, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1272/2008 muuttamisesta (EUVL L, 2024/2865, 20.11.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2865/oj).	[6] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2024/2865, annettu 23 päivänä lokakuuta 2024, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1272/2008 muuttamisesta (EUVL L, 2024/2865, 20.11.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2865/oj).

Or. en

Tarkistus 120
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 5 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(5) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EU) 2024/2865[6] otettiin käyttöön poikkeuksia alle 10 ml:n kokoisten pakkausten merkintä- ja pakkausvaatimuksista. ***Tämän poikkeuksen*** soveltamista ***on kuitenkin edelleen yksinkertaistettava tapauksissa, joissa näihin*** pakkauksissa on merkittävä vaaralauseke EUH 208. On myös tarpeen selventää ***sisä- ja ulkopakkausten*** vaatimuksia ***tapauksissa, joissa*** sovelletaan alle 10 ml:n kokoisia pakkauksia koskevaa poikkeusta.	(5) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EU) 2024/2865[6] otettiin käyttöön poikkeuksia alle 10 ml:n kokoisten pakkausten merkintä- ja pakkausvaatimuksista. ***On kuitenkin aiheellista laajentaa kyseisten pakkausten soveltamisala koskemaan enintään 75 ml:n pakkauksia ja yksinkertaistaa niiden*** soveltamista, ***jos kyseisissä*** pakkauksissa on merkittävä vaaralauseke EUH 208. On myös tarpeen selventää ***sisä- ja ulkopakkauksiin sovellettavia*** vaatimuksia ***silloin, kun*** sovelletaan alle 10 ml:n kokoisia pakkauksia koskevaa poikkeusta.
[6] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2024/2865, annettu 23 päivänä lokakuuta 2024, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1272/2008 muuttamisesta (EUVL L, 2024/2865, 20.11.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2865/oj).	[6] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2024/2865, annettu 23 päivänä lokakuuta 2024, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1272/2008 muuttamisesta (EUVL L, 2024/2865, 20.11.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2865/oj).

Or. en

Perustelu

Näin voidaan varmistaa yhdenmukaisuus asetuksen (EY) N:o 1272/2008 29 artiklan 2 kohtaan ehdotettujen muutosten kanssa siten, että otetaan käyttöön enintään 75 ml:n pakkauksia koskeva erityinen säännös, jonka puitteissa liitteessä I olevan 1.5.2.4 jakson mukaisia merkintöjä voidaan rajata. Näin parannetaan oikeasuhteisuutta ja käytännöllisyyttä pienten pakkausten osalta, koska niihin liittyy tilanpuutetta, ja huolehditaan samalla siitä, että turvallisuus ja säännösten noudattaminen säilyvät korkealla tasolla.

Tarkistus 121
Silvia Sardone, Ondřej Knotek, Jana Nagyová, Roberto Vannacci, Anne-Sophie Frigout,

Mathilde Androuët, Valérie Deloge

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 5 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(5) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EU) 2024/2865[6] otettiin käyttöön poikkeuksia alle 10 ml:n kokoisten pakkausten merkintä- ja pakkausvaatimuksista. ***Tämän poikkeuksen soveltamista*** on kuitenkin edelleen ***yksinkertaistettava*** tapauksissa, joissa näihin pakkauksissa on merkittävä vaaralauseke EUH 208. On myös tarpeen selventää sisä- ja ulkopakkausten vaatimuksia tapauksissa, joissa sovelletaan alle ***10*** ml:n kokoisia pakkauksia koskevaa poikkeusta.	(5) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EU) 2024/2865[6] otettiin käyttöön poikkeuksia alle 10 ml:n kokoisten pakkausten merkintä- ja pakkausvaatimuksista. ***Soveltamisalaa*** on kuitenkin ***aiheellista*** edelleen ***laajentaa koskemaan enintään 100 ml sisältäviä pakkauksia ja edelleen yksinkertaistaa tämän poikkeuksen soveltamista*** tapauksissa, joissa näihin pakkauksissa on merkittävä vaaralauseke EUH 208. On myös tarpeen selventää sisä- ja ulkopakkausten vaatimuksia tapauksissa, joissa sovelletaan alle ***100*** ml:n kokoisia pakkauksia koskevaa poikkeusta.
[6] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2024/2865, annettu 23 päivänä lokakuuta 2024, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1272/2008 muuttamisesta (EUVL L, 2024/2865, 20.11.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2865/oj).	[6] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2024/2865, annettu 23 päivänä lokakuuta 2024, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1272/2008 muuttamisesta (EUVL L, 2024/2865, 20.11.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2865/oj).

Or. en

Tarkistus 122
Aurelijus Veryga

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 5 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(5) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EU) 2024/2865***[6]*** otettiin käyttöön poikkeuksia alle 10 ml:n kokoisten pakkausten merkintä- ja	(5) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön poikkeuksia alle 10 ml:n kokoisten pakkausten merkintä- ja

pakkausvaatimuksista. ***Tämän poikkeuksen soveltamista*** on kuitenkin edelleen yksinkertaistettava tapauksissa, joissa näihin pakkauksissa on merkittävä vaaralauseke EUH 208. On myös tarpeen selventää sisä- ja ulkopakkausten vaatimuksia tapauksissa, joissa sovelletaan alle ***10*** ml:n kokoisia pakkauksia koskevaa poikkeusta.

pakkausvaatimuksista. ***Soveltamisalaa*** on kuitenkin ***aiheellista*** edelleen ***laajentaa koskemaan 75 ml sisältäviä pakkauksia ja edelleen yksinkertaistaa tämän poikkeuksen soveltamista*** tapauksissa, joissa näihin pakkauksissa on merkittävä vaaralauseke EUH 208. On myös tarpeen selventää sisä- ja ulkopakkausten vaatimuksia tapauksissa, joissa sovelletaan alle ***75*** ml:n kokoisia pakkauksia koskevaa poikkeusta.

---

[6] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2024/2865, annettu 23 päivänä lokakuuta 2024, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1272/2008 muuttamisesta (EUVL L, 2024/2865, 20.11.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2865/oj).

Or. en

Tarkistus 123
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 5 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(5) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EU) 2024/2865[6] otettiin käyttöön poikkeuksia alle 10 ml:n kokoisten pakkausten merkintä- ja pakkausvaatimuksista. ***Tämän poikkeuksen soveltamista on kuitenkin edelleen yksinkertaistettava tapauksissa, joissa näihin pakkauksissa on merkittävä vaaralauseke EUH 208.*** On ***myös*** tarpeen selventää ***sisä- ja ulkopakkausten vaatimuksia tapauksissa, joissa sovelletaan alle 10 ml:n kokoisia***	(5) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EU) 2024/2865[6] otettiin käyttöön poikkeuksia alle 10 ml:n kokoisten pakkausten merkintä- ja pakkausvaatimuksista. ***Sillä annettiin mahdollisuus jättää pois joitain merkintöjä tällaisista pakkauksista tietyin ehdoin***. On tarpeen selventää ***tapauksia, joissa merkinnät on sisällytettävä sisä- ja ulkopakkauksiin ja tapauksia, jolloin merkinnät voidaan jättää kokonaan pois***.

pakkauksia koskevaa poikkeusta.

[6] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2024/2865, annettu 23 päivänä lokakuuta 2024, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1272/2008 muuttamisesta (EUVL L, 2024/2865, 20.11.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2865/oj).

[6] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2024/2865, annettu 23 päivänä lokakuuta 2024, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1272/2008 muuttamisesta (EUVL L, 2024/2865, 20.11.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2865/oj).

Or. en

Tarkistus 124
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 5 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(5) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EU) 2024/2865[6] otettiin käyttöön poikkeuksia alle 10 ml:n kokoisten pakkausten merkintä- ja pakkausvaatimuksista. ***Tämän poikkeuksen soveltamista on kuitenkin edelleen yksinkertaistettava tapauksissa, joissa näihin pakkauksissa on merkittävä vaaralauseke EUH 208.*** On ***myös*** tarpeen selventää ***sisä- ja ulkopakkausten vaatimuksia tapauksissa***, joissa ***sovelletaan alle 10 ml:n kokoisia pakkauksia koskevaa poikkeusta***.	(5) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EU) 2024/2865[6] otettiin käyttöön poikkeuksia alle 10 ml:n kokoisten pakkausten merkintä- ja pakkausvaatimuksista. ***Sillä annettiin mahdollisuus jättää pois joitain merkintöjä tällaisista sisäpakkauksista tietyin ehdoin.*** On ***kuitenkin*** tarpeen ***muuttaa näitä säännöksiä ja*** selventää ***tapauksia***, joissa ***merkinnät on esitettävä ulkopakkauksissa, jolloin nämä merkinnät voidaan jättää kokonaan pois***.

[6] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2024/2865, annettu 23 päivänä lokakuuta 2024, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1272/2008 muuttamisesta (EUVL L, 2024/2865, 20.11.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2865/oj).

[6] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2024/2865, annettu 23 päivänä lokakuuta 2024, aineiden ja seosten luokituksesta, merkinnöistä ja pakkaamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1272/2008 muuttamisesta (EUVL L, 2024/2865, 20.11.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2865/oj).

Or. en

Perustelu

Ihon herkistyminen muodostaa vakavan terveysriskin. Vastaavaa merkintävaatimusta EUH 208 ”Sisältää (herkistävän aineen nimi). Voi aiheuttaa allergisen reaktion” ei saa jättää pois pienten pakkausten sisäpakkauksista.

Tarkistus 125
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 6 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(6) Jotta voidaan tarjota joustavuutta aineiden ja seosten toimittajille, luoda tasapuoliset edellytykset pk-yrityksille, jotka usein ulkoistavat varoitusetikettiensä painatuksen, ja helpottaa taitettavien varoitusetikettien huomattavasti enemmän aikaa vievää suunnittelua ja tuotantoa, on tarpeen poistaa kiinteä kuuden kuukauden uudelleenmerkitsemisen määräaika ja edellyttää sen sijaan, että merkinnät muutetaan ilman aiheetonta viivytystä sen jälkeen, kun toimittaja on saanut uusia tietoja tai ne on ilmoitettu tälle.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 126
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 6 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(6) Jotta voidaan tarjota joustavuutta aineiden ja seosten toimittajille, luoda tasapuoliset edellytykset pk-yrityksille, jotka usein ulkoistavat	***Poistetaan.***

varoitusetikettiensä painatuksen, ja helpottaa taitettavien varoitusetikettien huomattavasti enemmän aikaa vievää suunnittelua ja tuotantoa, on tarpeen poistaa kiinteä kuuden kuukauden uudelleenmerkitsemisen määräaika ja edellyttää sen sijaan, että merkinnät muutetaan ilman aiheetonta viivytystä sen jälkeen, kun toimittaja on saanut uusia tietoja tai ne on ilmoitettu tälle.

Or. en

Tarkistus 127
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 6 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(6) Jotta voidaan tarjota ***joustavuutta aineiden ja seosten*** toimittajille, luoda tasapuoliset edellytykset pk-yrityksille, jotka usein ulkoistavat varoitusetikettiensä painatuksen, ***ja*** helpottaa taitettavien varoitusetikettien huomattavasti enemmän aikaa vievää suunnittelua ja tuotantoa, on tarpeen ***poistaa kiinteä kuuden kuukauden uudelleenmerkitsemisen määräaika ja edellyttää sen sijaan, että merkinnät muutetaan ilman aiheetonta viivytystä sen jälkeen, kun toimittaja on saanut uusia tietoja tai ne on ilmoitettu tälle***.	(6) Jotta voidaan tarjota ***selkeät ja täytäntöönpanokelpoiset säännöt kaikille*** toimittajille ***varoitusetikettien ajan tasalle saattamisen suhteen, jos lisätään uusia itseluokituksia tai itseluokitukset muuttuvat vakavammiksi, ja*** luoda tasapuoliset edellytykset pk-yrityksille, jotka usein ulkoistavat varoitusetikettiensä painatuksen, ***sekä*** helpottaa taitettavien varoitusetikettien huomattavasti enemmän aikaa vievää suunnittelua ja tuotantoa, on tarpeen ***ottaa käyttöön järjestelmä kyseisten varoitusetikettien ajan tasalle saattamista varten samalla tavalla kuin on tehty yhdenmukaistettujen luokitusten osalta. Kemikaaliviraston olisi julkaistava vuosittain luettelo edellisenä vuonna lisätyistä uusista luokituksista tai vakavammiksi muuttuneista luokituksista, ja tällaisen aineen tai seoksen toimittajien olisi saatettava varoitusetikettinsä vastaavasti ajan tasalle kaikkiin toimittajiin sovellettavassa selkeässä ajassa***.

Or. en

Perustelu

The updates of hazard labels in case of changes in self-classification should follow a structure as applicable for such updates in case of changes of harmonised classification. Instead of each individual self-classification triggering a supplier after supplier update requirement, all relevant changes in self-classification in one calendar year should be grouped by the ECHA into one document at the beginning of the next calendar year. All suppliers should then have 18 months to update their label. Annual grouping of such updates with a clear periodicity for all suppliers would truly simplify issues, instead of unclear periods that can be triggered at any moment and that are virtually impossible to enforce in light of the complexities of supply chains. And it would leave ample time for suppliers for the update.

Tarkistus 128
Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Ewa Kopacz, Hanna Gronkiewicz-Waltz, Adam Jarubas

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 6 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(6) Jotta voidaan tarjota joustavuutta aineiden ja seosten toimittajille, luoda tasapuoliset edellytykset pk-yrityksille, jotka usein ulkoistavat varoitusetikettiensä painatuksen, ja helpottaa taitettavien varoitusetikettien huomattavasti enemmän aikaa vievää suunnittelua ja tuotantoa, on tarpeen ***poistaa*** kiinteä kuuden kuukauden uudelleenmerkitsemisen määräaika ja edellyttää ***sen sijaan***, että merkinnät muutetaan ilman aiheetonta viivytystä sen jälkeen, kun toimittaja on saanut uusia tietoja tai ne on ilmoitettu tälle.	(6) Jotta voidaan tarjota joustavuutta aineiden ja seosten toimittajille, luoda tasapuoliset edellytykset pk-yrityksille, jotka usein ulkoistavat varoitusetikettiensä painatuksen, ja helpottaa taitettavien varoitusetikettien huomattavasti enemmän aikaa vievää suunnittelua ja tuotantoa, on tarpeen ***pidentää*** kiinteä kuuden kuukauden uudelleenmerkitsemisen määräaika ***24 kuukauteen kutakin toimijaa kohti*** ja edellyttää ***edelleen***, että merkinnät muutetaan ilman aiheetonta viivytystä sen jälkeen, kun toimittaja on saanut uusia tietoja tai ne on ilmoitettu tälle.

Or. en

Tarkistus 129
Martin Hojsík, Michal Wiezik, Pascal Canfin, Grégory Allione

Ehdotus asetukseksi

Johdanto-osan 6 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(6) Jotta voidaan tarjota ***joustavuutta*** aineiden ja seosten toimittajille***, luoda tasapuoliset edellytykset*** pk-yrityksille, jotka usein ulkoistavat varoitusetikettiensä painatuksen, ja helpottaa taitettavien varoitusetikettien huomattavasti enemmän aikaa vievää suunnittelua ja tuotantoa, on tarpeen ***poistaa kiinteä kuuden kuukauden*** uudelleenmerkitsemisen ***määräaika ja edellyttää sen sijaan, että merkinnät muutetaan ilman aiheetonta viivytystä*** sen jälkeen, kun toimittaja on saanut uusia tietoja tai ne on ilmoitettu tälle.	(6) Jotta voidaan tarjota ***enemmän aikaa*** aineiden ja seosten toimittajille ***ja erityisesti*** pk-yrityksille, jotka usein ulkoistavat varoitusetikettiensä painatuksen, ja helpottaa taitettavien varoitusetikettien huomattavasti enemmän aikaa vievää suunnittelua ja tuotantoa, on tarpeen ***pidentää*** uudelleenmerkitsemisen ***määräaikaa kuudesta kuukaudesta yhdeksään kuukauteen*** sen jälkeen, kun toimittaja on saanut uusia tietoja tai ne on ilmoitettu tälle.

Or. en

Tarkistus 130
Aurelijus Veryga

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 6 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(6) Jotta voidaan tarjota joustavuutta aineiden ja seosten toimittajille, luoda tasapuoliset edellytykset pk-yrityksille, jotka usein ulkoistavat varoitusetikettiensä painatuksen, ja helpottaa taitettavien varoitusetikettien huomattavasti enemmän aikaa vievää suunnittelua ja tuotantoa, on tarpeen ***poistaa*** kiinteä kuuden kuukauden uudelleenmerkitsemisen määräaika ja edellyttää ***sen sijaan***, että merkinnät muutetaan ilman aiheetonta viivytystä sen jälkeen, kun toimittaja on saanut uusia tietoja tai ne on ilmoitettu tälle.	(6) Jotta voidaan tarjota joustavuutta aineiden ja seosten toimittajille, luoda tasapuoliset edellytykset pk-yrityksille, jotka usein ulkoistavat varoitusetikettiensä painatuksen, ja helpottaa taitettavien varoitusetikettien huomattavasti enemmän aikaa vievää suunnittelua ja tuotantoa, on tarpeen ***pidentää*** kiinteä kuuden kuukauden uudelleenmerkitsemisen määräaika ***24 kuukauteen kutakin toimijaa kohti*** ja edellyttää ***edelleen***, että merkinnät muutetaan ilman aiheetonta viivytystä sen jälkeen, kun toimittaja on saanut uusia tietoja tai ne on ilmoitettu tälle.

Or. en

Tarkistus 131
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 6 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(6) Jotta voidaan tarjota joustavuutta aineiden ja seosten toimittajille, luoda tasapuoliset edellytykset pk-yrityksille, jotka usein ulkoistavat varoitusetikettiensä painatuksen, ja helpottaa taitettavien varoitusetikettien huomattavasti enemmän aikaa vievää suunnittelua ja tuotantoa, on tarpeen ***poistaa*** kiinteä kuuden kuukauden uudelleenmerkitsemisen määräaika ja edellyttää sen sijaan, että merkinnät muutetaan ilman aiheetonta viivytystä sen jälkeen, kun toimittaja on saanut uusia tietoja tai ne on ilmoitettu tälle.	(6) Jotta voidaan tarjota joustavuutta aineiden ja seosten toimittajille, luoda tasapuoliset edellytykset pk-yrityksille, jotka usein ulkoistavat varoitusetikettiensä painatuksen, ja helpottaa taitettavien varoitusetikettien huomattavasti enemmän aikaa vievää suunnittelua ja tuotantoa, on tarpeen ***pidentää*** kiinteä kuuden kuukauden uudelleenmerkitsemisen määräaika ***24 kuukauteen*** ja edellyttää ***edelleen*** sen sijaan, että merkinnät muutetaan ilman aiheetonta viivytystä sen jälkeen, kun toimittaja on saanut uusia tietoja tai ne on ilmoitettu tälle.

Or. en

Perustelu

Kokemus on osoittanut, että merkintöjen ajan tasalle saattamisen kuuden kuukauden määräaikaa ei voida täyttää monimutkaisissa toimitusketjuissa ja että se voi aiheuttaa virheitä, häiriöitä ja turhaa jätettä. Kutakin toimitusketjun toimijaa koskeva 24 kuukauden siirtymäaika on näin ollen välttämätön ja oikeasuhteinen vaihtoehto, sillä se mahdollistaa asianmukaisen ja lainmukaisen täytäntöönpanon, vähentää laiminlyöntiin liittyviä riskejä, estää varoitusetikettien ja tuotteiden ennenaikaista hävittämistä ja varmistaa johdonmukaisuuden kestävyyteen ja pakkauksiin liittyvän lainsäädännön kanssa.

Tarkistus 132
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 7 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(7) Asetuksessa (EU) 2024/2865 vahvistetaan säännöt merkintöjen	***Poistetaan.***

muotoilua koskevista pakollisista vaatimuksista. Uusista tiedoista[7] kävi ilmi, että näistä vaatimuksista aiheutuu liiallista hallinnollista taakkaa ja turhia kustannuksia. Jotta saavutettaisiin tasapaino kuluttajien tarvitsemien ymmärrettävien merkintöjen sekä markkinaesteiden ja teollisuudelle koituvan rasitteen[8] vähentämistarpeen välillä, nykyisiä muotoiluvaatimuksia olisi yksinkertaistettava heikentämättä kuitenkaan ihmisten terveyden ja ympäristön suojelun tasoa. Talouden toimijoiden ja valvontaviranomaisten on edelleen varmistettava, että merkinnät ovat ymmärrettäviä lainsäädännön vaatimusten mukaisesti.

---

[7] Uusiin muotoiluvaatimuksiin liittyvien kustannusten tarkka analyysi löytyy komission yksiköiden valmisteluasiakirjasta, joka on liitetty ehdotukseen Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi asetusten (EY) N:o 1272/2008, (EY) N:o 1223/2009 ja (EU) 2019/1009 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse kemiallisia tuotteita koskevien tiettyjen vaatimusten ja menettelyjen yksinkertaistamisesta, SWD(2025) 531, s. 14.

[8] Kuten on kuvattu komission tiedonannossa Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle – Sisämarkkinoiden päivitys: Euroopan kotimarkkinat epävarmassa maailmassa Strategia sisämarkkinoiden yksinkertaistamiseksi, sujuvoittamiseksi ja vahvistamiseksi, COM(2025) 500 final, s. 10, https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/PDF/?uri=CELEX:52025DC0500

Or. en

Tarkistus 133
Nikola Minchev

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 7 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(7) Asetuksessa (EU) 2024/2865 vahvistetaan säännöt merkintöjen muotoilua koskevista pakollisista vaatimuksista. Uusista tiedoista[7] kävi ilmi, että näistä vaatimuksista aiheutuu liiallista hallinnollista taakkaa ja turhia kustannuksia. Jotta saavutettaisiin tasapaino kuluttajien tarvitsemien ymmärrettävien merkintöjen sekä markkinaesteiden ja teollisuudelle koituvan rasitteen[8] vähentämistarpeen välillä, nykyisiä muotoiluvaatimuksia olisi yksinkertaistettava heikentämättä kuitenkaan ihmisten terveyden ja ympäristön suojelun tasoa. Talouden toimijoiden ja valvontaviranomaisten on edelleen varmistettava, että merkinnät ovat ymmärrettäviä lainsäädännön vaatimusten mukaisesti.	(7) Asetuksessa (EU) 2024/2865 vahvistetaan säännöt merkintöjen muotoilua koskevista pakollisista vaatimuksista. Uusista tiedoista[7] kävi ilmi, että näistä vaatimuksista aiheutuu liiallista hallinnollista taakkaa ja turhia kustannuksia. Jotta saavutettaisiin tasapaino kuluttajien tarvitsemien ymmärrettävien merkintöjen sekä markkinaesteiden ja teollisuudelle ***erityisesti pk-yritysten osalta*** koituvan rasitteen[8] vähentämistarpeen välillä, nykyisiä muotoiluvaatimuksia olisi yksinkertaistettava heikentämättä kuitenkaan ihmisten terveyden ja ympäristön suojelun tasoa. ***Käyttöön otetuilla toimenpiteillä olisi säilytettävä kuluttajansuojan korkea taso ja varmistettava sisämarkkinoiden moitteeton toiminta***. Talouden toimijoiden ja valvontaviranomaisten on edelleen varmistettava, että merkinnät ovat ymmärrettäviä lainsäädännön vaatimusten mukaisesti ***ja helppolukuisia kauppapaikassa ja käytön aikana***. ***Jotta merkinnän voidaan katsoa olevan helppolukuinen, varoitusetiketin tekstin olisi erotuttava selkeästi taustasta, kirjasinkoon sekä rivi- ja kirjainvälin olisi oltava sopiva ja muiden muotoiluelementtien asianmukaisia, jotta niillä varmistetaan tarvittava luettavuustaso.***
[7] Uusiin muotoiluvaatimuksiin liittyvien kustannusten tarkka analyysi löytyy komission yksiköiden valmisteluasiakirjasta, joka on liitetty ehdotukseen Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi asetusten (EY) N:o	[7] Uusiin muotoiluvaatimuksiin liittyvien kustannusten tarkka analyysi löytyy komission yksiköiden valmisteluasiakirjasta, joka on liitetty ehdotukseen Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi asetusten (EY) N:o

1272/2008, (EY) N:o 1223/2009 ja (EU) 2019/1009 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse kemiallisia tuotteita koskevien tiettyjen vaatimusten ja menettelyjen yksinkertaistamisesta, SWD(2025) 531, s. 14.

[8] Kuten on kuvattu komission tiedonannossa Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle – Sisämarkkinoiden päivitys: Euroopan kotimarkkinat epävarmassa maailmassa Strategia sisämarkkinoiden yksinkertaistamiseksi, sujuvoittamiseksi ja vahvistamiseksi, COM(2025) 500 final, s. 10, https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/PDF/?uri=CELEX:52025DC0500

1272/2008, (EY) N:o 1223/2009 ja (EU) 2019/1009 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse kemiallisia tuotteita koskevien tiettyjen vaatimusten ja menettelyjen yksinkertaistamisesta, SWD(2025) 531, s. 14.

[8] Kuten on kuvattu komission tiedonannossa Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle – Sisämarkkinoiden päivitys: Euroopan kotimarkkinat epävarmassa maailmassa Strategia sisämarkkinoiden yksinkertaistamiseksi, sujuvoittamiseksi ja vahvistamiseksi, COM(2025) 500 final, s. 10, https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/PDF/?uri=CELEX:52025DC0500

Or. en

Tarkistus 134
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 7 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(7) Asetuksessa (EU) 2024/2865 vahvistetaan säännöt merkintöjen muotoilua koskevista pakollisista vaatimuksista. Uusista tiedoista[7] kävi ilmi, että näistä vaatimuksista aiheutuu ***liiallista*** hallinnollista taakkaa ja turhia kustannuksia. Jotta saavutettaisiin tasapaino kuluttajien tarvitsemien ymmärrettävien merkintöjen sekä markkinaesteiden ja teollisuudelle koituvan rasitteen[8] vähentämistarpeen välillä, nykyisiä muotoiluvaatimuksia olisi ***yksinkertaistettava*** heikentämättä kuitenkaan ihmisten terveyden ja ympäristön suojelun tasoa. ***Talouden toimijoiden ja valvontaviranomaisten*** on edelleen varmistettava, että ***merkinnät*** ovat	(7) Asetuksessa (EU) 2024/2865 vahvistetaan säännöt merkintöjen muotoilua koskevista pakollisista vaatimuksista. ***Rivivälejä koskevia uusia säännöksiä sovelletaan yleisesti, ja ne olisi näin ollen säilytettävä.*** Uusista tiedoista[7] kävi ilmi, että ***osasta*** näistä vaatimuksista aiheutuu ***kohtuutonta*** hallinnollista taakkaa ja turhia kustannuksia ***yritysten väliselle viestinnälle***. Jotta saavutettaisiin tasapaino kuluttajien tarvitsemien ymmärrettävien merkintöjen sekä markkinaesteiden ja teollisuudelle koituvan rasitteen[8] vähentämistarpeen välillä, nykyisiä muotoiluvaatimuksia olisi ***muutettava*** heikentämättä kuitenkaan ihmisten

ymmärrettäviä lainsäädännön vaatimusten mukaisesti.	terveyden ja ***kuluttajien*** ympäristön suojelun tasoa. ***Jotta voidaan varmistaa, että yleiseen kulutukseen myytävien aineiden ja seosten merkinnät ovat kunnolla luettavissa, ja helpottaa täytäntöönpanon valvontaa, vähimmäiskirjasinkokoja koskevat vaatimukset olisi säilytettävä. Toimittajien*** on edelleen varmistettava, että ***muut luettavuuteen vaikuttavat seikat*** ovat ymmärrettäviä lainsäädännön vaatimusten mukaisesti.
[7] Uusiin muotoiluvaatimuksiin liittyvien kustannusten tarkka analyysi löytyy komission yksiköiden valmisteluasiakirjasta, joka on liitetty ehdotukseen Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi asetusten (EY) N:o 1272/2008, (EY) N:o 1223/2009 ja (EU) 2019/1009 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse kemiallisia tuotteita koskevien tiettyjen vaatimusten ja menettelyjen yksinkertaistamisesta, SWD(2025) 531, s. 14.	[7] Uusiin muotoiluvaatimuksiin liittyvien kustannusten tarkka analyysi löytyy komission yksiköiden valmisteluasiakirjasta, joka on liitetty ehdotukseen Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi asetusten (EY) N:o 1272/2008, (EY) N:o 1223/2009 ja (EU) 2019/1009 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse kemiallisia tuotteita koskevien tiettyjen vaatimusten ja menettelyjen yksinkertaistamisesta, SWD(2025) 531, s. 14.
[8] Kuten on kuvattu komission tiedonannossa Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle – Sisämarkkinoiden päivitys: Euroopan kotimarkkinat epävarmassa maailmassa Strategia sisämarkkinoiden yksinkertaistamiseksi, sujuvoittamiseksi ja vahvistamiseksi, COM(2025) 500 final, s. 10, https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/PDF/?uri=CELEX:52025DC0500	[8] Kuten on kuvattu komission tiedonannossa Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle – Sisämarkkinoiden päivitys: Euroopan kotimarkkinat epävarmassa maailmassa Strategia sisämarkkinoiden yksinkertaistamiseksi, sujuvoittamiseksi ja vahvistamiseksi, COM(2025) 500 final, s. 10, https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/PDF/?uri=CELEX:52025DC0500

Or. en

Perustelu

A basic requirement of good readability is line spacing. Unfortunately, proper line spacing is not always respected. For that reason, the recently revised CLP Regulation introduced the generic requirement of 120% line spacing in all cases. This should be maintained. When it comes to font sizes, it is important to distinguish between B2B and B2C. While relevant arguments have been put forward that flexibility is needed for B2B labelling, not least in light

of the availability of material safety data sheets for business operators, minimum font size should clearly be established for products for sale to the general public to ensure proper readability of hazard information. It is of paramount importance to ensure that consumer are properly informed of the hazards of a substance or a mixture. That requires that the obligation of minimum font size as established in the latest revision is retained for B2C.

Tarkistus 135
Martin Hojsík, Michal Wiezik, Pascal Canfin, Grégory Allione

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 7 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(7) Asetuksessa (EU) 2024/2865 vahvistetaan säännöt merkintöjen muotoilua koskevista pakollisista vaatimuksista. ***Uusista tiedoista[7] kävi ilmi, että näistä vaatimuksista aiheutuu liiallista hallinnollista taakkaa ja turhia kustannuksia.*** Jotta saavutettaisiin tasapaino kuluttajien tarvitsemien ymmärrettävien merkintöjen sekä markkinaesteiden ja teollisuudelle koituvan rasitteen[8] vähentämistarpeen välillä, nykyisiä muotoiluvaatimuksia olisi yksinkertaistettava heikentämättä kuitenkaan ihmisten terveyden ja ympäristön suojelun tasoa. Talouden toimijoiden ja valvontaviranomaisten on edelleen varmistettava, että merkinnät ovat ymmärrettäviä lainsäädännön vaatimusten mukaisesti.	(7) Asetuksessa (EU) 2024/2865 vahvistetaan säännöt merkintöjen muotoilua koskevista pakollisista vaatimuksista. Jotta saavutettaisiin tasapaino kuluttajien tarvitsemien ymmärrettävien merkintöjen sekä markkinaesteiden ja teollisuudelle koituvan rasitteen[8] vähentämistarpeen välillä, nykyisiä muotoiluvaatimuksia olisi yksinkertaistettava ***silloin, kun kemikaaleja toimitetaan ammatillista tai teollista toimintaa harjoitettaessa suorassa yritysten välisessä suhteessa*** heikentämättä kuitenkaan ihmisten terveyden ja ympäristön suojelun tasoa. Talouden toimijoiden ja valvontaviranomaisten on edelleen varmistettava, että merkinnät ovat ymmärrettäviä lainsäädännön vaatimusten mukaisesti.

[7] Uusiin muotoiluvaatimuksiin liittyvien kustannusten ***tarkka*** analyysi löytyy komission yksiköiden valmisteluasiakirjasta, joka on liitetty ehdotukseen Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi asetusten (EY) N:o 1272/2008, (EY) N:o 1223/2009 ja (EU) 2019/1009 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse kemiallisia tuotteita koskevien tiettyjen vaatimusten ja menettelyjen yksinkertaistamisesta, SWD(2025) 531,

s. 14.

[8] Kuten on kuvattu komission tiedonannossa Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle – Sisämarkkinoiden päivitys: Euroopan kotimarkkinat epävarmassa maailmassa Strategia sisämarkkinoiden yksinkertaistamiseksi, sujuvoittamiseksi ja vahvistamiseksi, COM(2025) 500 final, s. 10, https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/PDF/?uri=CELEX:52025DC0500

[8] Kuten on kuvattu komission tiedonannossa Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle – Sisämarkkinoiden päivitys: Euroopan kotimarkkinat epävarmassa maailmassa Strategia sisämarkkinoiden yksinkertaistamiseksi, sujuvoittamiseksi ja vahvistamiseksi, COM(2025) 500 final, s. 10, https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/PDF/?uri=CELEX:52025DC0500

Or. en

Perustelu

Merkintä- ja muotoilusääntöjen on oltava selkeitä, jotta viranomaiset voivat valvoa muotoilua ja täyttää tehtävänsä sekä varmistaa talouden toimijoille tasapuoliset toimintaedellytykset sisämarkkinoilla.

Tarkistus 136
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 7 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(7) Asetuksessa (EU) 2024/2865 vahvistetaan säännöt merkintöjen muotoilua koskevista pakollisista vaatimuksista. Uusista tiedoista[7] kävi ilmi, että näistä vaatimuksista aiheutuu liiallista hallinnollista taakkaa ja turhia kustannuksia. Jotta saavutettaisiin tasapaino kuluttajien tarvitsemien ymmärrettävien merkintöjen sekä markkinaesteiden ja teollisuudelle ***koituvan rasitteen***[8] vähentämistarpeen välillä, nykyisiä muotoiluvaatimuksia olisi yksinkertaistettava heikentämättä kuitenkaan ihmisten terveyden ja ympäristön suojelun tasoa. ***Talouden***	(7) Asetuksessa (EU) 2024/2865 vahvistetaan säännöt merkintöjen muotoilua koskevista pakollisista vaatimuksista. Uusista tiedoista[7] kävi ilmi, että näistä vaatimuksista aiheutuu liiallista hallinnollista taakkaa ja turhia kustannuksia. Jotta saavutettaisiin tasapaino kuluttajien tarvitsemien ymmärrettävien merkintöjen sekä markkinaesteiden ja teollisuudelle ***koituvien perusteettomien rasitteiden***[8] vähentämistarpeen välillä, nykyisiä muotoiluvaatimuksia olisi yksinkertaistettava heikentämättä kuitenkaan ihmisten terveyden ja

toimijoiden ja valvontaviranomaisten on edelleen varmistettava, että merkinnät ovat ymmärrettäviä lainsäädännön vaatimusten mukaisesti.	***turvallisuuden sekä*** ympäristön suojelun tasoa. ***Toimittajien ja viranomaisten*** on edelleen varmistettava, että merkinnät ovat ymmärrettäviä lainsäädännön vaatimusten mukaisesti.
[7] Uusiin muotoiluvaatimuksiin liittyvien kustannusten tarkka analyysi löytyy komission yksiköiden valmisteluasiakirjasta, joka on liitetty ehdotukseen Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi asetusten (EY) N:o 1272/2008, (EY) N:o 1223/2009 ja (EU) 2019/1009 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse kemiallisia tuotteita koskevien tiettyjen vaatimusten ja menettelyjen yksinkertaistamisesta, SWD(2025) 531, s. 14.	[7] Uusiin muotoiluvaatimuksiin liittyvien kustannusten tarkka analyysi löytyy komission yksiköiden valmisteluasiakirjasta, joka on liitetty ehdotukseen Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi asetusten (EY) N:o 1272/2008, (EY) N:o 1223/2009 ja (EU) 2019/1009 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse kemiallisia tuotteita koskevien tiettyjen vaatimusten ja menettelyjen yksinkertaistamisesta, SWD(2025) 531, s. 14.
[8] Kuten on kuvattu komission tiedonannossa Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle – Sisämarkkinoiden päivitys: Euroopan kotimarkkinat epävarmassa maailmassa Strategia sisämarkkinoiden yksinkertaistamiseksi, sujuvoittamiseksi ja vahvistamiseksi, COM(2025) 500 final, s. 10, https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/PDF/?uri=CELEX:52025DC0500	[8] Kuten on kuvattu komission tiedonannossa Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle – Sisämarkkinoiden päivitys: Euroopan kotimarkkinat epävarmassa maailmassa Strategia sisämarkkinoiden yksinkertaistamiseksi, sujuvoittamiseksi ja vahvistamiseksi, COM(2025) 500 final, s. 10, https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/PDF/?uri=CELEX:52025DC0500
	Or. en

Tarkistus 137
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 7 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(7 a) Yleiseen kulutukseen toimitettaviksi tarkoitettujen kemiallisten

tuotteiden merkinnät toimivat ensisijaisena ja usein ainoana vaaraviestinnän ja turvallisen käytön ohjeistuksen lähteenä kuluttajille, joilla ei ole kemikaaliturvallisuuteen liittyvää erikoiskoulutusta. Siksi on edellytettävä, että tällaisissa merkinnöissä esitetään kriittisiä turvallisuustietoja, jotta varmistetaan, että ne ovat välittömästi luettavissa ja ymmärrettävissä. Kuluttajat voivat kohdata kemiallisia tuotteita erilaisissa olosuhteissa, joita ovat esimerkiksi muut kuin optimaaliset valaistusolosuhteet, nopeaa vastetta vaativat hätätilanteet tai ympäristöt, joissa tuotteita voivat käyttää yksityishenkilöt, joiden näöntarkkuus, luku- ja kirjoitustaito sekä kielitaito vaihtelevat. Lisäksi kuluttajien toimintaympäristöissä on usein osallisina haavoittuvia väestöryhmiä, kuten lapsia, ikääntyneitä henkilöitä ja aistivammaisia henkilöitä, jotka saattavat altistua riittämättömin merkinnöin varustetuille tuotteille. Ammattikäyttäjät toimivat sen sijaan jäsennellyissä sääntelykehyksissä, joissa edellytetään kattavaa turvallisuuskoulutusta, varmistetaan, että käyttöturvallisuustiedotteet ja tekniset asiakirjat ovat saatavilla, edellytetään henkilönsuojainten käyttöä ja huolehditaan kemikaalien käsittelymenettelyjen institutionaalisesta valvonnasta. Ammattikäyttäjät hyötyvät näin ollen siitä, että turvallisuustietoja on olemassa monella eri tasolla, eivätkä ne ole pelkkiä tuotemerkintöjä. Tästä syystä on tarpeen vahvistaa vähimmäiskirjasinkokoa koskevat vaatimukset kemiallisten tuotteiden varoitusetiketeille enintään 10 litran pakkauksissa, joita yleensä toimitetaan kuluttajille, mutta myös ammattikäyttäjille, kuten kampaamoille ja kauneushoitoloille, joilla ei välttämättä ole korkeimman mahdollisen tason koulutusta vaarallisten aineiden käytössä, koska siten voidaan varmistaa, että kriittiset vaaravaroitukset,

turvalausekkeet ja hätätilanneohjeet ovat näkyvästi esillä ja helposti kaikkien kuluttajien saatavilla iästä, näkökyvystä tai teknisestä tietämyksestä riippumatta samalla, kun säilytetään oikeasuhteiset vaatimukset ammatillisissa ympäristöissä, joissa on jo käytössä muita turvallisuusmekanismeja.

Or. en

Tarkistus 138
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 7 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(7 a) Tuotteen varoitusetiketti voi olla ainoa tietolähde, joka on helposti käyttäjien saatavilla. Sen vuoksi varoitusetiketin on ehdottomasti oltava helposti luettavissa normaalisti ja poikkeuksellisissa olosuhteissa, kuten onnettomuuksissa. Jotta merkintää voidaan pitää luettavana, sen laadinnassa olisi otettava huomioon lukuisia eri tekijöitä, mukaan lukien tekstin selkeä erottuminen taustasta, sopiva kirjasintyyppi ja -koko, asianmukainen rivi- ja kirjainväli, varoitusetiketin yleinen rakenne ja muut asianmukaiset muotoiluelementit, joilla yhdessä varmistetaan luettavuuden riittävä taso.

Or. en

Perustelu

Johdanto-osan kappaleessa selvennetään, että kuluttajat tukeutuvat ensisijaisesti vaaratietoja sisältäviin varoitusetiketteihin, kun taas ammattikäyttäjillä on käytettävissään muita lähteitä, kuten käyttöturvallisuustiedotteita ja koulutusta. Kappaleessa korostetaan, että varoitusetikettien luettavuus riippuu erilaisista tekijöistä, joita ovat esimerkiksi rakenne, kontrasti, kirjasin ja riviväli, ja siinä todetaan, että viittaukset Euroopan kemikaaliviraston ohjeisiin ovat tarpeettomia, koska kyseiset näkökohdat kuuluvat jo asetuksen (EY) N:o 1272/2008 50 artiklan 2 kohdan soveltamisalaan.

Tarkistus 139
Martin Hojsík, Michal Wiezik, Pascal Canfin, Grégory Allione, Yvan Verougstraete

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 8 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(8) Jotta voitaisiin keventää teollisuudelle aiheutuvaa rasitetta sekä parantaa aineiden ja seosten vapaata liikkuvuutta sisämarkkinoilla, on aiheellista muuttaa asetusta (EY) N:o 1272/2008 ***mainontaa ja*** etämyyntitarjouksia koskevien sääntöjen osalta ja hyödyntää unionin muun lainsäädännön voimassa olevia säännöksiä, joilla on samat tavoitteet. Tältä osin ***mainontaa ja*** etämyyntitarjouksia koskevat vaatimukset olisi rajoitettava tuotteisiin, jotka saatetaan markkinoille yleiseen kulutukseen, koska asetuksessa (EY) N:o 1907/2006[9] säädetään jo selkeistä velvoitteista, jotka koskevat tiedonkulkua aineiden ja seosten toimitusketjuissa.	(8) Jotta voitaisiin keventää teollisuudelle aiheutuvaa rasitetta sekä parantaa aineiden ja seosten vapaata liikkuvuutta sisämarkkinoilla, on aiheellista muuttaa asetusta (EY) N:o 1272/2008 etämyyntitarjouksia koskevien sääntöjen osalta ja hyödyntää unionin muun lainsäädännön voimassa olevia säännöksiä, joilla on samat tavoitteet. Tältä osin etämyyntitarjouksia koskevat vaatimukset olisi rajoitettava tuotteisiin, jotka saatetaan markkinoille yleiseen kulutukseen, koska asetuksessa (EY) N:o 1907/2006[9] säädetään jo selkeistä velvoitteista, jotka koskevat tiedonkulkua aineiden ja seosten toimitusketjuissa. ***Kuluttajat ostavat yhä enemmän aineita ja seoksia etämyynnistä, kuten verkkokauppojen, verkkomarkkinapaikkojen tai mobiilisovellusten kautta tapahtuvasta verkkomyynnistä. Siksi varoitusetiketissä olevat tiedot olisi asetettava saataville kuvana tai osana tuotekuvausta, lukuun ottamatta etämyyntiä ammatti- tai teollisuuskäyttäjille. Jos ammatti- tai teollisuuskäyttäjille tarkoitettu verkkosivusto tai mobiilisovellus antaa mahdollisuuden ostaa aineita tai seoksia yleisestä kulutuksesta, toimittajia olisi myös vaadittava toimittamaan varoitusetiketin tiedot etämyynnin ajankohtana.***
[9] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1907/2006, annettu 18 päivänä joulukuuta 2006, kemikaalien rekisteröinnistä, arvioinnista,	[9] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1907/2006, annettu 18 päivänä joulukuuta 2006, kemikaalien rekisteröinnistä, arvioinnista,

lupamenettelyistä ja rajoituksista (REACH), Euroopan kemikaaliviraston perustamisesta, direktiivin 1999/45/EY muuttamisesta sekä neuvoston asetuksen (ETY) N:o 793/93, komission asetuksen (EY) N:o 1488/94, neuvoston direktiivin 76/769/ETY ja komission direktiivien 91/155/ETY, 93/67/ETY, 93/105/EY ja 2000/21/EY kumoamisesta (EUVL L 396, 30.12.2006, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).

lupamenettelyistä ja rajoituksista (REACH), Euroopan kemikaaliviraston perustamisesta, direktiivin 1999/45/EY muuttamisesta sekä neuvoston asetuksen (ETY) N:o 793/93, komission asetuksen (EY) N:o 1488/94, neuvoston direktiivin 76/769/ETY ja komission direktiivien 91/155/ETY, 93/67/ETY, 93/105/EY ja 2000/21/EY kumoamisesta (EUVL L 396, 30.12.2006, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).

Or. en

Tarkistus 140
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 8 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(8) Jotta voitaisiin keventää teollisuudelle aiheutuvaa rasitetta sekä parantaa aineiden ja seosten vapaata liikkuvuutta sisämarkkinoilla, on aiheellista muuttaa asetusta (EY) N:o 1272/2008 mainontaa ***ja etämyyntitarjouksia*** koskevien sääntöjen osalta ja hyödyntää unionin muun lainsäädännön voimassa olevia säännöksiä, joilla on samat tavoitteet. Tältä osin ***mainontaa ja etämyyntitarjouksia koskevat vaatimukset olisi rajoitettava tuotteisiin, jotka saatetaan markkinoille yleiseen kulutukseen, koska*** asetuksessa (EY) N:o 1907/2006[9] säädetään jo selkeistä velvoitteista, jotka koskevat tiedonkulkua aineiden ja seosten toimitusketjuissa.	(8) Jotta voitaisiin keventää teollisuudelle aiheutuvaa rasitetta sekä parantaa aineiden ja seosten vapaata liikkuvuutta sisämarkkinoilla, on aiheellista muuttaa asetusta (EY) N:o 1272/2008 mainontaa koskevien sääntöjen osalta ja hyödyntää unionin muun lainsäädännön voimassa olevia säännöksiä, joilla on samat tavoitteet. Tältä osin ***on huomattava, että*** asetuksessa (EY) N:o 1907/2006[9] säädetään jo selkeistä velvoitteista, jotka koskevat tiedonkulkua aineiden ja seosten toimitusketjuissa.
[9] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1907/2006, annettu 18 päivänä joulukuuta 2006, kemikaalien rekisteröinnistä, arvioinnista,	[9] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1907/2006, annettu 18 päivänä joulukuuta 2006, kemikaalien rekisteröinnistä, arvioinnista,

lupamenettelyistä ja rajoituksista (REACH), Euroopan kemikaaliviraston perustamisesta, direktiivin 1999/45/EY muuttamisesta sekä neuvoston asetuksen (ETY) N:o 793/93, komission asetuksen (EY) N:o 1488/94, neuvoston direktiivin 76/769/ETY ja komission direktiivien 91/155/ETY, 93/67/ETY, 93/105/EY ja 2000/21/EY kumoamisesta (EUVL L 396, 30.12.2006, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).	lupamenettelyistä ja rajoituksista (REACH), Euroopan kemikaaliviraston perustamisesta, direktiivin 1999/45/EY muuttamisesta sekä neuvoston asetuksen (ETY) N:o 793/93, komission asetuksen (EY) N:o 1488/94, neuvoston direktiivin 76/769/ETY ja komission direktiivien 91/155/ETY, 93/67/ETY, 93/105/EY ja 2000/21/EY kumoamisesta (EUVL L 396, 30.12.2006, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).

Or. en

Tarkistus 141
Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Ewa Kopacz, Hanna Gronkiewicz-Waltz, Adam Jarubas

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 8 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(8) Jotta voitaisiin keventää teollisuudelle aiheutuvaa rasitetta sekä parantaa aineiden ja seosten vapaata liikkuvuutta sisämarkkinoilla, on aiheellista muuttaa asetusta (EY) N:o 1272/2008 mainontaa ja etämyyntitarjouksia koskevien sääntöjen osalta ja hyödyntää unionin muun lainsäädännön voimassa olevia säännöksiä, joilla on samat tavoitteet. Tältä osin mainontaa ja etämyyntitarjouksia koskevat vaatimukset olisi rajoitettava tuotteisiin, jotka saatetaan markkinoille yleiseen kulutukseen, koska asetuksessa (EY) N:o 1907/2006[9] säädetään jo selkeistä velvoitteista, jotka koskevat tiedonkulkua aineiden ja seosten toimitusketjuissa.	(8) Jotta voitaisiin keventää teollisuudelle aiheutuvaa rasitetta sekä parantaa aineiden ja seosten vapaata liikkuvuutta sisämarkkinoilla, on aiheellista muuttaa asetusta (EY) N:o 1272/2008 mainontaa ja etämyyntitarjouksia koskevien sääntöjen osalta ja hyödyntää unionin muun lainsäädännön voimassa olevia säännöksiä, joilla on samat tavoitteet. Tältä osin mainontaa ja etämyyntitarjouksia koskevat vaatimukset olisi rajoitettava tuotteisiin, jotka saatetaan markkinoille yleiseen kulutukseen, koska asetuksessa (EY) N:o 1907/2006 säädetään jo selkeistä velvoitteista, jotka koskevat tiedonkulkua aineiden ja seosten toimitusketjuissa ***ammatti- ja teollisuuskäyttäjille käyttöturvallisuustiedotteilla***.

[9] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1907/2006, annettu 18 päivänä joulukuuta 2006, kemikaalien

rekisteröinnistä, arvioinnista, lupamenettelyistä ja rajoituksista (REACH), Euroopan kemikaaliviraston perustamisesta, direktiivin 1999/45/EY muuttamisesta sekä neuvoston asetuksen (ETY) N:o 793/93, komission asetuksen (EY) N:o 1488/94, neuvoston direktiivin 76/769/ETY ja komission direktiivien 91/155/ETY, 93/67/ETY, 93/105/EY ja 2000/21/EY kumoamisesta (EUVL L 396, 30.12.2006, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).

Or. en

Tarkistus 142
Aurelijus Veryga

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 8 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(8) Jotta voitaisiin keventää teollisuudelle aiheutuvaa rasitetta sekä parantaa aineiden ja seosten vapaata liikkuvuutta sisämarkkinoilla, on aiheellista muuttaa asetusta (EY) N:o 1272/2008 mainontaa ja etämyyntitarjouksia koskevien sääntöjen osalta ja hyödyntää unionin muun lainsäädännön voimassa olevia säännöksiä, joilla on samat tavoitteet. Tältä osin mainontaa ja etämyyntitarjouksia koskevat vaatimukset olisi rajoitettava tuotteisiin, jotka saatetaan markkinoille yleiseen kulutukseen, koska asetuksessa (EY) N:o 1907/2006[9] säädetään jo selkeistä velvoitteista, jotka koskevat tiedonkulkua aineiden ja seosten toimitusketjuissa.	(8) Jotta voitaisiin keventää teollisuudelle aiheutuvaa rasitetta sekä parantaa aineiden ja seosten vapaata liikkuvuutta sisämarkkinoilla, on aiheellista muuttaa asetusta (EY) N:o 1272/2008 mainontaa ja etämyyntitarjouksia koskevien sääntöjen osalta ja hyödyntää unionin muun lainsäädännön voimassa olevia säännöksiä, joilla on samat tavoitteet. Tältä osin mainontaa ja etämyyntitarjouksia koskevat vaatimukset olisi rajoitettava tuotteisiin, jotka saatetaan markkinoille yleiseen kulutukseen, koska asetuksessa (EY) N:o 1907/2006 säädetään jo selkeistä velvoitteista, jotka koskevat tiedonkulkua aineiden ja seosten toimitusketjuissa ***ammatti- ja teollisuuskäyttäjille käyttöturvallisuustiedotteilla***.

[9] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1907/2006, annettu 18

päivänä joulukuuta 2006, kemikaalien rekisteröinnistä, arvioinnista, lupamenettelyistä ja rajoituksista (REACH), Euroopan kemikaaliviraston perustamisesta, direktiivin 1999/45/EY muuttamisesta sekä neuvoston asetuksen (ETY) N:o 793/93, komission asetuksen (EY) N:o 1488/94, neuvoston direktiivin 76/769/ETY ja komission direktiivien 91/155/ETY, 93/67/ETY, 93/105/EY ja 2000/21/EY kumoamisesta (EUVL L 396, 30.12.2006, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).

Or. en

Tarkistus 143
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 8 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(8) Jotta voitaisiin keventää teollisuudelle aiheutuvaa rasitetta sekä parantaa aineiden ja seosten vapaata liikkuvuutta sisämarkkinoilla, on aiheellista muuttaa asetusta (EY) N:o 1272/2008 mainontaa ja etämyyntitarjouksia koskevien sääntöjen osalta ja hyödyntää unionin muun lainsäädännön voimassa olevia säännöksiä, joilla on samat tavoitteet. Tältä osin mainontaa ja etämyyntitarjouksia koskevat vaatimukset olisi rajoitettava tuotteisiin, jotka saatetaan markkinoille yleiseen kulutukseen, koska asetuksessa (EY) N:o 1907/2006[9] säädetään jo selkeistä velvoitteista, jotka koskevat tiedonkulkua aineiden ja seosten toimitusketjuissa.	*(Tarkistus ei vaikuta suomenkieliseen versioon.)*

[9] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1907/2006, annettu 18 päivänä joulukuuta 2006, kemikaalien

rekisteröinnistä, arvioinnista, lupamenettelyistä ja rajoituksista (REACH), Euroopan kemikaaliviraston perustamisesta, direktiivin 1999/45/EY muuttamisesta sekä neuvoston asetuksen (ETY) N:o 793/93, komission asetuksen (EY) N:o 1488/94, neuvoston direktiivin 76/769/ETY ja komission direktiivien 91/155/ETY, 93/67/ETY, 93/105/EY ja 2000/21/EY kumoamisesta (EUVL L 396, 30.12.2006, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).

Or. en

Perustelu

(Tarkistus ei vaikuta suomenkieliseen versioon.)

Tarkistus 144
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 8 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(8 a) Ammatti- ja teollisuuskäyttäjät ovat yleensä paremmin perillä aineisiin ja seoksiin liittyvistä vaaroista kuin kuluttajat. Sen vuoksi on aiheellista eriyttää tietovaatimukset sen mukaan, onko tuotteet tarkoitettu kuluttajakäyttöön vai ammatti- ja teollisuuskäyttöön. Mainosta tai etämyyntitarjousta olisi pidettävä suunnattuna kuluttajille objektiivisin perustein, esimerkiksi sen mukaan, onko siinä selvästi ilmoitettu, että aine tai seos on tarkoitettu yksinomaan ammattikäyttöön, sekä mainoksen tai tarjouksen levittämispaikka tai -tapa, kuten ammattikäyttäjille suunnatut messut, kaupalliset julkaisut tai digitaaliset alustat.

Or. en

Perustelu

Muutoksella otetaan käyttöön objektiiviset perusteet, joiden avulla voidaan määrittää, milloin mainokset tai etämyyntitarjoukset kohdistetaan kuluttajiin. Näin parannetaan toimijoiden ja viranomaisten oikeusvarmuutta erityisesti verkossa ja säilytetään samalla kuluttajansuojan korkea taso.

Tarkistus 145
Aurelijus Veryga

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 8 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(8 a) Ammatti- ja teollisuuskäyttäjät ovat yleensä paremmin perillä aineisiin ja seoksiin liittyvistä vaaroista kuin kuluttajat. Sen vuoksi on aiheellista eriyttää tietovaatimukset sen mukaan, onko tuotteet tarkoitettu kuluttajakäyttöön vai ammatti- ja teollisuuskäyttöön. Mainos tai etämyyntitarjous on suunnattu kuluttajille objektiivisin perustein, esimerkiksi sen mukaan, onko siinä selvästi ilmoitettu, että aine tai seos on tarkoitettu yksinomaan ammattikäyttöön, sekä mainoksen tai tarjouksen levittämispaikka tai -tapa, kuten ammattikäyttäjille suunnatut messut, kaupalliset julkaisut tai digitaaliset alustat.

Or. en

Tarkistus 146
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 9 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*

(9) Ennen asetuksella (EU) 2024/2865 tehtyjä muutoksia asetuksessa (EY) N:o 1272/2008 edellytettiin, että vaarallisten seosten mainonnassa on mainittava varoitusetiketissä ilmoitettu vaaratyyppi tai ilmoitetut vaaratyypit, jos kuluttaja voi mainonnan perusteella tehdä ostosopimuksen näkemättä varoitusetikettiä, ja että aineiden mainonnassa on mainittava kyseisen aineen vaaraluokat tai -kategoriat. Asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön uusi vaatimus, jonka mukaan vaarallisia aineita ja seoksia etämyynnillä myytäessä niitä koskevassa tarjouksessa on ilmoitettava kaikki varoitusetiketin tiedot. Näin varmistetaan, että ostaja saa aina tiedon vaaroista ennen tuotteen ostamista. Kyseisellä asetuksella laajennettiin myös mainontaa koskevia vaatimuksia velvoittamalla sisällyttämään mainoksiin varoitusmerkit, huomiosanat, vaaralausekkeet ja täydentävät lausekkeet ja lisäksi kehotus toimia tuotteen varoitusetiketissä olevien tietojen mukaisesti. Mainonnalla edistetään kemikaalien myyntiä tai käyttöä, ja myyntihetkellä aineen tai seoksen pakkauksessa tai etämyyntitarjouksessa olevat varoitusetiketin tiedot sisältävät täydelliset tiedot kyseiseen aineeseen tai seokseen liittyvistä vaaroista. Sen vuoksi olisi aiheellista edellyttää, että mainonnassa kehotetaan asiakkaita lukemaan varoitusetiketti ja tuotetiedot ennen käyttöä, mutta varoitusetiketissä olevia tietoja ei tarvitsisi toistaa mainoksissa.

(9) Ennen asetuksella (EU) 2024/2865 tehtyjä muutoksia asetuksessa (EY) N:o 1272/2008 edellytettiin, että vaarallisten seosten mainonnassa on mainittava varoitusetiketissä ilmoitettu vaaratyyppi tai ilmoitetut vaaratyypit, jos kuluttaja voi mainonnan perusteella tehdä ostosopimuksen näkemättä varoitusetikettiä, ja että aineiden mainonnassa on mainittava kyseisen aineen vaaraluokat tai -kategoriat. Asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön uusi vaatimus, jonka mukaan vaarallisia aineita ja seoksia etämyynnillä myytäessä niitä koskevassa tarjouksessa on ilmoitettava kaikki varoitusetiketin tiedot. Näin varmistetaan, että ostaja saa aina tiedon vaaroista ennen tuotteen ostamista. Kyseisellä asetuksella laajennettiin myös mainontaa koskevia vaatimuksia velvoittamalla sisällyttämään mainoksiin varoitusmerkit, huomiosanat, vaaralausekkeet ja täydentävät lausekkeet ja lisäksi kehotus toimia tuotteen varoitusetiketissä olevien tietojen mukaisesti. Mainonnalla edistetään kemikaalien myyntiä tai käyttöä, ja myyntihetkellä aineen tai seoksen pakkauksessa tai etämyyntitarjouksessa olevat varoitusetiketin tiedot sisältävät täydelliset tiedot kyseiseen aineeseen tai seokseen liittyvistä vaaroista. Sen vuoksi olisi aiheellista ***keskittyä niihin merkintöihin, jotka tarjoavat välittömän näköhavainnon vaaran luonteesta ja vakavuusasteesta, eli varoitusmerkkeihin ja huomiosanoihin, ja samalla*** edellyttää, että mainonnassa kehotetaan asiakkaita lukemaan varoitusetiketti ja tuotetiedot ennen käyttöä, mutta varoitusetiketissä olevia ***kaikkia*** tietoja ei tarvitsisi toistaa. ***Tällä tavoin varmistetaan, että mainokset säilyvät riittävän informatiivisina, kun ne varoittavat mahdollisia käyttäjiä tuotteen vaarallisuudesta asettamatta vaatimuksia, jotka tekisivät mainoksista sekavia, vaikeasti tulkittavia tai kaupallisesti epäkäytännöllisiä.***

Tarkistus 147
Martin Hojsík, Michal Wiezik, Pascal Canfin, Jeannette Baljeu, Grégory Allione, Yvan Verougstraete

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 9 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(9) Ennen asetuksella (EU) 2024/2865 tehtyjä muutoksia asetuksessa (EY) N:o 1272/2008 edellytettiin, että vaarallisten seosten mainonnassa on mainittava varoitusetiketissä ilmoitettu vaaratyyppi tai ilmoitetut vaaratyypit, jos kuluttaja voi mainonnan perusteella tehdä ostosopimuksen näkemättä varoitusetikettiä, ja että aineiden mainonnassa on mainittava kyseisen aineen vaaraluokat tai -kategoriat. Asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön uusi vaatimus, jonka mukaan vaarallisia aineita ja seoksia etämyynnillä myytäessä niitä koskevassa tarjouksessa on ilmoitettava kaikki varoitusetiketin tiedot. Näin varmistetaan, että ostaja saa aina tiedon vaaroista ennen tuotteen ostamista. Kyseisellä asetuksella laajennettiin myös mainontaa koskevia vaatimuksia velvoittamalla sisällyttämään mainoksiin varoitusmerkit, huomiosanat, vaaralausekkeet ja täydentävät lausekkeet ja lisäksi kehotus toimia tuotteen varoitusetiketissä olevien tietojen mukaisesti. Mainonnalla edistetään kemikaalien myyntiä tai käyttöä, ja myyntihetkellä aineen tai seoksen pakkauksessa tai etämyyntitarjouksessa olevat varoitusetiketin tiedot sisältävät täydelliset tiedot kyseiseen aineeseen tai seokseen liittyvistä vaaroista. Sen vuoksi olisi aiheellista edellyttää, että mainonnassa kehotetaan asiakkaita lukemaan varoitusetiketti ja tuotetiedot ennen käyttöä, mutta varoitusetiketissä	(9) Ennen asetuksella (EU) 2024/2865 tehtyjä muutoksia asetuksessa (EY) N:o 1272/2008 edellytettiin, että vaarallisten seosten mainonnassa on mainittava varoitusetiketissä ilmoitettu vaaratyyppi tai ilmoitetut vaaratyypit, jos kuluttaja voi mainonnan perusteella tehdä ostosopimuksen näkemättä varoitusetikettiä, ja että aineiden mainonnassa on mainittava kyseisen aineen vaaraluokat tai -kategoriat. Asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön uusi vaatimus, jonka mukaan vaarallisia aineita ja seoksia etämyynnillä myytäessä niitä koskevassa tarjouksessa on ilmoitettava kaikki varoitusetiketin tiedot. Näin varmistetaan, että ostaja saa aina tiedon vaaroista ennen tuotteen ostamista. Kyseisellä asetuksella laajennettiin myös mainontaa koskevia vaatimuksia velvoittamalla sisällyttämään mainoksiin varoitusmerkit, huomiosanat, vaaralausekkeet ja täydentävät lausekkeet ja lisäksi kehotus toimia tuotteen varoitusetiketissä olevien tietojen mukaisesti. Mainonnalla edistetään kemikaalien myyntiä tai käyttöä, ja myyntihetkellä aineen tai seoksen pakkauksessa tai etämyyntitarjouksessa olevat varoitusetiketin tiedot sisältävät täydelliset tiedot kyseiseen aineeseen tai seokseen liittyvistä vaaroista. Sen vuoksi olisi aiheellista edellyttää, että mainonnassa kehotetaan asiakkaita lukemaan varoitusetiketti ja tuotetiedot ennen käyttöä ***yhdessä asiaankuuluvan***

olevia tietoja ei tarvitsisi toistaa mainoksissa.	***huomiosanan kanssa tai sisällyttämään varoitusmerkki***, mutta varoitusetiketissä olevia ***kaikkia*** tietoja ei tarvitsisi toistaa mainoksissa. ***Ottaen huomioon mainonnan lukuisat eri muodot tavarantoimittajille olisi annettava jonkin verran joustovaraa sen suhteen, miten nämä tiedot olisi esitettävä mainoksissa.***
	Or. en

Tarkistus 148
Aurelijus Veryga

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 9 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(9) Ennen asetuksella (EU) 2024/2865 tehtyjä muutoksia asetuksessa (EY) N:o 1272/2008 edellytettiin, että vaarallisten seosten mainonnassa on mainittava varoitusetiketissä ilmoitettu vaaratyyppi tai ilmoitetut vaaratyypit, jos kuluttaja voi mainonnan perusteella tehdä ostosopimuksen näkemättä varoitusetikettiä, ja että aineiden mainonnassa on mainittava kyseisen aineen vaaraluokat tai -kategoriat. Asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön uusi vaatimus, jonka mukaan vaarallisia aineita ja seoksia etämyynnillä myytäessä niitä koskevassa tarjouksessa on ilmoitettava kaikki varoitusetiketin tiedot. Näin varmistetaan, että ostaja saa aina tiedon vaaroista ennen tuotteen ostamista. Kyseisellä asetuksella laajennettiin myös mainontaa koskevia vaatimuksia velvoittamalla sisällyttämään mainoksiin varoitusmerkit, huomiosanat, vaaralausekkeet ja täydentävät lausekkeet ja lisäksi kehotus toimia tuotteen varoitusetiketissä olevien tietojen mukaisesti. Mainonnalla edistetään kemikaalien myyntiä tai käyttöä, ja myyntihetkellä aineen tai seoksen	(9) Ennen asetuksella (EU) 2024/2865 tehtyjä muutoksia asetuksessa (EY) N:o 1272/2008 edellytettiin, että vaarallisten seosten mainonnassa on mainittava varoitusetiketissä ilmoitettu vaaratyyppi tai ilmoitetut vaaratyypit, jos kuluttaja voi mainonnan perusteella tehdä ostosopimuksen näkemättä varoitusetikettiä, ja että aineiden mainonnassa on mainittava kyseisen aineen vaaraluokat tai -kategoriat. Asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön uusi vaatimus, jonka mukaan vaarallisia aineita ja seoksia etämyynnillä myytäessä niitä koskevassa tarjouksessa on ilmoitettava kaikki varoitusetiketin tiedot. Näin varmistetaan, että ostaja saa aina tiedon vaaroista ennen tuotteen ostamista. Kyseisellä asetuksella laajennettiin myös mainontaa koskevia vaatimuksia velvoittamalla sisällyttämään mainoksiin varoitusmerkit, huomiosanat, vaaralausekkeet ja täydentävät lausekkeet ja lisäksi kehotus toimia tuotteen varoitusetiketissä olevien tietojen mukaisesti. Mainonnalla edistetään kemikaalien myyntiä tai käyttöä, ja myyntihetkellä aineen tai seoksen

pakkauksessa tai etämyyntitarjouksessa olevat varoitusetiketin tiedot sisältävät täydelliset tiedot kyseiseen aineeseen tai seokseen liittyvistä vaaroista. Sen vuoksi olisi aiheellista edellyttää, että mainonnassa kehotetaan asiakkaita lukemaan varoitusetiketti ja tuotetiedot ennen käyttöä, mutta varoitusetiketissä olevia tietoja ei tarvitsisi toistaa mainoksissa.	pakkauksessa tai etämyyntitarjouksessa olevat varoitusetiketin tiedot sisältävät täydelliset tiedot kyseiseen aineeseen tai seokseen liittyvistä vaaroista. Sen vuoksi olisi aiheellista edellyttää, että mainonnassa kehotetaan asiakkaita lukemaan varoitusetiketti ja tuotetiedot ennen käyttöä, mutta varoitusetiketissä olevia tietoja ei tarvitsisi toistaa mainoksissa. ***Ottaen huomioon mainonnan lukuisat eri muodot tavarantoimittajille olisi annettava jonkin verran joustovaraa sen suhteen, miten nämä tiedot olisi esitettävä mainoksissa.***
	Or. en

Tarkistus 149
Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Ewa Kopacz, Hanna Gronkiewicz-Waltz, Adam Jarubas

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 9 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(9) Ennen asetuksella (EU) 2024/2865 tehtyjä muutoksia asetuksessa (EY) N:o 1272/2008 edellytettiin, että vaarallisten seosten mainonnassa on mainittava varoitusetiketissä ilmoitettu vaaratyyppi tai ilmoitetut vaaratyypit, jos kuluttaja voi mainonnan perusteella tehdä ostosopimuksen näkemättä varoitusetikettiä, ja että aineiden mainonnassa on mainittava kyseisen aineen vaaraluokat tai -kategoriat. Asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön uusi vaatimus, jonka mukaan vaarallisia aineita ja seoksia etämyynnillä myytäessä niitä koskevassa tarjouksessa on ilmoitettava kaikki varoitusetiketin tiedot. Näin varmistetaan, että ostaja saa aina tiedon vaaroista ennen tuotteen ostamista. Kyseisellä asetuksella laajennettiin myös mainontaa koskevia vaatimuksia velvoittamalla sisällyttämään mainoksiin	(9) Ennen asetuksella (EU) 2024/2865 tehtyjä muutoksia asetuksessa (EY) N:o 1272/2008 edellytettiin, että vaarallisten seosten mainonnassa on mainittava varoitusetiketissä ilmoitettu vaaratyyppi tai ilmoitetut vaaratyypit, jos kuluttaja voi mainonnan perusteella tehdä ostosopimuksen näkemättä varoitusetikettiä, ja että aineiden mainonnassa on mainittava kyseisen aineen vaaraluokat tai -kategoriat. Asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön uusi vaatimus, jonka mukaan vaarallisia aineita ja seoksia etämyynnillä myytäessä niitä koskevassa tarjouksessa on ilmoitettava kaikki varoitusetiketin tiedot. Näin varmistetaan, että ostaja saa aina tiedon vaaroista ennen tuotteen ostamista. Kyseisellä asetuksella laajennettiin myös mainontaa koskevia vaatimuksia velvoittamalla sisällyttämään mainoksiin

varoitusmerkit, huomiosanat, vaaralausekkeet ja täydentävät lausekkeet ja lisäksi kehotus toimia tuotteen varoitusetiketissä olevien tietojen mukaisesti. Mainonnalla edistetään kemikaalien myyntiä tai käyttöä, ja myyntihetkellä aineen tai seoksen pakkauksessa tai etämyyntitarjouksessa olevat varoitusetiketin tiedot sisältävät täydelliset tiedot kyseiseen aineeseen tai seokseen liittyvistä vaaroista. Sen vuoksi olisi aiheellista edellyttää, että mainonnassa kehotetaan asiakkaita lukemaan varoitusetiketti ja tuotetiedot ennen käyttöä, mutta varoitusetiketissä olevia tietoja ei tarvitsisi toistaa mainoksissa.	varoitusmerkit, huomiosanat, vaaralausekkeet ja täydentävät lausekkeet ja lisäksi kehotus toimia tuotteen varoitusetiketissä olevien tietojen mukaisesti. Mainonnalla edistetään kemikaalien myyntiä tai käyttöä, ja myyntihetkellä aineen tai seoksen pakkauksessa tai etämyyntitarjouksessa olevat varoitusetiketin tiedot sisältävät täydelliset tiedot kyseiseen aineeseen tai seokseen liittyvistä vaaroista. Sen vuoksi olisi aiheellista edellyttää, että mainonnassa kehotetaan asiakkaita lukemaan varoitusetiketti ja tuotetiedot ennen käyttöä, mutta varoitusetiketissä olevia tietoja ei tarvitsisi toistaa mainoksissa. ***Ottaen huomioon mainonnan lukuisat eri muodot tavarantoimittajille olisi annettava jonkin verran joustovaraa sen suhteen, miten nämä tiedot olisi esitettävä mainoksissa.***
	Or. en

Tarkistus 150
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 9 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(9) Ennen asetuksella (EU) 2024/2865 tehtyjä muutoksia asetuksessa (EY) N:o 1272/2008 edellytettiin, että vaarallisten seosten mainonnassa on mainittava varoitusetiketissä ilmoitettu vaaratyyppi tai ilmoitetut vaaratyypit, jos kuluttaja voi mainonnan perusteella tehdä ostosopimuksen näkemättä varoitusetikettiä, ja että aineiden mainonnassa on mainittava kyseisen aineen vaaraluokat tai -kategoriat. Asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön uusi vaatimus, jonka mukaan vaarallisia aineita ja seoksia etämyynnillä myytäessä niitä koskevassa tarjouksessa on ilmoitettava	(9) Ennen asetuksella (EU) 2024/2865 tehtyjä muutoksia asetuksessa (EY) N:o 1272/2008 edellytettiin, että vaarallisten seosten mainonnassa on mainittava varoitusetiketissä ilmoitettu vaaratyyppi tai ilmoitetut vaaratyypit, jos kuluttaja voi mainonnan perusteella tehdä ostosopimuksen näkemättä varoitusetikettiä, ja että aineiden mainonnassa on mainittava kyseisen aineen vaaraluokat tai -kategoriat. Asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön uusi vaatimus, jonka mukaan vaarallisia aineita ja seoksia etämyynnillä myytäessä niitä koskevassa tarjouksessa on ilmoitettava

kaikki varoitusetiketin tiedot. Näin varmistetaan, että ostaja saa aina tiedon vaaroista ennen tuotteen ostamista. Kyseisellä asetuksella laajennettiin myös mainontaa koskevia vaatimuksia velvoittamalla sisällyttämään mainoksiin varoitusmerkit, huomiosanat, vaaralausekkeet ja täydentävät lausekkeet ja lisäksi kehotus toimia tuotteen varoitusetiketissä olevien tietojen mukaisesti. Mainonnalla edistetään kemikaalien myyntiä tai käyttöä, ja myyntihetkellä aineen tai seoksen pakkauksessa tai etämyyntitarjouksessa olevat varoitusetiketin tiedot sisältävät täydelliset tiedot kyseiseen aineeseen tai seokseen liittyvistä vaaroista. Sen vuoksi olisi aiheellista edellyttää, että mainonnassa kehotetaan asiakkaita lukemaan varoitusetiketti ja tuotetiedot ennen käyttöä, mutta varoitusetiketissä olevia tietoja ei tarvitsisi toistaa mainoksissa.

kaikki varoitusetiketin tiedot. Näin varmistetaan, että ostaja saa aina tiedon vaaroista ennen tuotteen ostamista. Kyseisellä asetuksella laajennettiin myös mainontaa koskevia vaatimuksia velvoittamalla sisällyttämään mainoksiin varoitusmerkit, huomiosanat, vaaralausekkeet ja täydentävät lausekkeet ja lisäksi kehotus toimia tuotteen varoitusetiketissä olevien tietojen mukaisesti. Mainonnalla edistetään kemikaalien myyntiä tai käyttöä, ja myyntihetkellä aineen tai seoksen pakkauksessa tai etämyyntitarjouksessa olevat varoitusetiketin tiedot sisältävät täydelliset tiedot kyseiseen aineeseen tai seokseen liittyvistä vaaroista. Sen vuoksi olisi aiheellista edellyttää, että mainonnassa ***velvoitetaan sisällyttämään mainoksiin varoitusmerkit ja huomiosanat ja*** kehotetaan asiakkaita lukemaan varoitusetiketti ja tuotetiedot ennen käyttöä, mutta varoitusetiketissä olevia ***kaikkia*** tietoja ei tarvitsisi toistaa mainoksissa.

Or. en

Tarkistus 151
Silvia Sardone, Ondřej Knotek, Jana Nagyová, Roberto Vannacci, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Valérie Deloge

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 9 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(9 a) Asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön uusia vaaraluokkia, joita ei ole vielä hyväksytty YK:n tasolla, eli hormonaaliset haitta-aineet (ED), hitaasti hajoavat, biokertyvät ja myrkylliset aineet (PBT-aineet), erittäin hitaasti hajoavat ja erittäin voimakkaasti biokertyvät aineet (vPvB-aineet), hitaasti hajoavat, kulkeutuvat ja myrkylliset aineet (PMT-aineet tai -seokset) sekä erittäin hitaasti

hajoavat ja erittäin voimakkaasti kulkeutuvat aineet (vPvM-aineet). Näitä vaaraluokkia käsitellään YK:n kemikaalien maailmanlaajuisesti yhdenmukaistetussa luokitus- ja merkintäjärjestelmässä (GHS), joka muodostaa kansainvälisesti tunnustetun järjestelmän vaaraluokituskriteerien maailmanlaajuiseen yhdenmukaistamiseen. Koska unionin olisi pidättäydyttävä panemasta täytäntöön näitä vaaraluokkia ennen kuin ne on virallisesti hyväksytty YK:n tasolla, komission delegoitu asetus (EU) 2023/707 olisi näin ollen kumottava, jotta voidaan turvata sääntelyn maailmanlaajuinen yhdenmukaistaminen ja estää unionin teollisuuden kilpailukyvyn mahdollinen heikkeneminen.

Or. en

Tarkistus 152
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 10 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(10) Koska Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1107/2009[10] ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 528/2012[11] edellytetään, että luvan saaneiden kasvinsuojeluaineiden ja biosidivalmisteiden mainonnassa on käytettävä mainintaa, jonka mukaan pakkausmerkinnät ja tuotetiedot on aina luettava ennen käyttöä, olisi asianmukaista ***edellyttää*** samaa vaarallisten aineiden ja seosten ***mainonnassa*** johdonmukaisuuden varmistamiseksi erityisesti tapauksissa, joissa mainostetut vaaralliset aineet ja seokset ovat myös sallittuja kasvinsuojeluaineita tai biosidivalmisteita.	(10) Koska Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1107/2009[10] ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 528/2012[11] edellytetään, että luvan saaneiden kasvinsuojeluaineiden ja biosidivalmisteiden mainonnassa on käytettävä ***vain*** mainintaa, jonka mukaan pakkausmerkinnät ja tuotetiedot on aina luettava ennen käyttöä, olisi asianmukaista ***muuttaa kyseistä asetusta, jotta voidaan varmistaa, että*** samaa vaarallisten aineiden ja seosten ***mainontaa koskevat vaatimukset täyttyvät*** johdonmukaisuuden varmistamiseksi erityisesti tapauksissa, joissa mainostetut vaaralliset aineet ja seokset ovat myös sallittuja

kasvinsuojeluaineita tai biosidivalmisteita.

[10] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1107/2009, annettu 21 päivänä lokakuuta 2009, kasvinsuojeluaineiden markkinoille saattamisesta sekä neuvoston direktiivien 79/117/ETY ja 91/414/ETY kumoamisesta (EUVL L 309, 24.11.2009, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1107/oj).

[11] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 528/2012, annettu 22 päivänä toukokuuta 2012, biosidivalmisteiden asettamisesta saataville markkinoilla ja niiden käytöstä (EUVL L 167, 27.6.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj).

[10] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1107/2009, annettu 21 päivänä lokakuuta 2009, kasvinsuojeluaineiden markkinoille saattamisesta sekä neuvoston direktiivien 79/117/ETY ja 91/414/ETY kumoamisesta (EUVL L 309, 24.11.2009, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1107/oj).

[11] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 528/2012, annettu 22 päivänä toukokuuta 2012, biosidivalmisteiden asettamisesta saataville markkinoilla ja niiden käytöstä (EUVL L 167, 27.6.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj).

Or. en

Tarkistus 153
Aurelijus Veryga

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 10 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(10) Koska Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1107/2009[10] ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 528/2012[11] edellytetään, että luvan saaneiden kasvinsuojeluaineiden ja biosidivalmisteiden mainonnassa on käytettävä mainintaa, jonka mukaan pakkausmerkinnät ja tuotetiedot on aina luettava ennen käyttöä, olisi asianmukaista edellyttää samaa vaarallisten aineiden ja seosten mainonnassa johdonmukaisuuden varmistamiseksi erityisesti tapauksissa, joissa mainostetut vaaralliset aineet ja seokset ovat myös sallittuja kasvinsuojeluaineita tai biosidivalmisteita.	(10) Koska Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1107/2009[10] ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 528/2012[11] edellytetään, että luvan saaneiden kasvinsuojeluaineiden ja biosidivalmisteiden mainonnassa on käytettävä mainintaa, jonka mukaan pakkausmerkinnät ja tuotetiedot on aina luettava ennen käyttöä, olisi asianmukaista edellyttää ***mainostajia käyttämään*** samaa vaarallisten aineiden ja seosten mainonnassa johdonmukaisuuden varmistamiseksi erityisesti tapauksissa, joissa mainostetut vaaralliset aineet ja seokset ovat myös sallittuja kasvinsuojeluaineita tai biosidivalmisteita.

[10] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1107/2009, annettu 21 päivänä lokakuuta 2009, kasvinsuojeluaineiden markkinoille saattamisesta sekä neuvoston direktiivien 79/117/ETY ja 91/414/ETY kumoamisesta (EUVL L 309, 24.11.2009, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1107/oj).

[11] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 528/2012, annettu 22 päivänä toukokuuta 2012, biosidivalmisteiden asettamisesta saataville markkinoilla ja niiden käytöstä (EUVL L 167, 27.6.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj).

[10] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1107/2009, annettu 21 päivänä lokakuuta 2009, kasvinsuojeluaineiden markkinoille saattamisesta sekä neuvoston direktiivien 79/117/ETY ja 91/414/ETY kumoamisesta (EUVL L 309, 24.11.2009, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1107/oj).

[11] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 528/2012, annettu 22 päivänä toukokuuta 2012, biosidivalmisteiden asettamisesta saataville markkinoilla ja niiden käytöstä (EUVL L 167, 27.6.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj).

Or. en

Tarkistus 154
Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Ewa Kopacz, Hanna Gronkiewicz-Waltz, Adam Jarubas

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 10 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(10) Koska Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1107/2009[10] ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 528/2012[11] edellytetään, että luvan saaneiden kasvinsuojeluaineiden ja biosidivalmisteiden mainonnassa on käytettävä mainintaa, jonka mukaan pakkausmerkinnät ja tuotetiedot on aina luettava ennen käyttöä, olisi asianmukaista edellyttää samaa vaarallisten aineiden ja seosten mainonnassa johdonmukaisuuden varmistamiseksi erityisesti tapauksissa, joissa mainostetut vaaralliset aineet ja seokset ovat myös sallittuja kasvinsuojeluaineita tai biosidivalmisteita.	(10) Koska Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1107/2009[10] ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 528/2012[11] edellytetään, että luvan saaneiden kasvinsuojeluaineiden ja biosidivalmisteiden mainonnassa on käytettävä mainintaa, jonka mukaan pakkausmerkinnät ja tuotetiedot on aina luettava ennen käyttöä, olisi asianmukaista edellyttää ***mainostajia käyttämään*** samaa vaarallisten aineiden ja seosten mainonnassa johdonmukaisuuden varmistamiseksi erityisesti tapauksissa, joissa mainostetut vaaralliset aineet ja seokset ovat myös sallittuja kasvinsuojeluaineita tai biosidivalmisteita.

[10] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1107/2009, annettu 21 päivänä lokakuuta 2009, kasvinsuojeluaineiden markkinoille saattamisesta sekä neuvoston direktiivien 79/117/ETY ja 91/414/ETY kumoamisesta (EUVL L 309, 24.11.2009, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1107/oj).

[11] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 528/2012, annettu 22 päivänä toukokuuta 2012, biosidivalmisteiden asettamisesta saataville markkinoilla ja niiden käytöstä (EUVL L 167, 27.6.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj).

[10] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1107/2009, annettu 21 päivänä lokakuuta 2009, kasvinsuojeluaineiden markkinoille saattamisesta sekä neuvoston direktiivien 79/117/ETY ja 91/414/ETY kumoamisesta (EUVL L 309, 24.11.2009, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1107/oj).

[11] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 528/2012, annettu 22 päivänä toukokuuta 2012, biosidivalmisteiden asettamisesta saataville markkinoilla ja niiden käytöstä (EUVL L 167, 27.6.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj).

Or. en

Tarkistus 155
Salvatore De Meo, Flavio Tosi, Massimiliano Salini, Letizia Moratti

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 10 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(10) Koska Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1107/2009[10] ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 528/2012[11] edellytetään, että luvan saaneiden kasvinsuojeluaineiden ja biosidivalmisteiden mainonnassa on käytettävä mainintaa, jonka mukaan pakkausmerkinnät ja tuotetiedot on aina luettava ennen käyttöä, olisi asianmukaista edellyttää samaa vaarallisten aineiden ja seosten mainonnassa johdonmukaisuuden varmistamiseksi erityisesti tapauksissa, joissa mainostetut vaaralliset aineet ja seokset ovat myös sallittuja kasvinsuojeluaineita tai biosidivalmisteita.	(10) Koska Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1107/2009[10] ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 528/2012[11] edellytetään, että luvan saaneiden kasvinsuojeluaineiden ja biosidivalmisteiden mainonnassa on käytettävä mainintaa, jonka mukaan pakkausmerkinnät ja tuotetiedot on aina luettava ennen käyttöä, olisi asianmukaista edellyttää ***mainostajia käyttämään*** samaa vaarallisten aineiden ja seosten mainonnassa johdonmukaisuuden varmistamiseksi erityisesti tapauksissa, joissa mainostetut vaaralliset aineet ja seokset ovat myös sallittuja kasvinsuojeluaineita tai biosidivalmisteita.

[10] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1107/2009, annettu 21 päivänä lokakuuta 2009, kasvinsuojeluaineiden markkinoille saattamisesta sekä neuvoston direktiivien 79/117/ETY ja 91/414/ETY kumoamisesta (EUVL L 309, 24.11.2009, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1107/oj).

[11] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 528/2012, annettu 22 päivänä toukokuuta 2012, biosidivalmisteiden asettamisesta saataville markkinoilla ja niiden käytöstä (EUVL L 167, 27.6.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj).

[10] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1107/2009, annettu 21 päivänä lokakuuta 2009, kasvinsuojeluaineiden markkinoille saattamisesta sekä neuvoston direktiivien 79/117/ETY ja 91/414/ETY kumoamisesta (EUVL L 309, 24.11.2009, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1107/oj).

[11] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 528/2012, annettu 22 päivänä toukokuuta 2012, biosidivalmisteiden asettamisesta saataville markkinoilla ja niiden käytöstä (EUVL L 167, 27.6.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj).

Or. en

Tarkistus 156
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 10 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(10) Koska Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1107/2009[10] ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 528/2012[11] edellytetään, että luvan saaneiden kasvinsuojeluaineiden ja biosidivalmisteiden mainonnassa on käytettävä mainintaa, jonka mukaan pakkausmerkinnät ja tuotetiedot on aina luettava ennen käyttöä, olisi asianmukaista edellyttää ***samaa*** vaarallisten aineiden ja seosten mainonnassa johdonmukaisuuden varmistamiseksi erityisesti tapauksissa, joissa mainostetut vaaralliset aineet ja seokset ovat myös sallittuja kasvinsuojeluaineita tai biosidivalmisteita.	(10) Koska Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1107/2009[10] ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 528/2012[11]edellytetään, että luvan saaneiden kasvinsuojeluaineiden ja biosidivalmisteiden mainonnassa on käytettävä mainintaa, jonka mukaan pakkausmerkinnät ja tuotetiedot on aina luettava ennen käyttöä, olisi asianmukaista edellyttää ***mainostajia käyttämään samankaltaista mainintaa*** vaarallisten aineiden ja seosten mainonnassa johdonmukaisuuden varmistamiseksi erityisesti tapauksissa, joissa mainostetut vaaralliset aineet ja seokset ovat myös sallittuja kasvinsuojeluaineita tai biosidivalmisteita.

[10] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1107/2009, annettu 21 päivänä lokakuuta 2009, kasvinsuojeluaineiden markkinoille saattamisesta sekä neuvoston direktiivien 79/117/ETY ja 91/414/ETY kumoamisesta (EUVL L 309, 24.11.2009, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1107/oj).

[11] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 528/2012, annettu 22 päivänä toukokuuta 2012, biosidivalmisteiden asettamisesta saataville markkinoilla ja niiden käytöstä (EUVL L 167, 27.6.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj).

[10] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1107/2009, annettu 21 päivänä lokakuuta 2009, kasvinsuojeluaineiden markkinoille saattamisesta sekä neuvoston direktiivien 79/117/ETY ja 91/414/ETY kumoamisesta (EUVL L 309, 24.11.2009, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1107/oj).

[11] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 528/2012, annettu 22 päivänä toukokuuta 2012, biosidivalmisteiden asettamisesta saataville markkinoilla ja niiden käytöstä (EUVL L 167, 27.6.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj).

Or. en

Perustelu

Asetuksen (EU) N:o 528/2012 nojalla edellytetty yleinen lauseke on osoittautunut tehokkaaksi tavaksi tiedottaa tuotteiden vaaroista silloin, kun merkintöjä ei ole saatavilla kauppapaikassa. Mainostajien olisi siitä syystä käytettävä sanamuotoa ”Lue aina pakkausmerkinnät ja tuotetiedot ennen käyttöä” tässä muodossa, jotta vältetään CLP-asetuksen vaatimusten ja vakiintuneen biosidivalmisteasetuksen sanamuodon välillä esiintyvät vaihtelut ja estetään päällekkäisyys.

Tarkistus 157
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 12 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(12) Asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön mahdollisuus sisällyttää tietyt merkinnät ainoastaan digitaaliseen varoitusetikettiin. Teknologian hyödyntämisen lisäämiseksi ja merkintöjä koskevan yksinkertaisemman ja joustavamman lähestymistavan mahdollistamiseksi toimittajien olisi voitava ilmoittaa mahdollisten muiden toimittajien yhteystiedot ainoastaan	(12) Asetuksella (EU) 2024/2865 otettiin käyttöön mahdollisuus sisällyttää tietyt merkinnät ainoastaan digitaaliseen varoitusetikettiin. Teknologian hyödyntämisen lisäämiseksi ja merkintöjä koskevan yksinkertaisemman ja joustavamman lähestymistavan mahdollistamiseksi toimittajien olisi voitava ilmoittaa mahdollisten muiden toimittajien yhteystiedot ainoastaan

digitaalisessa varoitusetiketissä. Digitaalisten yhteystietojen sisällyttäminen olisi asianmukaista myös silloin, kun digitaalisessa varoitusetiketissä annetaan myös muiden toimittajien yhteystiedot.	digitaalisessa varoitusetiketissä. Digitaalisten yhteystietojen sisällyttäminen olisi asianmukaista myös silloin, kun digitaalisessa varoitusetiketissä annetaan myös muiden toimittajien yhteystiedot. ***Koska mahdollisuus nopeaan yhteydenottoon on olennaisen tärkeää tietyissä tilanteissa, kuten hätätilanteissa, se voidaan varmistaa antamalla digitaalisten yhteystietojen lisäksi myös puhelinnumero.***

Or. en

Tarkistus 158
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 12 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(12 a) Tietyt erityistekniset säiliöt (≤ 150 ml), kuten ulkopakkauksessa toimitettavat mustesuihkupatruunat, jotka on suunniteltu kuluttajan tai ammattikäyttäjän asennettaviksi laitteeseen, ovat osa laajempaa järjestelmää, ja niissä on hyvin vähän tilaa merkintöjä varten eikä niissä voi käyttää monikieliset versiot mahdollistavia taitettavia varoitusetikettejä. Tällaisissa tapauksissa toimittajien olisi voitava esittää varoitusetiketin tiedot liitteessä I olevan 1.5.2.5 a kohdan mukaisesti.

Or. en

Perustelu

Ehdotettua poikkeusta sovellettaisiin pieniin teknisiin pakkauksiin, kuten alle 150 ml:n mustesuihkutulostimen kasetteihin. Ulkopakkauksessa olisi annettava täydelliset CLP-asetuksen mukaiset vaaratiedot. Koska kasetit ja tulostimet on suunniteltu toimimaan yhtenä järjestelmänä, kasetissa on hyvin vähän tilaa varoitusetiketeille, eikä taitettavia varoitusetikettejä voi käyttää, koska ne haittaavat asennusta ja toimintaa. Tästä syystä kasetteihin ei voi asentaa monikielisiä CLP-varoitusetikettejä.

Tarkistus 159
Nikola Minchev, Jeannette Baljeu

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 12 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(12 a) Tietyissä teknisissä pakkauksissa, kuten mustesuihku- ja väriainetulostinten kaseteissa, on olemassa vain rajallinen pinta-ala merkintöjä varten. Taitettavia varoitusetikettejä ei voida käyttää, ja väärät merkinnät voivat vahingoittaa kasettia tai laitetta. Näissä tapauksissa toimittajien olisi voitava esittää varoitusetiketin tiedot liitteessä I olevan 1.5.2.5 a kohdan mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 160
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 14 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(14) Asetuksen (EY) N:o 1272/2008 siirtymäsäännösten mukaisesti toimittajilla olisi oltava mahdollisuus soveltaa tällä asetuksella käyttöön otettuja uusia luokitusta, merkintöjä ja pakkaamista koskevia säännöksiä vapaaehtoisesti ennen näiden säännösten lykättyä soveltamispäivää.	(14) Asetuksen (EY) N:o 1272/2008 siirtymäsäännösten mukaisesti toimittajilla olisi oltava mahdollisuus soveltaa tällä asetuksella käyttöön otettuja uusia luokitusta, merkintöjä ja pakkaamista koskevia säännöksiä vapaaehtoisesti ennen näiden säännösten lykättyä soveltamispäivää***, ja kansallisten viranomaisten olisi kannustettava niiden soveltamiseen***.

Or. en

Tarkistus 161
Inese Vaidere

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 15 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(15 a) Asetuksessa (EY) N:o 1223/2009 asetetaan erittäin tiukat vaatimukset tuotteiden rekisteröinnille, turvallisuuden arvioinnille ja tuotannon laadunvarmistukselle. Vaikka nämä vaatimukset ovat tärkeitä kuluttajien turvallisuudelle ja markkinoiden avoimuudelle, niistä tulee usein merkittävä este pienille kotimaisille tuottajille ja käsityöläisille, jotka haluavat tuottaa ja laillisesti markkinoida käsin valmistettuja, täysin luonnonmukaisia kosmeettisia valmisteita. Tällaiset vaatimukset rajoittavat merkittävästi pienten ja käsityöläisten tuottajien mahdollisuuksia kehittää ja tarjota tuotteitaan kuluttajille, mikä luo paitsi epäsuotuisat olosuhteet liiketoiminnalle, myös aiheuttaa menetyksiä paikalliselle kulttuurille, luonnonvarojen kestävyydelle ja talouden monimuotoisuudelle.

Or. en

Tarkistus 162
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 15 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(15 a) Kun otetaan huomioon hormonijärjestelmän keskeinen rooli ihmisen kehityksessä, altistuminen hormonaalisille haitta-aineille kriittisinä kehityskausina, kuten perinataalivaiheessa, lapsuudessa ja murrosiässä, voi aiheuttaa

haittavaikutuksia jopa hyvin pieninä annoksina ja vaikuttaa terveyteen myöhemmässä elämänvaiheessa. Kosmeettisten valmisteiden käyttö voi aiheuttaa suoran ja pitkäaikaisen altistumisen. Koska aineet, jotka on luokiteltu asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä I olevan 3 osan mukaisesti luokassa 1 ihmisten terveydelle haittaa aiheuttaviksi hormonaalisiksi haitta-aineiksi, voivat aiheuttaa erityisiä riskejä ihmisten terveydelle, niiden käyttö kosmeettisissa valmisteissa olisi kiellettävä.

Or. en

Perustelu

Endocrine disrupters for human health pose a special threat to human health. Already in 2012, WHO and UNEP considered them a global threat, see https://wedocs.unep.org/rest/api/core/bitstreams/0561a697-6b8e-4c8f-a724-7bab3e18c953/content They can have serious and irreversible adverse effects during critical periods of development at very low levels of exposure. In the context of REACH, they are considered to be of equivalent concern to CMR substances. CMR substances are prohibited in cosmetics since 2003. It is long overdue that the same prohibition applies to endocrine disruptors. This is further corroborated by the Union ban of endocrine disrupters for human health in toys (adopted last year). The same should be done for cosmetics, given in particular the high exposure that can be created by cosmetic products.

Tarkistus 163
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 15 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(15 a) Kestävyyttä edistävässä kemikaalistrategiassa komissio sitoutui varmistamaan, että kuluttajatuotteet, myös kosmetiikka, eivät sisällä kemikaaleja, jotka aiheuttavat syöpiä ja geenimutaatioita, vaikuttavat lisääntymiselimiin tai umpieritysjärjestelmään tai ovat hitaasti hajoavia ja biokertyviä.

Or. en

Tarkistus 164
Inese Vaidere

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 15 b kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(15 b) Asetuksessa 1223/2009 ei säädetä tapauksista, joissa yksityisyrittäjät tai startup-yritykset käyttävät luonnontuotteita ja valmistavat niistä uutteita, kangastäytteisiä puristusmassoja, voiteita ja hydrolaatteja, eli tuotteita, jotka ovat arvokkaita paikallisessa kulttuurissa ja edistävät luonnonvarojen kestävää käyttöä. Nykyinen sääntelyjärjestelmä ei salli näiden perinteisten uutteiden ja käsityönä valmistettujen tuotteiden helppoa käyttöä kosmeettisissa tuotannoissa ja niiden myyntiä laillisilla markkinoilla, mikä edellyttää perusteellista, kallista ja aikaa vievää valmisteen turvallisuuden arviointia, mukaan lukien laboratoriotestit, jotka eivät useinkaan ole pienten valmistajien kannalta kustannuksiltaan kohtuullisia. Tämä edellyttää tuotteen täydellistä rekisteröintiä Euroopan komission kosmeettisten valmisteiden ilmoitusportaalissa (CPNP-portaali) siten, että kaikki asiakirjat ja testit sisällytetään. Edellytyksenä ovat myös hyviä tuotantotapoja koskevat tiukat vaatimukset ja vaatimus asiantuntijapalveluista, jotka eivät sovellu tai ole käytännöllisiä käsityöteolliseen ja pienimuotoiseen tuotantoon.

Or. en

Tarkistus 165
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 15 b kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(15 b) Hormonitoimintaa häiritseviä kemikaaleja yhdistetään yhä useammin sairauksiin, jotka vaikuttavat hormonijärjestelmän kautta. Niiden käyttö aiheuttaa vakavan vaaran ihmisen terveydelle ja yhteiskunnalle taloudellisia kustannuksia. Koska hormonit säätelevät aivojen kehitystä ja kasvua, altistuminen hormonaalisille haitta-aineille sikiön kehittymisen aikana ja murrosiässä voi johtaa peruuttamattomiin vaikutuksiin, joista osa havaitaan vasta useita vuosia myöhemmin. Hormonaaliset haitta-aineet vaikuttavat erityisesti kilpirauhasen toimintaan, immuunijärjestelmään, lisääntymiselimiin ja ihmisen yleiseen aineenvaihduntaan. Kosmeettiset valmisteet eivät saa sisältää hormonitoimintaa häiritseviä kemikaaleja.

Or. en

Tarkistus 166
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 15 c kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(15 c) Per- ja polyfluoratut alkyyliyhdisteet (PFAS-aineet) ovat suuri ryhmä, johon kuuluu yli 10 000 synteettistä kemikaalia. Sen jälkeen, kun PFAS-aineet otettiin käyttöön 1940-luvun lopulla, niitä on käytetty yhä useammissa kuluttajatuotteissa. Altistuminen laajimmin tutkitulle PFAS-aineelle on yhdistetty moniin kielteisiin terveysvaikutuksiin, kuten kilpirauhasen

toimintahäiriöihin, maksavaurioihin, diabetekseen, perusrokotusten tehon heikkenemiseen sekä kohonneeseen rinta-, munuais- ja kivessyöpäriskiin. Kosmetiikka ei saa sisältää per- tai polyfluorattuja alkyyliyhdisteitä (PFAS-aineita.).

Or. en

Tarkistus 167
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 16 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(16) Asetuksessa (EY) N:o 1223/2009 säädetään mahdollisuudesta käyttää kosmeettisissa valmisteissa asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevan 3 osan mukaisesti kategoriaan 1A tai 1B kuuluviksi luokiteltuja CMR-aineita tietyin edellytyksin. Poikkeuspyyntö olisi toimitettava komissiolle viimeistään ***kolmen*** kuukauden kuluttua asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevaan 3 osaan tehtyjen muutosten voimaantulosta. Koska riskinarviointikomitean lausunto, jossa ehdotetaan aineiden sisällyttämistä yhdenmukaistettuun luokitukseen, asetetaan julkisesti saataville useita kuukausia ennen komission sääntelytoimenpidettä, tällainen määräaika on riittävä.	(16) Asetuksessa (EY) N:o 1223/2009 säädetään mahdollisuudesta käyttää kosmeettisissa valmisteissa asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevan 3 osan mukaisesti kategoriaan 1A tai 1B kuuluviksi luokiteltuja CMR-aineita tietyin edellytyksin. Poikkeuspyyntö olisi toimitettava komissiolle viimeistään ***yhden*** kuukauden kuluttua asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevaan 3 osaan tehtyjen muutosten voimaantulosta. Koska riskinarviointikomitean lausunto, jossa ehdotetaan aineiden sisällyttämistä yhdenmukaistettuun luokitukseen, asetetaan julkisesti saataville useita kuukausia ennen komission sääntelytoimenpidettä, tällainen määräaika on riittävä.

Or. en

Perustelu

The Commission makes annual updates of CLP based on the latest RAC opinions with regard to CLP classifications. The updates take on average 18 months until they enter into force, and another 18 months until they are applicable. The Commission normally follows the RAC opinions, which are publicly available. It makes sense to link the deadline to the date of entry into force of the classification. However, given the current working methods, companies already had on average at least 18 months to prepare a derogation from the date of adoption

of the RAC opinion. Thus derogations can be submitted very quickly after the entry into force of the classification.

Tarkistus 168
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 16 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(16) Asetuksessa (EY) N:o 1223/2009 säädetään mahdollisuudesta käyttää kosmeettisissa valmisteissa asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevan 3 osan mukaisesti kategoriaan 1A tai 1B kuuluviksi luokiteltuja CMR-aineita tietyin edellytyksin. Poikkeuspyyntö olisi toimitettava komissiolle viimeistään ***kolmen*** kuukauden kuluttua asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevaan 3 osaan tehtyjen muutosten voimaantulosta. Koska riskinarviointikomitean lausunto, jossa ehdotetaan aineiden sisällyttämistä yhdenmukaistettuun luokitukseen, asetetaan julkisesti saataville useita kuukausia ennen komission sääntelytoimenpidettä, tällainen määräaika on riittävä.	(16) Asetuksessa (EY) N:o 1223/2009 säädetään mahdollisuudesta käyttää kosmeettisissa valmisteissa asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevan 3 osan mukaisesti kategoriaan 1A tai 1B kuuluviksi luokiteltuja CMR-aineita tietyin edellytyksin. Poikkeuspyyntö olisi toimitettava komissiolle viimeistään ***yhden*** kuukauden kuluttua asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevaan 3 osaan tehtyjen muutosten voimaantulosta. Koska riskinarviointikomitean lausunto, jossa ehdotetaan aineiden sisällyttämistä yhdenmukaistettuun luokitukseen, asetetaan julkisesti saataville useita kuukausia ennen komission sääntelytoimenpidettä, tällainen määräaika on riittävä.

Or. en

Tarkistus 169
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 16 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(16) Asetuksessa (EY) N:o 1223/2009 säädetään mahdollisuudesta käyttää kosmeettisissa valmisteissa asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevan 3 osan mukaisesti kategoriaan 1A tai 1B	(16) Asetuksessa (EY) N:o 1223/2009 säädetään mahdollisuudesta käyttää kosmeettisissa valmisteissa asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevan 3 osan mukaisesti kategoriaan 1A tai 1B

kuuluviksi luokiteltuja CMR-aineita tietyin edellytyksin. Poikkeuspyyntö olisi toimitettava komissiolle viimeistään ***kolmen*** kuukauden kuluttua asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevaan 3 osaan tehtyjen muutosten voimaantulosta. Koska riskinarviointikomitean lausunto, jossa ehdotetaan aineiden sisällyttämistä yhdenmukaistettuun luokitukseen, asetetaan julkisesti saataville useita kuukausia ennen komission sääntelytoimenpidettä, tällainen määräaika on riittävä.	kuuluviksi luokiteltuja CMR-aineita tietyin edellytyksin. Poikkeuspyyntö olisi toimitettava komissiolle viimeistään ***kuuden*** kuukauden kuluttua asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevaan 3 osaan tehtyjen muutosten voimaantulosta. Koska riskinarviointikomitean lausunto, jossa ehdotetaan aineiden sisällyttämistä yhdenmukaistettuun luokitukseen, asetetaan julkisesti saataville useita kuukausia ennen komission sääntelytoimenpidettä, tällainen määräaika on riittävä.

Or. en

Perustelu

Under the CPR, the classification of a substance as CMR under the CLP leads to a rapid prohibition in cosmetic products, leaving insufficient time for industry to prepare a defence dossier. The Commission proposal allows continued use where a derogation request is submitted within a defined timeframe. Extending this period to six months is therefore essential to enable companies, including SMEs, to assess the classification, gather relevant data, define the uses to be defended and prepare robust, evidence-based dossiers, thereby ensuring a more proportionate and predictable regulatory framework.

Tarkistus 170
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 16 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(16 a) CMR-aineiden käyttökieltoa kosmeettisissa valmisteissa olisi sovellettava mahdollisimman nopeasti. Samalla on varattava riittävästi aikaa, jotta voidaan arvioida, täyttyvätkö poikkeukselle säädetyt perusteet. Poikkeuskriteerien täyttymisen arviointi edellyttää useita kuulemisia ja keskusteluja. Kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean arvioinnin tekeminen aineen turvallisuudesta ihmisten terveydelle kestää yhdeksän kuukautta, ja muiden poikkeuskriteerien

noudattamisen arviointi edellyttää asiantuntijoiden kuulemista sekä keskusteluja jäsenvaltioiden ja kyseisen teollisuusalan edustajien kanssa. Kun komissio on valmistellut toimenpide-ehdotuksen, siitä on tiedotettava WTO:n kaupan teknisiä esteitä koskevan menettelyn mukaisesti vähintään kahden kuukauden ajan. Komission toimenpide-ehdotus kuuluu Euroopan parlamentin ja neuvoston pakollisen valvonnan piiriin, ja tämä valvonta kestää kolme kuukautta ennen toimenpide-ehdotuksen lopullista hyväksymistä ja julkaisemista Euroopan unionin virallisessa lehdessä. Analyysi poikkeuskriteerien täyttymisestä ja pakolliset peräkkäiset vaiheet, joita komission on noudatettava sääntelytoimenpidettä hyväksyessään, edellyttävät, että komissiolle annetaan riittävästi aikaa toimenpiteen hyväksymiseen poikkeuspyynnön esittämisestä alkaen ilman aiheetonta viivytystä.

(Teksti samalla tavalla kuin neuvoston toimeksiannossa, ainoastaan tiedekomitean lausunnon aikataulua on muutettu)

Or. en

Perustelu

The top priority is that cosmetic products are safe. As such, the prohibition of CMR substances needs to be applied as fast as possible. Nine months are enough for the work of the SCCS. When it comes to the safety of nanomaterials, it has to give an opinion in six months in current legislation. The SCCS will be shifted to ECHA in the context of the ECHA Basic Regulation. At ECHA, work that is comparable to that of the SCCS is done by the Risk Assessment Committee (RAC). RAC has nine months to prepare opinions on restrictions of chemicals. Such restrictions can have very broad scope. A scientific opinion on the safety of a specific CMR substance in cosmetics is rather limited in comparison. It is therefore difficult to see why the SCCS should have more time for such opinions as compared to RAC for chemical restrictions. It is appropriate to align the timeline for the SCCS to that for RAC. The Commission should enact the restrictions as swiftly as possible without undue delays.

Tarkistus 171
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 16 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(16 a) Poikkeuskriteerien täyttymisen arviointi edellyttää useita kuulemisia ja keskusteluja. Kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean arvioinnin tekeminen aineen turvallisuudesta ihmisten terveydelle kestää vähintään 12 kuukautta, ja muiden poikkeuskriteerien noudattamisen arviointi edellyttää asiantuntijoiden kuulemista sekä keskusteluja jäsenvaltioiden ja teollisuuden edustajien kanssa. Kun komissio on valmistellut toimenpide-ehdotuksen, siitä on tiedotettava WTO:n kaupan teknisiä esteitä koskevan menettelyn mukaisesti vähintään kahden kuukauden ajan. Komission toimenpide-ehdotus kuuluu Euroopan parlamentin ja neuvoston pakollisen valvonnan piiriin, ja tämä valvonta kestää kolme kuukautta ennen toimenpide-ehdotuksen lopullista hyväksymistä ja julkaisemista Euroopan unionin virallisessa lehdessä. Analyysi poikkeuskriteerien täyttymisestä ja pakolliset peräkkäiset vaiheet, joita komission on noudatettava sääntelytoimenpidettä hyväksyessään, edellyttävät, että komissiolle annetaan riittävästi aikaa toimenpiteen hyväksymiseen poikkeuspyynnön esittämisestä alkaen.

Or. en

Tarkistus 172
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 17 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(17) Edellytyksiä, joilla sallitaan poikkeukset tällaisten aineiden käyttökiellosta kosmeettisissa valmisteissa, olisi virtaviivaistettava, ja niiden soveltamisala olisi määriteltävä tarkemmin. Elintarviketurvallisuutta koskevien vaatimusten noudattaminen ***ei myöskään ole sopusoinnussa*** sellaisen tieteellisen ja teknisen kehityksen kanssa, joka mahdollistaa sellaisten kosmeettisissa valmisteissa käytettäviksi tarkoitettujen uusien aineiden kehittämisen, joita ei käytetä tai joita ei esiinny elintarvikkeissa. Elintarviketurvallisuutta koskevien vaatimusten noudattaminen ei paranna kosmeettisten valmisteiden turvallisuutta, koska valmisteryhmät ovat luonteeltaan erilaisia. Sen vuoksi on aiheellista poistaa tämä edellytys.	(17) Edellytyksiä, joilla sallitaan poikkeukset tällaisten aineiden käyttökiellosta kosmeettisissa valmisteissa, olisi virtaviivaistettava ***ilman, että heikennetään ihmisten terveyden ja kuluttajansuojan korkeaa tasoa***, ja niiden soveltamisala olisi määriteltävä tarkemmin. Elintarviketurvallisuutta koskevien vaatimusten noudattaminen ***on ristiriidassa*** sellaisen tieteellisen ja teknisen kehityksen kanssa, joka mahdollistaa sellaisten kosmeettisissa valmisteissa käytettäviksi tarkoitettujen uusien aineiden kehittämisen, joita ei käytetä tai joita ei esiinny elintarvikkeissa. ***Tämä ehto otettiin aikanaan käyttöön portinvarmistuskriteereinä, joilla pyrittiin vähentämään kosmeettisissa valmisteissa olevien CMR-aineiden määrää ja varmistamaan, että kuluttajien turvallisuutta käsittelevällä tiedekomitealla (SCCS) on valmiudet hoitaa tehtävänsä.*** Elintarviketurvallisuutta koskevien vaatimusten noudattaminen ei ***välttämättä*** paranna kosmeettisten valmisteiden turvallisuutta, koska valmisteryhmät ovat luonteeltaan erilaisia. Sen vuoksi on aiheellista poistaa tämä edellytys.

Or. en

Tarkistus 173
Martin Hojsík, Sigrid Friis, Michal Wiezik, Pascal Canfin, Grégory Allione, Gerben-Jan Gerbrandy, Yvan Verougstraete

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 17 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(17) Edellytyksiä, joilla sallitaan poikkeukset tällaisten aineiden käyttökiellosta kosmeettisissa valmisteissa, olisi virtaviivaistettava, ja niiden	(17) Edellytyksiä, joilla sallitaan poikkeukset tällaisten aineiden käyttökiellosta kosmeettisissa valmisteissa, olisi virtaviivaistettava, ja niiden

soveltamisala olisi määriteltävä tarkemmin. Elintarviketurvallisuutta koskevien vaatimusten noudattaminen ei myöskään ole sopusoinnussa sellaisen tieteellisen ja teknisen kehityksen kanssa, joka mahdollistaa sellaisten kosmeettisissa valmisteissa käytettäviksi tarkoitettujen uusien aineiden kehittämisen, joita ei käytetä tai joita ei esiinny elintarvikkeissa. Elintarviketurvallisuutta koskevien vaatimusten noudattaminen ei paranna kosmeettisten valmisteiden turvallisuutta, koska valmisteryhmät ovat luonteeltaan erilaisia. Sen vuoksi on aiheellista ***poistaa tämä edellytys***.

soveltamisala olisi määriteltävä tarkemmin. Elintarviketurvallisuutta koskevien vaatimusten noudattaminen ei myöskään ***välttämättä*** ole sopusoinnussa sellaisen tieteellisen ja teknisen kehityksen kanssa, joka mahdollistaa sellaisten kosmeettisissa valmisteissa käytettäviksi tarkoitettujen uusien aineiden kehittämisen, joita ei käytetä tai joita ei esiinny elintarvikkeissa. Elintarviketurvallisuutta koskevien vaatimusten noudattaminen ei ***aina välttämättä*** paranna kosmeettisten valmisteiden turvallisuutta, koska valmisteryhmät ovat luonteeltaan erilaisia. Sen vuoksi on aiheellista ***pohtia uudelleen tämän edellytyksen soveltamista ja samalla pyrkiä takaamaan kuluttajille paras mahdollinen turvallisuus sellaisten kosmeettisten valmisteiden osalta, jotka sisältävät CMR-aineita tai heidän umpieritysjärjestelmäänsä vaikuttavia aineita***.

Or. en

Tarkistus 174
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 17 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(17) Edellytyksiä, joilla sallitaan poikkeukset ***tällaisten*** aineiden käyttökiellosta kosmeettisissa valmisteissa, ***olisi virtaviivaistettava,*** ja niiden soveltamisala olisi määriteltävä tarkemmin. Elintarviketurvallisuutta koskevien vaatimusten noudattaminen ei myöskään ole sopusoinnussa sellaisen tieteellisen ja teknisen kehityksen kanssa, joka mahdollistaa sellaisten kosmeettisissa valmisteissa käytettäviksi tarkoitettujen uusien aineiden kehittämisen, joita ei käytetä tai joita ei esiinny elintarvikkeissa. Elintarviketurvallisuutta koskevien	(17) Edellytyksiä, joilla sallitaan poikkeukset ***CMR-aineiden ja hormonitoimintaa häiritsevien kemikaalien*** käyttökiellosta kosmeettisissa valmisteissa, ja niiden soveltamisala olisi määriteltävä tarkemmin. Elintarviketurvallisuutta koskevien vaatimusten noudattaminen ei myöskään ole sopusoinnussa sellaisen tieteellisen ja teknisen kehityksen kanssa, joka mahdollistaa sellaisten kosmeettisissa valmisteissa käytettäviksi tarkoitettujen uusien aineiden kehittämisen, joita ei käytetä tai joita ei esiinny elintarvikkeissa.

vaatimusten noudattaminen ei paranna kosmeettisten valmisteiden turvallisuutta, koska valmisteryhmät ovat luonteeltaan erilaisia. Sen vuoksi on aiheellista poistaa tämä edellytys.

Elintarviketurvallisuutta koskevien vaatimusten noudattaminen ei paranna kosmeettisten valmisteiden turvallisuutta, koska valmisteryhmät ovat luonteeltaan erilaisia. Sen vuoksi on aiheellista poistaa tämä edellytys.

Or. en

Tarkistus 175
Salvatore De Meo, Flavio Tosi, Massimiliano Salini, Letizia Moratti

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(18) Lisäksi olisi ***täsmennettävä*** tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. ***Erityisesti*** olisi säädettävä, että ***korvaavan aineen käytön olisi vähennettävä*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle ***aiheutuvaa kokonaisriskiä ja että*** aineella olisi oltava ***vastaava tai samankaltainen*** tehtävä ***kosmeettisessa valmisteessa*** sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi ***voitava ottaa*** huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.	(18) Lisäksi olisi ***esitettävä*** tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. ***Keskeiset perusteet, joilla varmistetaan aineen turvallinen käyttö kosmetiikassa, perustuvat erityisesti kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean (SCCS) laatimaan arviointiin, joka on täydellinen toksikologinen arviointi, jossa on huomioitu kaikki altistumisreitit. Näin saadaan lisää vankkaa tieteellistä tietämystä, jonka perusteella siitä saadaan kuluttajalle turvallinen ja suositeltava vaihtoehto. Lisäksi*** olisi säädettävä, että ***mihin tahansa korvaavaan aineeseen, joka on tarkoitettu korvaamaan luokiteltu aine, liittyy todistettavasti vähäisempiriski*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle***.*** ***Korvaavalla*** aineella olisi oltava ***sama*** tehtävä ***ja sama teho ja suorituskyky*** sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille ***jatkuvan tuotannon mahdollistamiseksi***. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. ***Erityisesti taloudellisen kannattavuuden arvioimiseksi*** myös taloudelliset

	näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi ***otettava*** huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.

Or. en

Tarkistus 176
Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Ewa Kopacz, Hanna Gronkiewicz-Waltz, Adam Jarubas

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(18) Lisäksi olisi ***täsmennettävä*** tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. ***Erityisesti*** olisi säädettävä, että ***korvaavan aineen käytön olisi vähennettävä*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle ***aiheutuvaa kokonaisriskiä ja että*** aineella olisi oltava ***vastaava tai samankaltainen*** tehtävä ***kosmeettisessa valmisteessa*** sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi ***voitava*** ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.	(18) Lisäksi olisi ***esitettävä*** tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. ***Keskeiset perusteet, joilla varmistetaan aineen turvallinen käyttö kosmetiikassa, perustuvat erityisesti kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean (SCCS) laatimaan arviointiin, eli täydelliseen toksikologiseen arviointiin, jossa on huomioitu kaikki altistumisreitit. Näin saadaan lisää vankkaa tieteellistä tietämystä, jonka perusteella siitä saadaan kuluttajalle turvallinen ja suositeltava vaihtoehto. Lisäksi*** olisi säädettävä, että ***mihin tahansa korvaavaan aineeseen, joka on tarkoitettu korvaamaan luokiteltu aine, liittyy todistettavasti vähäisempi riski*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle***.*** ***Korvaavalla*** aineella olisi oltava ***sama*** tehtävä ***ja sama teho ja suorituskyky*** sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille ***jatkuvan tuotannon mahdollistamiseksi***. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. ***Erityisesti taloudellisen kannattavuuden***

arvioimiseksi myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi ***otettava*** huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.

Or. en

Tarkistus 177
Beatrice Timgren

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(18) Lisäksi olisi ***täsmennettävä*** tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. ***Erityisesti*** olisi säädettävä, että ***korvaavan aineen käytön olisi vähennettävä*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle ***aiheutuvaa kokonaisriskiä ja että*** aineella olisi oltava ***vastaava tai samankaltainen*** tehtävä ***kosmeettisessa valmisteessa*** sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi ***voitava*** ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.	(18) Lisäksi olisi ***esitettävä*** tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. ***Keskeiset perusteet, joilla varmistetaan aineen turvallinen käyttö kosmetiikassa, perustuvat erityisesti kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean (SCCS) laatimaan arviointiin, eli täydelliseen toksikologiseen arviointiin, jossa on huomioitu kaikki altistumisreitit. Näin saadaan lisää vankkaa tieteellistä tietämystä, jonka perusteella siitä saadaan kuluttajalle turvallinen ja suositeltava vaihtoehto. Lisäksi*** olisi säädettävä, että ***mihin tahansa korvaavaan aineeseen, joka on tarkoitettu korvaamaan luokiteltu aine, liittyy todistettavasti vähäisempi riski*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle***.*** ***Korvaavalla*** aineella olisi oltava ***sama*** tehtävä ***ja sama teho ja suorituskyky*** sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille ***jatkuvan tuotannon mahdollistamiseksi***. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. ***Erityisesti taloudellisen kannattavuuden***

arvioimiseksi myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi ***otettava*** huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.

Or. en

Tarkistus 178
Raúl de la Hoz Quintano, Dolors Montserrat, Esther Herranz García, Susana Solís Pérez, Pablo Arias Echeverría

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen käytön olisi vähennettävä ihmisten terveydelle ja ympäristölle aiheutuvaa ***kokonaisriskiä*** ja että aineella olisi oltava vastaava tai samankaltainen tehtävä kosmeettisessa valmisteessa sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi voitava ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.	(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. ***Ensisijaisena perustana aineen turvalliselle käytölle kosmeettisissa valmisteissa olisi*** erityisesti ***oltava kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean (SCCS) tekemä tieteellinen riskinarviointi, joka perustuu kaikki merkitykselliset altistumisreitit kattavaan täydelliseen toksikologiseen arviointiin***. ***Kyseinen arviointi antaa vankan tieteellisen perustan, jotta aineen voidaan katsoa olevan turvallinen ja kuluttajille soveltuva.*** Olisi säädettävä, että korvaavan aineen käytön olisi ***todistettavasti*** vähennettävä ihmisten terveydelle ja ympäristölle aiheutuvaa ***riskiä*** ja että aineella olisi oltava vastaava tai samankaltainen tehtävä kosmeettisessa valmisteessa sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. Myös taloudelliset

	näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi voitava ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.

Or. en

Tarkistus 179
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen käytön olisi ***vähennettävä ihmisten terveydelle ja ympäristölle aiheutuvaa kokonaisriskiä ja että aineella olisi oltava vastaava tai samankaltainen tehtävä kosmeettisessa valmisteessa sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista,*** olisi ***voitava ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa***.	(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen***, aineyhdistelmän tai aineen tarpeen korvaavien vaihtoehtoisten menetelmien ja teknologioiden*** käytön olisi ***oltava vaaratonta ihmisten terveydelle eikä siitä saisi aiheutua ympäristölle kohtuuttomia riskejä. Työsuojelu*** olisi ***myös otettava perusteellisesti huomioon, myös työntekijöiden altistumisskenaarioiden arvioinnin osalta***.

Or. en

Tarkistus 180
Vytenis Povilas Andriukaitis

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. ***Erityisesti*** olisi säädettävä, että ***korvaavan aineen käytön olisi vähennettävä*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle ***aiheutuvaa kokonaisriskiä ja että*** aineella olisi oltava vastaava tai samankaltainen tehtävä kosmeettisessa valmisteessa sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi voitava ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.	(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. ***Keskeiset perusteet, joilla varmistetaan aineen turvallinen käyttö kosmetiikassa, perustuvat erityisesti kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean (SCCS) laatimaan arviointiin, eli täydelliseen toksikologiseen arviointiin, jossa on huomioitu kaikki altistumisreitit. Lisäksi*** olisi säädettävä, että ***mihin tahansa korvaavaan aineeseen, joka on tarkoitettu korvaamaan luokiteltu aine, liittyy todistettavasti vähäisempi riski*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle***.*** ***Korvaavalla*** aineella olisi oltava vastaava tai samankaltainen tehtävä kosmeettisessa valmisteessa sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi voitava ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.

Or. en

Tarkistus 181
Heléne Fritzon, Christophe Clergeau, Adnan Dibrani, Annalisa Corrado

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen käytön olisi ***vähennettävä*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle ***aiheutuvaa kokonaisriskiä*** ja että aineella olisi oltava ***vastaava tai*** samankaltainen tehtävä kosmeettisessa valmisteessa sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti ***toteutettavissa*** ja taloudellisesti ***kannattavaa*** yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. ***Aineen saatavuuden*** ei ***myöskään*** pitäisi ***olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla.*** Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi ***voitava*** ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.	(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen***, aineyhdistelmän tai tarvittaessa aineen korvaavan vaihtoehtoisen teknologian*** käytön olisi ***oltava turvallista*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle ja että aineella olisi oltava ***luokiteltuun aineeseen verrattavissa oleva*** samankaltainen tehtävä ***ja sama teho*** kosmeettisessa valmisteessa, sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla ***tai todennäköisesti oltava saatavilla kohtuullisessa ajassa***, jotta aineen käyttö on teknisesti ja taloudellisesti ***toteutettavissa*** yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. ***Soveltuvien vaihtoehtojen tarkastelun*** ei pitäisi ***rajoittua vaihtoehtoisiin aineisiin, joilla on täysi korvaavuus.*** Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi ***myös otettava*** huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.

Or. en

Tarkistus 182
Martin Hojsík, Michal Wiezik, Pascal Canfin, Grégory Allione, Gerben-Jan Gerbrandy

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen käytön olisi ***vähennettävä*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle ***aiheutuvaa kokonaisriskiä*** ja että aineella olisi oltava	(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen ***tai aineyhdistelmän*** käytön olisi ***oltava turvallista*** ihmisten terveydelle ja että aineella olisi oltava ***verrattavissa oleva***

vastaava tai samankaltainen tehtävä kosmeettisessa valmisteessa sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille***. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla***. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi voitava ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.

tai samankaltainen tehtävä kosmeettisessa valmisteessa sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi voitava ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.

Or. en

Tarkistus 183
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, Elisabeth Grossmann, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen käytön olisi ***vähennettävä*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle ***aiheutuvaa kokonaisriskiä*** ja että aineella olisi oltava ***vastaava tai*** samankaltainen tehtävä kosmeettisessa valmisteessa sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti ***toteutettavissa*** ja taloudellisesti ***kannattavaa*** yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. ***Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla.*** Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi ***voitava*** ottaa	(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen***, aineyhdistelmän tai tarvittaessa aineen tarpeen korvaavan tuotantoprosessin*** käytön olisi ***oltava turvallista*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle ja että aineella olisi oltava ***luokiteltuun aineeseen verrattavissa oleva*** samankaltainen tehtävä ***ja sama teho*** kosmeettisessa valmisteessa sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla ***tai todennäköisesti oltava saatavilla kohtuullisessa ajassa***, jotta aineen käyttö on teknisesti ja taloudellisesti ***toteutettavissa myös*** yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden

huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.	suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi ***myös otettava*** huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.

Or. en

Tarkistus 184
Sirpa Pietikäinen

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen käytön olisi vähennettävä ihmisten terveydelle ja ympäristölle aiheutuvaa kokonaisriskiä ja että aineella olisi oltava vastaava tai samankaltainen tehtävä kosmeettisessa valmisteessa sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi voitava ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.	(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen käytön olisi vähennettävä ihmisten terveydelle ja ympäristölle aiheutuvaa kokonaisriskiä ja että aineella olisi oltava vastaava tai samankaltainen tehtävä kosmeettisessa valmisteessa***, sen olisi tyydytettävä kuluttajien tarpeet*** sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi voitava ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.

Or. en

Tarkistus 185
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen käytön olisi vähennettävä ihmisten terveydelle ***ja ympäristölle*** aiheutuvaa kokonaisriskiä ***ja että*** aineella olisi oltava ***vastaava tai*** samankaltainen tehtävä kosmeettisessa valmisteessa sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta ***aineen*** käyttö on teknisesti toteutettavissa ***ja taloudellisesti kannattavaa*** yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. ***Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi voitava ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.***	(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen***, aineyhdistelmän tai tarvittaessa CMR-aineen korvaavan vaihtoehtoisen teknologian*** käytön olisi vähennettävä ihmisten terveydelle aiheutuvaa kokonaisriskiä***. Korvaavalla*** aineella olisi oltava samankaltainen tehtävä ***ja riittävä teho*** kosmeettisessa valmisteessa sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla ***tai oltava todennäköisesti riittävästi saatavilla kohtuullisessa ajassa,*** jotta ***sen*** käyttö on teknisesti toteutettavissa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla.

Or. en

(Tarkistus liittyy useisiin saman tekijän tarkistusten tekstin säädösosaan.)

Perustelu

Johdanto-osan kappale olisi mukautettava säädösosaan ehdotettuihin muutoksiin. Siinä ei saisi antaa säännöksiä, jotka eivät sisälly säädösosaan, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja kokonaiskustannusten suhteellinen osuus.

Tarkistus 186
Nikola Minchev

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*

(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen käytön olisi ***vähennettävä*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle ***aiheutuvaa kokonaisriskiä ja että*** aineella olisi oltava ***vastaava tai samankaltainen*** tehtävä kosmeettisessa valmisteessa ***sekä*** sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi voitava ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.

(18) Lisäksi olisi täsmennettävä tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen käytön olisi ***oltava turvallista*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle***,*** aineella olisi oltava ***sama*** tehtävä kosmeettisessa valmisteessa ja sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. Aineen saatavuuden ei myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. Myös taloudelliset näkökohdat, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja niiden suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi voitava ottaa huomioon merkityksellisinä tekijöinä vaihtoehtojen soveltuvuuden arvioinnissa.

Or. en

Tarkistus 187
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(18) Lisäksi olisi ***täsmennettävä*** tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että korvaavan aineen käytön olisi ***vähennettävä*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle ***aiheutuvaa kokonaisriskiä ja että*** aineella olisi oltava ***vastaava tai samankaltainen*** tehtävä ***kosmeettisessa valmisteessa*** sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille. ***Aineen saatavuuden ei***	(18) Lisäksi olisi ***esitettävä*** tekijät, jotka on otettava huomioon määritettäessä sopivien korvaavien aineiden saatavuutta. Erityisesti olisi säädettävä, että ***kyseisen aineen tarpeen*** korvaavan aineen käytön olisi ***oltava turvallista*** ihmisten terveydelle ja ympäristölle. ***Korvaavalla*** aineella olisi oltava ***sama*** tehtävä ***ja sama teho ja suorituskyky*** sekä sitä olisi oltava riittävästi saatavilla markkinoilla, jotta aineen käyttö on teknisesti toteutettavissa ja taloudellisesti kannattavaa yrityksille ja erityisesti pk-yrityksille ***jatkuvan tuotannon mahdollistamiseksi. Kun***

myöskään pitäisi olla rajoitettu patenteilla tai raaka-aineita koskevilla rajoituksilla. Myös taloudelliset ***näkökohdat***, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ja ***niiden*** suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista, olisi ***voitava ottaa*** huomioon ***merkityksellisinä tekijöinä*** vaihtoehtojen ***soveltuvuuden arvioinnissa***.

arvioidaan taloudellista kannattavuutta, asiaankuuluvat taloudelliset ***tekijät***, kuten uudelleenmuokkauskustannukset ***ja aineen*** suhteellinen osuus tuotannon kokonaiskustannuksista olisi ***otettava*** huomioon ***arvioitaessa*** vaihtoehtojen ***soveltuvuutta***.

Or. en

Perustelu

15 artiklan 2 kohdan mukaisen poikkeuksen olisi perustuttava ensisijaisesti kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean (SCCS) arvioon CMR-aineiden turvallisuudesta erityisissä kosmeettisissa käyttötarkoituksissa. Lisäksi tarkistuksella selvennetään, että soveltuvien korvaavien aineiden on todistettavasti vähennettävä kokonaisriskiä, sisällettävä sama tehtävä ja suorituskyky, oltava teknisesti toteutettavissa teollisessa mittakaavassa ja taloudellisesti kannattavaa jatkuvan tuotannon ottamiseksi käyttöön, eikä niihin saa soveltaa nykyisiä tai tulevia rajoituksia.

Tarkistus 188
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(18 a) Korvaavien aineiden arvioinnissa ilmaisut ”samankaltainen” ja ”verrattavissa oleva” tarkoittavat kaikkia käytettävissä olevia korvaavia aineita eivätkä ainoastaan aineita, joilla on täysi korvaavuus. Ilmaisulla ”teknisesti toteutettavissa” korostetaan, että korvaavaa ainetta on voitava soveltaa yleisesti saatavilla olevilla teknologioilla ja menetelmillä.

Or. en

Perustelu

Korvaavista aineista on tärkeää soveltaa laajaa käsitettä, ei vain aineita, joilla on täysi korvaavuus. Useat säädösosan käsitteet olisi selitettävä paremmin.

Tarkistus 189
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(18 a) Korvaavien aineiden arvioinnin osalta hakijan on osoitettava, ettei luokiteltua aineosaa voida korvata täysin jollain toisella ainesosalla. Ottaen huomioon jonkin ainesosan korvaamista edellyttävät laajat ja moninaiset uudelleenmuokkaukset, todistustaakkaan on sovellettava oikeasuhteista lähestymistapaa.

Or. en

Perustelu

Ohjeiden laatiminen vaihtoehtojen arvioinnin johdonmukaisuuden ja ennustettavuuden edistämiseksi on tervetullutta. Lisäselvennys on kuitenkin tarpeen, koska viittaus ”näihin käsitteisiin” on epätarkka. Ohjeiden ei myöskään pitäisi rajoittua selittämään taloudellisen ja teknisen toteutettavuuden ja elinkelpoisuuden perusteita, vaan niissä olisi selvennettävä kaikki sovellettavat ehdot.

Tarkistus 190
Beatrice Timgren

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 19 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(19) Poikkeusmenettelyn yksinkertaistamiseksi myös edellytys, jonka mukaan hakemus tehdään tuoteryhmän erityistä käyttöä varten ja altistuminen on tiedossa, olisi sisällytettävä kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean arviointikriteereihin. Jo nykyään tiedekomitea arvioi aineen turvallisuutta ottaen huomioon sen	(19) Poikkeusmenettelyn yksinkertaistamiseksi myös edellytys, jonka mukaan hakemus tehdään tuoteryhmän erityistä käyttöä varten ja altistuminen on tiedossa, olisi sisällytettävä kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean arviointikriteereihin. Jo nykyään tiedekomitea arvioi aineen turvallisuutta ottaen huomioon sen

vaaraominaisuudet ja sille altistumisen ***(eli erityisen käytön tietyssä tuoteryhmässä)***, joten erillinen kriteeri on tarpeeton.	vaaraominaisuudet ja sille altistumisen, joten erillinen kriteeri on tarpeeton.

Or. en

Tarkistus 191
Vytenis Povilas Andriukaitis

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 19 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(19) Poikkeusmenettelyn yksinkertaistamiseksi myös edellytys, jonka mukaan hakemus tehdään tuoteryhmän erityistä käyttöä varten ja altistuminen on tiedossa, olisi sisällytettävä kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean arviointikriteereihin. Jo nykyään tiedekomitea arvioi aineen turvallisuutta ottaen huomioon sen vaaraominaisuudet ja sille altistumisen ***(eli erityisen käytön tietyssä tuoteryhmässä)***, joten erillinen kriteeri on tarpeeton.	(19) Poikkeusmenettelyn yksinkertaistamiseksi myös edellytys, jonka mukaan hakemus tehdään tuoteryhmän erityistä käyttöä varten ja altistuminen on tiedossa, olisi sisällytettävä kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean arviointikriteereihin. Jo nykyään tiedekomitea arvioi aineen turvallisuutta ottaen huomioon sen vaaraominaisuudet ja sille altistumisen, joten erillinen kriteeri on tarpeeton.

Or. en

Tarkistus 192
Salvatore De Meo, Flavio Tosi, Massimiliano Salini, Letizia Moratti

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 19 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(19) Poikkeusmenettelyn yksinkertaistamiseksi myös edellytys, jonka mukaan hakemus tehdään tuoteryhmän erityistä käyttöä varten ja altistuminen on tiedossa, olisi sisällytettävä kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean arviointikriteereihin. Jo nykyään tiedekomitea arvioi aineen	(19) Poikkeusmenettelyn yksinkertaistamiseksi myös edellytys, jonka mukaan hakemus tehdään tuoteryhmän erityistä käyttöä varten ja altistuminen on tiedossa, olisi sisällytettävä kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean arviointikriteereihin. Jo nykyään tiedekomitea arvioi aineen

turvallisuutta ottaen huomioon sen vaaraominaisuudet ja sille altistumisen ***(eli erityisen käytön tietyssä tuoteryhmässä)***, joten erillinen kriteeri on tarpeeton.	turvallisuutta ottaen huomioon sen vaaraominaisuudet ja sille altistumisen, joten erillinen kriteeri on tarpeeton.

Or. en

Tarkistus 193
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 19 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(19) Poikkeusmenettelyn yksinkertaistamiseksi myös edellytys, jonka mukaan hakemus tehdään tuoteryhmän erityistä käyttöä varten ja altistuminen on tiedossa, olisi sisällytettävä kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean arviointikriteereihin. Jo nykyään tiedekomitea arvioi aineen turvallisuutta ottaen huomioon sen vaaraominaisuudet ja sille altistumisen ***(eli erityisen käytön tietyssä tuoteryhmässä)***, joten erillinen kriteeri on tarpeeton.	(19) Poikkeusmenettelyn yksinkertaistamiseksi myös edellytys, jonka mukaan hakemus tehdään tuoteryhmän erityistä käyttöä varten ja altistuminen on tiedossa, olisi sisällytettävä kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean arviointikriteereihin. Jo nykyään tiedekomitea arvioi aineen turvallisuutta ottaen huomioon sen vaaraominaisuudet ja sille altistumisen, joten erillinen kriteeri on tarpeeton.

Or. en

Perustelu

Johdanto-osan 19 kappaleessa suluissa olevan tekstin poistaminen poistaisi päällekkäisyyden samassa johdanto-osan kappaleessa olevien aiempien lausumien kanssa.

Tarkistus 194
Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Ewa Kopacz, Hanna Gronkiewicz-Waltz, Adam Jarubas

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 19 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(19) Poikkeusmenettelyn	(19) Poikkeusmenettelyn

yksinkertaistamiseksi myös edellytys, jonka mukaan hakemus tehdään tuoteryhmän erityistä käyttöä varten ja altistuminen on tiedossa, olisi sisällytettävä kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean arviointikriteereihin. Jo nykyään tiedekomitea arvioi aineen turvallisuutta ottaen huomioon sen vaaraominaisuudet ja sille altistumisen ***(eli erityisen käytön tietyssä tuoteryhmässä)***, joten erillinen kriteeri on tarpeeton.	yksinkertaistamiseksi myös edellytys, jonka mukaan hakemus tehdään tuoteryhmän erityistä käyttöä varten ja altistuminen on tiedossa, olisi sisällytettävä kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean arviointikriteereihin. Jo nykyään tiedekomitea arvioi aineen turvallisuutta ottaen huomioon sen vaaraominaisuudet ja sille altistumisen, joten erillinen kriteeri on tarpeeton.

Or. en

Tarkistus 195
Idoia Mendia, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 19 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(19 a) 14 päivänä lokakuuta 2020 annetussa komission tiedonannossa ”Kestävyyttä edistävä kemikaalistrategia – Kohti myrkytöntä ympäristöä” kehotettiin yksinkertaistamaan ja vahvistamaan kemikaalien oikeudellista kehystä. Tiedonannossa sitoudutaan erityisesti vahvistamaan asetusta (EY) N:o 1223/2009 hormonaalisten haitta-aineiden aiheuttamien riskien osalta. Hormonitoimintaa häiritsevät kemikaalit voivat häiritä hormonijärjestelmän tavallista toimintaa, ja niiden on yhdistetty pieninäkin annoksina aiheuttavan haitallisia terveysvaikutuksia, kuten lisääntymisterveyteen kohdistuvia vaikutuksia, aineenvaihduntahäiriöitä ja kehitysvaikutuksia. Altistuminen kosmeettisille valmisteille on suoraa ja toistuvaa, joten kosmeettisissa valmisteissa olisi erityisesti kiinnitettävä huomiota hormonitoimintaa häiritsevien aineiden esiintyvyyteen. Jotta

yhdenmukaisuus ja sama korkeatasoinen suoja voidaan varmistaa eri tuoteluokissa, asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan 1 kohdassa säädetyn yleisen käyttökiellon soveltamisalaa on siksi laajennettava koskemaan aineita, jotka on luokiteltu asetuksen (EY) N:o 1272/2008 nojalla luokassa 1 ja 2 ihmisten terveydelle haittaa aiheuttaviksi hormonaalisiksi haitta-aineiksi.

Or. en

Tarkistus 196
Martin Hojsík, Sigrid Friis, Michal Wiezik, Pascal Canfin, Grégory Allione, Gerben-Jan Gerbrandy, Yvan Verougstraete

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 20 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(20) On otettava asianmukaisesti huomioon erityinen altistuminen kosmeettisille valmisteille, jotka ovat kosketuksissa pääasiassa ihmiskehon ulkoisten osien kanssa (esimerkiksi iho, hiukset, kynnet, ulkoiset sukuelimet) ja joita ei niellä, hengitetä, injektoida tai implantoida ihmiskehoon. Asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaisen kiellon olisi katettava aineet, jotka on asetuksen (EY) N:o 1272/2008 mukaisesti luokiteltu yhdenmukaistetussa luokituksessa CMR-aineiksi, jos CMR-vaaralle altistumisen ei ole osoitettu tapahtuvan tietyn reitin kautta tai jos sen on nimenomaisesti osoitettu tapahtuvan ihon kautta. Jos aineen CMR-luokitus liittyy ainoastaan suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvaan altistumiseen, aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa ei aiheuta samantasoista riskiä loppukäyttäjille, koska altistuminen suun kautta ja hengitysteitse on tahatonta (esimerkiksi huulille, hampaille tai suuontelon limakalvoille tarkoitettuja tai	***Poistetaan.***

suihkeissa käytettäviä kosmeettisia valmisteita ei ole tarkoitettu nautittaviksi tai hengitettäviksi). Sen vuoksi tällaisiin aineisiin ei pitäisi soveltaa asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaista kieltoa. Kun aine on luokiteltu CMR-aineeksi suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvan altistumisen vuoksi, sen käyttö suun ympäristössä tai suihkeissa käytettävissä kosmeettisissa valmisteissa voi kuitenkin aiheuttaa huolta ihmisten terveyden kannalta. Tällaisissa tapauksissa komission olisi annettava kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean tehtäväksi arvioida tällaisten aineiden turvallisuutta kosmeettisissa valmisteissa ja toteutettava asianmukaisia sääntelytoimenpiteitä asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

Or. en

Perustelu

Ehdotus on ristiriidassa kosmetiikan tiedekomitean päätelmien (2001) ja sen kaikkien CMR-aineiden käytön kieltämisestä kosmeettisissa valmisteissa antaman suosituksen kanssa. Ehdotus myös lisäisi kosmeettisten valmisteiden monimutkaisuutta ja kosmetiikan valmistajien epävarmuutta, mikä on ristiriidassa koontiasetuksen 15 artiklan luonteen (jolla pyritään yksinkertaistamaan) kanssa ja kun otetaan huomioon altistumisreitit ja määritetään ne.

Tarkistus 197
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 20 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(20) On otettava asianmukaisesti huomioon erityinen altistuminen kosmeettisille valmisteille, jotka ovat kosketuksissa pääasiassa ihmiskehon ulkoisten osien kanssa (esimerkiksi iho, hiukset, kynnet, ulkoiset sukuelimet) ja	***Poistetaan.***

joita ei niellä, hengitetä, injektoida tai implantoida ihmiskehoon. Asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaisen kiellon olisi katettava aineet, jotka on asetuksen (EY) N:o 1272/2008 mukaisesti luokiteltu yhdenmukaistetussa luokituksessa CMR-aineiksi, jos CMR-vaaralle altistumisen ei ole osoitettu tapahtuvan tietyn reitin kautta tai jos sen on nimenomaisesti osoitettu tapahtuvan ihon kautta. Jos aineen CMR-luokitus liittyy ainoastaan suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvaan altistumiseen, aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa ei aiheuta samantasoista riskiä loppukäyttäjille, koska altistuminen suun kautta ja hengitysteitse on tahatonta (esimerkiksi huulille, hampaille tai suuontelon limakalvoille tarkoitettuja tai suihkeissa käytettäviä kosmeettisia valmisteita ei ole tarkoitettu nautittaviksi tai hengitettäviksi). Sen vuoksi tällaisiin aineisiin ei pitäisi soveltaa asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaista kieltoa. Kun aine on luokiteltu CMR-aineeksi suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvan altistumisen vuoksi, sen käyttö suun ympäristössä tai suihkeissa käytettävissä kosmeettisissa valmisteissa voi kuitenkin aiheuttaa huolta ihmisten terveyden kannalta. Tällaisissa tapauksissa komission olisi annettava kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean tehtäväksi arvioida tällaisten aineiden turvallisuutta kosmeettisissa valmisteissa ja toteutettava asianmukaisia sääntelytoimenpiteitä asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 198
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 20 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(20) On otettava asianmukaisesti huomioon erityinen altistuminen kosmeettisille valmisteille, jotka ovat kosketuksissa pääasiassa ihmiskehon ulkoisten osien kanssa (esimerkiksi iho, hiukset, kynnet, ulkoiset sukuelimet) ja joita ei niellä, hengitetä, injektoida tai implantoida ihmiskehoon. Asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaisen kiellon olisi katettava aineet, jotka on asetuksen (EY) N:o 1272/2008 mukaisesti luokiteltu yhdenmukaistetussa luokituksessa CMR-aineiksi, jos CMR-vaaralle altistumisen ei ole osoitettu tapahtuvan tietyn reitin kautta tai jos sen on nimenomaisesti osoitettu tapahtuvan ihon kautta. Jos aineen CMR-luokitus liittyy ainoastaan suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvaan altistumiseen, aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa ei aiheuta samantasoista riskiä loppukäyttäjille, koska altistuminen suun kautta ja hengitysteitse on tahatonta (esimerkiksi huulille, hampaille tai suuontelon limakalvoille tarkoitettuja tai suihkeissa käytettäviä kosmeettisia valmisteita ei ole tarkoitettu nautittaviksi tai hengitettäviksi). Sen vuoksi tällaisiin aineisiin ei pitäisi soveltaa asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaista kieltoa. Kun aine on luokiteltu CMR-aineeksi suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvan altistumisen vuoksi, sen käyttö suun ympäristössä tai suihkeissa käytettävissä kosmeettisissa valmisteissa voi kuitenkin aiheuttaa huolta ihmisten terveyden kannalta. Tällaisissa tapauksissa komission olisi annettava kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean tehtäväksi arvioida tällaisten aineiden turvallisuutta kosmeettisissa valmisteissa ja toteutettava asianmukaisia sääntelytoimenpiteitä asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.	***Poistetaan.***

Tarkistus 199
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 20 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(20) On otettava asianmukaisesti huomioon erityinen altistuminen kosmeettisille valmisteille, jotka ovat kosketuksissa pääasiassa ihmiskehon ulkoisten osien kanssa (esimerkiksi iho, hiukset, kynnet, ulkoiset sukuelimet) ja joita ei niellä, hengitetä, injektoida tai implantoida ihmiskehoon. Asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaisen kiellon olisi katettava aineet, jotka on asetuksen (EY) N:o 1272/2008 mukaisesti luokiteltu yhdenmukaistetussa luokituksessa CMR-aineiksi, jos CMR-vaaralle altistumisen ei ole osoitettu tapahtuvan tietyn reitin kautta tai jos sen on nimenomaisesti osoitettu tapahtuvan ihon kautta. Jos aineen CMR-luokitus liittyy ainoastaan suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvaan altistumiseen, aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa ei aiheuta samantasoista riskiä loppukäyttäjille, koska altistuminen suun kautta ja hengitysteitse on tahatonta (esimerkiksi huulille, hampaille tai suuontelon limakalvoille tarkoitettuja tai suihkeissa käytettäviä kosmeettisia valmisteita ei ole tarkoitettu nautittaviksi tai hengitettäviksi). Sen vuoksi tällaisiin aineisiin ei pitäisi soveltaa asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaista kieltoa. Kun aine on luokiteltu CMR-aineeksi suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvan altistumisen vuoksi, sen käyttö suun ympäristössä tai suihkeissa käytettävissä kosmeettisissa valmisteissa voi kuitenkin aiheuttaa huolta ihmisten terveyden kannalta. Tällaisissa	***Poistetaan.***

tapauksissa komission olisi annettava kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean tehtäväksi arvioida tällaisten aineiden turvallisuutta kosmeettisissa valmisteissa ja toteutettava asianmukaisia sääntelytoimenpiteitä asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

Or. en

Perustelu

The Commission proposal would effectively undo to the existing CMR ban in cosmetics for substances that are CMR by inhalation or by ingestion. Many cosmetics are inhaled (e.g. perfumes), and some may be ingested (e.g. tooth paste). Undoing such bans flies against the stated objective to maintain the same level of protection of human health (see Recital 2). The real but unstated motivation for the COM amendment is to create a lex specialis for ethanol in anticipation of a possible classification as CMR for oral use. However, the issue of ethanol has already been explicitly addressed in the recast of the Regulation in 2009. In the context of that recast, the possibility for a derogation from the CMR ban was introduced - explicitly to deal with a possible classification of ethanol. It is not acceptable that the Commission is now trying to tacitly insert a lex specialis for ethanol. In case of classification of ethanol as CMR, it should follow the same rules with regard to derogations as other substances.

Tarkistus 200
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 20 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(20) On otettava asianmukaisesti huomioon erityinen altistuminen kosmeettisille valmisteille, jotka ovat kosketuksissa pääasiassa ihmiskehon ulkoisten osien kanssa (esimerkiksi iho, hiukset, kynnet, ulkoiset sukuelimet) ja joita ei niellä, hengitetä, injektoida tai implantoida ihmiskehoon. Asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaisen kiellon olisi katettava aineet, jotka on asetuksen (EY) N:o 1272/2008 mukaisesti luokiteltu yhdenmukaistetussa luokituksessa CMR-aineiksi, jos CMR-vaaralle altistumisen ei ole osoitettu	(20) On otettava asianmukaisesti huomioon erityinen altistuminen kosmeettisille valmisteille, jotka ovat kosketuksissa pääasiassa ihmiskehon ulkoisten osien kanssa (esimerkiksi iho, hiukset, kynnet, ulkoiset sukuelimet) ja joita ei niellä, hengitetä, injektoida tai implantoida ihmiskehoon. Asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaisen kiellon olisi katettava aineet, jotka on asetuksen (EY) N:o 1272/2008 mukaisesti luokiteltu yhdenmukaistetussa luokituksessa CMR-aineiksi, jos CMR-vaaralle altistumisen ei ole osoitettu

tapahtuvan tietyn reitin kautta tai jos sen on nimenomaisesti osoitettu tapahtuvan ***ihon*** kautta. Jos aineen CMR-luokitus liittyy ainoastaan suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvaan altistumiseen, aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa ei aiheuta samantasoista riskiä loppukäyttäjille, koska altistuminen suun kautta ja hengitysteitse on tahatonta (esimerkiksi huulille, hampaille tai suuontelon limakalvoille tarkoitettuja tai suihkeissa käytettäviä kosmeettisia valmisteita ei ole tarkoitettu nautittaviksi tai hengitettäviksi). ***Sen vuoksi*** tällaisiin aineisiin ***ei pitäisi soveltaa*** asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaista kieltoa***. Kun aine on luokiteltu CMR-aineeksi suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvan altistumisen vuoksi, sen käyttö suun ympäristössä tai suihkeissa käytettävissä kosmeettisissa valmisteissa voi kuitenkin aiheuttaa huolta ihmisten terveyden kannalta. Tällaisissa tapauksissa komission olisi annettava kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean tehtäväksi arvioida tällaisten aineiden turvallisuutta*** kosmeettisissa valmisteissa ***ja toteutettava asianmukaisia sääntelytoimenpiteitä asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti***.

tapahtuvan tietyn reitin kautta tai jos sen on nimenomaisesti osoitettu tapahtuvan ***tietyn reitin*** kautta. Jos aineen CMR-luokitus liittyy ainoastaan suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvaan altistumiseen, aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa ei aiheuta samantasoista riskiä loppukäyttäjille, koska altistuminen suun kautta ja hengitysteitse on tahatonta (esimerkiksi huulille, hampaille tai suuontelon limakalvoille tarkoitettuja tai suihkeissa käytettäviä kosmeettisia valmisteita ei ole tarkoitettu nautittaviksi tai hengitettäviksi). Tällaisiin aineisiin ***sovelletaan edelleen*** asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaista kieltoa, ***kun niitä käytetään*** kosmeettisissa valmisteissa***, joihin liittyy kyseinen tietty altistumisreitti, mutta niihin olisi sovellettava kategoriaan 2 luokiteltaviin CMR-aineisiin koskevaa menettelyä, jos poikkeus on tarpeen eikä niiden näin ollen tarvitse täyttää korvaavan aineen arviointia koskevia kriteerejä***.

Or. en

Tarkistus 201
Susana Solís Pérez, Esther Herranz García, Raúl de la Hoz Quintano, Pablo Arias Echeverría, Dolors Montserrat

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 20 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(20) On otettava asianmukaisesti huomioon erityinen altistuminen kosmeettisille valmisteille, jotka ovat kosketuksissa pääasiassa ihmiskehon ulkoisten osien kanssa (esimerkiksi iho,	(20) On otettava asianmukaisesti huomioon erityinen altistuminen kosmeettisille valmisteille, jotka ovat kosketuksissa pääasiassa ihmiskehon ulkoisten osien kanssa (esimerkiksi iho,

hiukset, kynnet, ulkoiset sukuelimet) ja joita ei niellä, hengitetä, injektoida tai implantoida ihmiskehoon. Asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaisen kiellon olisi katettava aineet, jotka on asetuksen (EY) N:o 1272/2008 mukaisesti luokiteltu yhdenmukaistetussa luokituksessa CMR-aineiksi, jos CMR-vaaralle altistumisen ei ole osoitettu tapahtuvan tietyn reitin kautta tai jos sen on nimenomaisesti osoitettu tapahtuvan ihon kautta. Jos aineen CMR-luokitus liittyy ainoastaan suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvaan altistumiseen, aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa ei aiheuta samantasoista riskiä loppukäyttäjille, koska altistuminen suun kautta ja hengitysteitse on tahatonta (esimerkiksi huulille, hampaille tai suuontelon limakalvoille tarkoitettuja tai suihkeissa käytettäviä kosmeettisia valmisteita ei ole tarkoitettu nautittaviksi tai hengitettäviksi). ***Sen vuoksi*** tällaisiin aineisiin ***ei pitäisi soveltaa*** asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaista kieltoa***. Kun aine on luokiteltu CMR-aineeksi suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvan altistumisen vuoksi, sen käyttö suun ympäristössä tai suihkeissa käytettävissä kosmeettisissa valmisteissa voi kuitenkin aiheuttaa huolta ihmisten terveyden kannalta. Tällaisissa tapauksissa komission olisi annettava kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean tehtäväksi arvioida tällaisten aineiden turvallisuutta*** kosmeettisissa valmisteissa ***ja toteutettava asianmukaisia sääntelytoimenpiteitä asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan*** mukaisesti.

hiukset, kynnet, ulkoiset sukuelimet) ja joita ei niellä, hengitetä, injektoida tai implantoida ihmiskehoon***, ja niiden käytöstä aiheutuvat todelliset altistumisolosuhteet***. Asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaisen kiellon olisi katettava aineet, jotka on asetuksen (EY) N:o 1272/2008 mukaisesti luokiteltu yhdenmukaistetussa luokituksessa CMR-aineiksi, jos CMR-vaaralle altistumisen ei ole osoitettu tapahtuvan tietyn reitin kautta tai jos sen on nimenomaisesti osoitettu tapahtuvan ihon kautta. Jos aineen ***tai luonnollisen kompleksin aineen ainesosan*** CMR-luokitus liittyy ainoastaan suun kautta tai hengitysteitse tapahtuvaan altistumiseen, aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa ei aiheuta samantasoista riskiä loppukäyttäjille***, mikäli tosiasiallisten altistumisskenaarioiden tieteelliset arvioinnit varmistavat sen turvallisuuden***, koska altistuminen suun kautta ja hengitysteitse on tahatonta (esimerkiksi huulille, hampaille tai suuontelon limakalvoille tarkoitettuja tai suihkeissa käytettäviä kosmeettisia valmisteita ei ole tarkoitettu nautittaviksi tai hengitettäviksi). Tällaisiin aineisiin ***sovelletaan edelleen*** asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukaista kieltoa ***silloin, kun niitä käytetään*** kosmeettisissa valmisteissa***, joihin liittyy kyseinen erityinen altistumisreitti, mutta niiden turvallisuus olisi arvioitava kategoriaan 2 luokiteltaviin CMR-aineisiin koskevan menettelyn*** mukaisesti***, koska se perustuu kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean tekemään riippumattomaan tieteelliseen arviointiin, eikä niiden näin ollen tarvitse täyttää korvaavan aineen arviointia koskevia kriteerejä***.

Or. en

Tarkistus 202
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 21 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(21) Aine voi usein olla myös luonnollisen kompleksin aineen, kuten eteerisen öljyn, ainesosa. Tällaisissa tapauksissa asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukainen käyttökielto, kosmeettisissa valmisteissa, koskee ainoastaan ainetta sellaisena kuin se esitetty asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa. Tämä tarkoittaa, että kielto ei koske luonnollisia komplekseja aineita, joiden ainesosana on CMR-ainetta, paitsi jos kyseinen luonnollinen kompleksi aine itsessään luetellaan asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa kategoriaan 1A, 1B tai 2 kuuluvana CMR-aineena. Koska ainesosan yhdenmukaistettu luokitus voi kuitenkin herättää huolta kosmeettisissa valmisteissa käytettävien luonnollisten kompleksien aineiden turvallisuudesta, komission olisi annettava kuluttajien turvallisuutta käsittelevälle tiedekomitealle tehtäväksi arvioida tällaisen ainesosan vaikutus luonnollisten kompleksien aineiden turvallisuuteen, jos turvallisuushuolia ilmenee, ja toteutettava asianmukaisia sääntelytoimenpiteitä asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 203
Susana Solís Pérez, Esther Herranz García, Raúl de la Hoz Quintano, Pablo Arias Echeverría, Dolors Montserrat

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 21 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*

(21) ***Aine voi usein olla myös luonnollisen kompleksin aineen, kuten eteerisen öljyn, ainesosa. Tällaisissa tapauksissa*** asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan ***mukainen käyttökielto,*** kosmeettisissa valmisteissa***, koskee ainoastaan ainetta sellaisena kuin se esitetty asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa***. ***Tämä tarkoittaa, että*** kielto ei koske luonnollisia komplekseja aineita, joiden ainesosana on CMR-ainetta, paitsi jos kyseinen luonnollinen kompleksi aine itsessään luetellaan asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa ***kategoriaan 1A, 1B tai 2 kuuluvana CMR-aineena***. ***Koska ainesosan yhdenmukaistettu luokitus voi kuitenkin*** herättää huolta kosmeettisissa valmisteissa ***käytettävien luonnollisten kompleksien aineiden turvallisuudesta,*** komission olisi annettava kuluttajien turvallisuutta käsittelevälle tiedekomitealle tehtäväksi arvioida ***tällaisen ainesosan vaikutus luonnollisten kompleksien aineiden turvallisuuteen, jos turvallisuushuolia ilmenee, ja toteutettava asianmukaisia sääntelytoimenpiteitä*** asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

(21) ***Asetuksen (EY) N:o 1272/2008 5 artiklassa säädetään erityisestä säännöstä, joka koskee saatavilla olevien tietojen tunnistamista ja tutkimista arvioitaessa sellaisten useampaa kuin yhtä ainesosaa sisältävien aineiden vaarallisia ominaisuuksia, jotka on uutettu kasveista tai kasvinosista ja joita ei ole muunnettu kemiallisesti asetuksen (EY) N:o 1907/2006 3 artiklan 40 kohdassa määritellyllä tavalla. Tällaiset usein luonnollisiksi komplekseiksi aineiksi luokitellut aineet voivat sisältää yhtä tai useampaa syöpää aiheuttavaksi, perimää vaurioittavaksi tai lisääntymiselle vaaralliseksi luokiteltua ainetta, mutta koko luonnollista kompleksia ainetta ei itsessään luokitella CMR-aineeksi. Tällaisiin aineisiin on sovellettava kuluttajansuojan korkeaa tasoa, ja niiden olisi perustuttava tieteelliseen tietoon niiden koostumuksesta, käyttäytymisestä kokonaisuutena tarkasteltuna ja niiden käytöstä kosmeettisissa valmisteissa aiheutuvista todellisista altistumisolosuhteista.*** Asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan ***mukaista käyttökieltoa*** kosmeettisissa valmisteissa ***sovelletaan kyseiseen ainesosaan***. Kielto ei koske luonnollisia komplekseja aineita, joiden ainesosana on CMR-ainetta, paitsi jos kyseinen luonnollinen kompleksi aine itsessään ***luokitellaan kategoriaan 1A, 1B tai 2 kuuluvaksi CMR-aineeksi ja*** luetellaan ***sellaisena*** asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa***, luonnolliseen kompleksiin aineeseen itsessään liittyvien tietojen perusteella, mikäli ne ovat saatavilla. Kun luonnollisen kompleksin aineen ainesosa luokitellaan CMR-aineeksi (kategoriat 1A, 1B tai 2), tämä voi*** herättää huolta ***sen turvallisesta käytöstä*** kosmeettisissa valmisteissa***.*** Komission olisi ***tällaisissa tilanteissa*** annettava kuluttajien turvallisuutta käsittelevälle tiedekomitealle tehtäväksi arvioida ***luonnollisen kompleksin aineen turvallisuutta ottaen huomioon merkitykselliset***

altistumisreitit. Sääntelytoimia olisi toteutettava asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 204
Martin Hojsík, Sigrid Friis, Michal Wiezik, Pascal Canfin, Grégory Allione, Gerben-Jan Gerbrandy

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 21 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(21) ***Aine voi usein olla myös luonnollisen kompleksin aineen, kuten eteerisen öljyn, ainesosa***. Tällaisissa tapauksissa asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukainen käyttökielto, kosmeettisissa valmisteissa, koskee ainoastaan ainetta sellaisena kuin se esitetty asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa. ***Tämä tarkoittaa, että*** kielto ei koske luonnollisia komplekseja aineita***, joiden ainesosana on CMR-ainetta***, paitsi jos kyseinen luonnollinen kompleksi aine itsessään luetellaan asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa kategoriaan 1A, 1B tai 2 kuuluvana CMR-aineena. ***Koska ainesosan yhdenmukaistettu luokitus voi kuitenkin*** herättää huolta ***kosmeettisissa valmisteissa käytettävien luonnollisten kompleksien aineiden turvallisuudesta,*** komission olisi ***annettava*** kuluttajien turvallisuutta ***käsittelevälle tiedekomitealle tehtäväksi arvioida tällaisen ainesosan vaikutus luonnollisten kompleksien aineiden turvallisuuteen, jos turvallisuushuolia ilmenee, ja*** toteutettava asianmukaisia sääntelytoimenpiteitä asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.	(21) ***Asetuksen (EY) N:o 1272/2008 5 artiklassa säädetään erityisestä säännöstä, joka koskee saatavilla olevien tietojen tunnistamista ja tutkimista arvioitaessa sellaisten useampaa kuin yhtä ainesosaa sisältävien aineiden vaarallisia ominaisuuksia, jotka on uutettu kasveista tai kasvinosista ja joita ei ole muunnettu kemiallisesti asetuksen (EY) N:o 1907/2006 3 artiklan 40 kohdassa määritellyllä tavalla. Tällaiset usein ”luonnollisiksi komplekseiksi aineiksi” luokitellut aineet voivat sisältää yhtä tai useampaa CMR-aineeksi luokiteltua ainetta, kuten eteeristä öljyä***. Tällaisissa tapauksissa ***koko luonnollista kompleksia ainetta ei itsessään luokitella CMR-aineeksi.*** Asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukainen käyttökielto, kosmeettisissa valmisteissa, koskee ainoastaan ainetta sellaisena kuin se esitetty asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa. Kielto ei koske luonnollisia komplekseja aineita, paitsi jos kyseinen luonnollinen kompleksi aine itsessään luetellaan asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa kategoriaan 1A, 1B tai 2 kuuluvana CMR-aineena. ***Jos luonnollisen kompleksin aineen ainesosa luokitellaan kategoriaan 1A, 1B tai 2 kuuluvaksi CMR-aineeksi, tämä*** herättää huolta ***sen***

turvallisesta käytöstä kosmetiikassa. Tällaisissa tapauksissa komission olisi järjestelmällisesti ***ja viipymättä*** pyydettävä kuluttajien turvallisuutta ***käsittelevää tiedekomiteaa arvioimaan tällaisten ainesosien turvallisuutta ja tarvittaessa*** toteutettava sääntelytoimia asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti. ***Kuluttajien turvallisuutta käsittelevän tiedekomitean tekemän arvioinnin olisi oltava oikea-aikainen, jotta voidaan varmistaa alan ennustettavuus.***

Or. en

Tarkistus 205
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 21 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(21) ***Aine voi usein olla myös luonnollisen kompleksin aineen, kuten eteerisen öljyn, ainesosa***. Tällaisissa tapauksissa asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukainen käyttökielto, kosmeettisissa valmisteissa, koskee ainoastaan ainetta sellaisena kuin se esitetty asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa. Tämä tarkoittaa, että kielto ei koske luonnollisia kompleksejа aineita, joiden ainesosana on CMR-ainetta, paitsi jos kyseinen luonnollinen kompleksi aine itsessään luetellaan asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa kategoriaan 1A, 1B tai 2 kuuluvana CMR-aineena. Koska ainesosan yhdenmukaistettu luokitus voi kuitenkin herättää huolta kosmeettisissa valmisteissa käytettävien luonnollisten kompleksien aineiden turvallisuudesta, komission olisi annettava	(21) ***Asetuksen (EY) N:o 1272/2008 5 artiklassa säädetään erityisestä säännöstä, joka koskee saatavilla olevien tietojen tunnistamista ja tutkimista arvioitaessa sellaisten useampaa kuin yhtä ainesosaa sisältävien aineiden vaarallisia ominaisuuksia, jotka on uutettu kasveista tai kasvinosista ja joita ei ole muunnettu kemiallisesti asetuksen (EY) N:o 1907/2006 3 artiklan 40 kohdassa määritellyllä tavalla. Tällaiset usein luonnollisiksi komplekseiksi aineiksi luokitellut aineet voivat sisältää yhtä tai useampaa CMR-aineeksi luokiteltua ainetta, kuten eteeristä öljyä***. Tällaisissa tapauksissa asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukainen käyttökielto, kosmeettisissa valmisteissa, koskee ainoastaan ainetta sellaisena kuin se esitetty asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa. Tämä

kuluttajien turvallisuutta käsittelevälle tiedekomitealle tehtäväksi arvioida ***tällaisen ainesosan vaikutus*** luonnollisten kompleksien aineiden turvallisuuteen***, jos turvallisuushuolia ilmenee,*** ja ***toteutettava asianmukaisia sääntelytoimenpiteitä*** asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

tarkoittaa, että kielto ei koske luonnollisia komplekseja aineita, joiden ainesosana on CMR-ainetta, paitsi jos kyseinen luonnollinen kompleksi aine itsessään luetellaan asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa kategoriaan 1A, 1B tai 2 kuuluvana CMR-aineena. Koska ainesosan yhdenmukaistettu luokitus kuitenkin herättää huolta kosmeettisissa valmisteissa käytettävien luonnollisten kompleksien aineiden ***käytöstä ja*** turvallisuudesta, komission olisi ***viipymättä*** annettava kuluttajien turvallisuutta käsittelevälle tiedekomitealle tehtäväksi arvioida ***tällaisten ainesosien vaikutusta*** luonnollisten kompleksien aineiden turvallisuuteen ***ja tarvittaessa ryhdyttävä asianmukaisiin sääntelytoimiin*** asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 206
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 21 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(21) ***Aine voi usein olla myös luonnollisen kompleksin aineen, kuten eteerisen öljyn, ainesosa. Tällaisissa tapauksissa asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukainen käyttökielto, kosmeettisissa valmisteissa, koskee ainoastaan ainetta sellaisena kuin se esitetty asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa. Tämä tarkoittaa, että kielto ei koske luonnollisia komplekseja aineita, joiden ainesosana on CMR-ainetta, paitsi jos kyseinen luonnollinen kompleksi aine itsessään luetellaan asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa kategoriaan***	(21) ***Useampaa kuin yhtä ainesosaa sisältäviä aineita, jotka on uutettu kasveista tai kasvinosista ja joita ei ole muutettu kemiallisesti asetuksen (EY) N:o 1907/2006 3 artiklan 40 kohdassa määritetyllä tavalla, kutsutaan luonnollisiksi komplekseiksi aineiksi. Luonnolliset kompleksit aineet voivat sisältää yhtä tai useampaa CMR-aineeksi luokiteltua ainesosaa. Vaikka aineiden seokset luokitellaan CMR-aineiksi, jos ne sisältävät tietyn pitoisuuden ylittäviä CMR-aineita, CMR-aineita sisältävät luonnolliset kompleksit aineet vapautetaan kyseisestä luokituksesta***

1A, 1B tai 2 kuuluvana CMR-aineena. Koska ainesosan yhdenmukaistettu luokitus voi kuitenkin herättää huolta kosmeettisissa valmisteissa käytettävien luonnollisten kompleksien aineiden turvallisuudesta, komission olisi annettava kuluttajien turvallisuutta käsittelevälle tiedekomitealle tehtäväksi arvioida tällaisen ainesosan vaikutus luonnollisten kompleksien aineiden turvallisuuteen, jos turvallisuushuolia ilmenee, ja toteutettava asianmukaisia sääntelytoimenpiteitä asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

mainitun asetuksen 5 artiklan 6 kohdan nojalla. Jos luonnollisen kompleksin aineen ainesosa luokitellaan (kategoriaan 1A, 1B tai 2 kuuluvaksi) CMR-aineeksi, tämä herättää huolta sen turvallisesta käytöstä kosmeettisissa valmisteissa. Tällaisissa tapauksissa komission olisi pyydettävä kuluttajien turvallisuutta käsittelevää tiedekomiteaa arvioimaan tällaisten aineiden turvallisuutta ja tarvittaessa toteutettava sääntelytoimia asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

Or. en

Perustelu

Oikeudellinen tilanne olisi kuvattava asianmukaisesti. Jos kosmetiikassa käytettävä luonnollinen kompleksi aine sisältää ainesosan, joka on luokiteltu CMR-aineeksi, komission olisi pyydettävä kuluttajien turvallisuutta käsittelevältä tiedekomitealta lausuntoa sen turvallisuudesta. Jos ainetta ei pidetä turvallisena, komission olisi toteutettava tarvittavat sääntelytoimet.

Tarkistus 207
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 21 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(21) Aine voi usein olla myös luonnollisen kompleksin aineen, kuten eteerisen öljyn, ainesosa. Tällaisissa tapauksissa asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukainen käyttökielto, kosmeettisissa valmisteissa, koskee ainoastaan ***ainetta*** sellaisena kuin se esitetty asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa. Tämä tarkoittaa, että kielto ei koske luonnollisia komplekseja aineita, joiden ainesosana on CMR-ainetta, paitsi jos kyseinen luonnollinen kompleksi aine itsessään	(21) Aine voi usein olla myös luonnollisen kompleksin aineen, kuten eteerisen öljyn, ainesosa. Tällaisissa tapauksissa asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artiklan mukainen käyttökielto, kosmeettisissa valmisteissa, koskee ainoastaan ***tällaisen aineen ainesosaa*** sellaisena kuin se esitetty asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa. Tämä tarkoittaa, että kielto ei koske luonnollisia komplekseja aineita, joiden ainesosana on CMR-ainetta, paitsi jos kyseinen luonnollinen kompleksi aine

luetellaan asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa kategoriaan 1A, 1B tai 2 kuuluvana CMR-aineena. ***Koska ainesosan yhdenmukaistettu luokitus voi kuitenkin herättää huolta kosmeettisissa valmisteissa käytettävien luonnollisten kompleksien aineiden turvallisuudesta,*** komission olisi ***annettava*** kuluttajien turvallisuutta ***käsittelevälle tiedekomitealle tehtäväksi arvioida tällaisen ainesosan vaikutus luonnollisten kompleksien aineiden turvallisuuteen, jos turvallisuushuolia ilmenee,*** ja toteutettava ***asianmukaisia*** sääntelytoimenpiteitä asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

itsessään luetellaan asetuksen (EY) N:o 1272/2008 liitteessä VI olevassa 3 osassa kategoriaan 1A, 1B tai 2 kuuluvana CMR-aineena ***itse luonnollista kompleksista ainetta koskevien tietojen perusteella, jos sellainen on olemassa. Jos luonnollisen kompleksin aineen ainesosa luokitellaan kategoriaan 1A, 1B tai 2 kuuluvaksi CMR-aineeksi, tämä voi herättää huolta sen turvallisesta käytöstä kosmeettisissa valmisteissa. Tällaisissa tapauksissa*** komission olisi ***järjestelmällisesti pyydettävä*** kuluttajien turvallisuutta ***käsittelevää tiedekomiteaa arvioimaan tällaisia ainesosia*** ja ***tarvittaessa*** toteutettava sääntelytoimia asetuksen (EY) N:o 1223/2009 31 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 208
Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Silvia Sardone, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Antonín Staněk, Virginie Joron

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 21 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(21 a) Luonnollisten kompleksien aineiden, kuten eteeristen öljyjen ja kasviperäisten öljyjen, erityispiirteet on otettava huomioon, jotta ei aiheuteta kohtuutonta haittaa alalle, joka koostuu pääasiassa pk-yrityksistä ja perheyrityksistä. Tarvitaan avointa ja oikeasuhteista toimintatapaa, jossa vaatimusten noudattamiselle asetetaan asianmukaiset määräajat ja jonka avulla voidaan säilyttää nämä perinteiset tuotantoketjut, tukea niiden kilpailukykyä ja edistää paikalliseen taitotietoon perustuvaa tuotantoa.

Or. fr

Tarkistus 209
Salvatore De Meo, Flavio Tosi, Massimiliano Salini, Letizia Moratti

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 22 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet ***tuotteidensa uudelleenmuokkaamiseksi ja -merkitsemiseksi ja*** myymättä ***jääneiden sellaisten tuotteiden takaisinvetämiseksi ja hävittämiseksi***, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. ***Sen vuoksi*** olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa saattaa markkinoille ***12*** kuukauden ajan ja niitä saa asettaa saataville markkinoilla ***24*** kuukauden ajan.	(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet***. Jotta kosmeettisten valmisteiden valmistajat voisivat muun muassa varmistaa sopivien korvaavien aineiden saatavuus, tehdä testejä osana uudelleenmuokkausprosessia ja suorittaa lopputuotteiden turvallisuusarvioinnin ja niiden uudelleenmerkitsemisen ja pakolliset ilmoitukset, niille olisi annettava riittävästi aikaa sopeutua. Tänä aikana jakelijat ja vähittäismyyjät saavat edelleen kosmeettisia valmisteita, jotka sisältävät sääntelytoimenpiteiden kohteena olevaa ainetta. Sen vuoksi ne tarvitsevat lisäaikaa poistaakseen tällaiset tuotteet jakeluketjusta ja hävittääkseen*** myymättä ***jääneet tuotteet***, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. ***Nämä toimet vaikuttavat nykyisiin sopimusjärjestelyihin ja edellyttävät huomattavia logistisia ponnisteluja. Tästä syystä*** olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa saattaa markkinoille ***24*** kuukauden ajan ja niitä saa asettaa saataville markkinoilla ***48*** kuukauden ajan. ***Ajantasaisen kosmeettisen valmisteen turvallisuusselvityksen on oltava aina saatavilla.***

Or. en

Tarkistus 210
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 22 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet ***tuotteidensa uudelleenmuokkaamiseksi ja -merkitsemiseksi ja*** myymättä ***jääneiden sellaisten tuotteiden takaisinvetämiseksi ja hävittämiseksi***, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. ***Sen vuoksi*** olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa saattaa markkinoille ***12*** kuukauden ajan ja niitä saa asettaa saataville markkinoilla ***24*** kuukauden ajan.	(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet***. Jotta kosmeettisten valmisteiden valmistajat voisivat muun muassa varmistaa sopivien korvaavien aineiden saatavuus, tehdä testejä osana uudelleenmuokkausprosessia ja suorittaa lopputuotteiden turvallisuusarvioinnin ja niiden uudelleenmerkitsemisen ja pakolliset ilmoitukset, niille olisi annettava riittävästi aikaa sopeutua. Tänä aikana jakelijat ja vähittäismyyjät saavat edelleen kosmeettisia valmisteita, jotka sisältävät sääntelytoimenpiteiden kohteena olevaa ainetta.*** Sen vuoksi ne tarvitsevat lisäaikaa poistaakseen tällaiset tuotteet jakeluketjusta ja hävittääkseen myymättä jääneet tuotteet, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. ***Nämä toimet vaikuttavat nykyisiin sopimusjärjestelyihin ja edellyttävät huomattavia logistisia ponnisteluja. Tästä syystä*** olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa saattaa markkinoille ***24*** kuukauden ajan ja niitä saa asettaa saataville markkinoilla ***48*** kuukauden ajan.

Or. en

Perustelu

Under the CPR, the absence of formal transitional periods following a ban or restriction

leads to the immediate withdrawal of products from the market, even where they are demonstrably safe, resulting in unnecessary waste and economic loss. The Omnibus proposal therefore rightly introduces transitional arrangements. These should be set at 24 months for placing on the market and 48 months for making available, where a valid Cosmetic Product Safety Report (CPSR) exists, allowing sufficient time for reformulation without compromising consumer safety. Urgent risks would continue to be addressed through existing emergency procedures, while limited flexibility to grant longer periods in duly justified, technically complex cases would further enhance legal certainty and prevent avoidable market disruption.

Tarkistus 211
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 22 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet ***tuotteidensa uudelleenmuokkaamiseksi ja -merkitsemiseksi*** ja myymättä jääneiden sellaisten tuotteiden ***takaisinvetämiseksi ja*** hävittämiseksi, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. Sen vuoksi olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa saattaa markkinoille ***12*** kuukauden ajan ja niitä saa asettaa saataville markkinoilla ***24*** kuukauden ajan.	(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan ***turvallisuussyistä, valmistajien, maahantuojien, jakelijoiden ja vastuuhenkilöiden olisi vedettävä kyseiset tuotteet takaisin hyvin nopeasti. Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, koska soveltuvia korvaavia aineita on olemassa***, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet***. Sen vuoksi tällaisissa tapauksissa on perusteltua antaa lisäaikaa tällaisten tuotteiden takaisinvetämiseksi jakeluketjusta*** ja myymättä jääneiden sellaisten tuotteiden hävittämiseksi, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. Sen vuoksi olisi säädettävä***, mikäli soveltuvia korvaavia aineita on olemassa***, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa saattaa markkinoille ***6*** kuukauden ajan ja niitä saa asettaa saataville markkinoilla ***12*** kuukauden ajan.

Or. en

Perustelu

On tärkeää erottaa toisistaan kaksi eri tapausta, joiden avulla voidaan vahvistaa CMR-aineiden käyttökielto kosmetiikassa: turvallisuuden puute tai sopivan vaihtoehdon olemassaolo. Jos kyse on turvallisuusongelmista, tuotteet olisi vedettävä nopeasti takaisin markkinoilta. Olisi vastuutonta sallia sellaisten kosmeettisten valmisteiden markkinoille saattamisen, jotka eivät ole turvallisia, koska ne sisältävät CMR-ainetta, jatkua vielä vuoden ajan ja myynnin vielä toisen vuoden ajan. Siirtymäaikaa voidaan myöntää vain, jos sopiva vaihtoehto on olemassa. 6/12 kuukauden siirtymäaika on riittävä.

Tarkistus 212
Silvia Sardone, Ondřej Knotek, Jana Nagyová, Roberto Vannacci

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 22 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet tuotteidensa uudelleenmuokkaamiseksi ja -merkitsemiseksi ja myymättä jääneiden sellaisten tuotteiden takaisinvetämiseksi ja hävittämiseksi, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. Sen vuoksi olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa saattaa markkinoille ***12*** kuukauden ajan ja niitä saa asettaa saataville markkinoilla ***24*** kuukauden ajan.	(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet tuotteidensa uudelleenmuokkaamiseksi ja -merkitsemiseksi ja myymättä jääneiden sellaisten tuotteiden takaisinvetämiseksi ja hävittämiseksi, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. Sen vuoksi olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa saattaa markkinoille ***24*** kuukauden ajan ja niitä saa asettaa saataville markkinoilla ***48*** kuukauden ajan.

Or. en

Tarkistus 213
Raúl de la Hoz Quintano, Dolors Montserrat, Esther Herranz García, Susana Solís Pérez, Pablo Arias Echeverría

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 22 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet tuotteidensa uudelleenmuokkaamiseksi ja -merkitsemiseksi ja myymättä jääneiden sellaisten tuotteiden takaisinvetämiseksi ja hävittämiseksi, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. Sen vuoksi olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa saattaa markkinoille ***12*** kuukauden ajan ja niitä saa asettaa saataville markkinoilla ***24*** kuukauden ajan.	(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet tuotteidensa uudelleenmuokkaamiseksi ja -merkitsemiseksi ja myymättä jääneiden sellaisten tuotteiden takaisinvetämiseksi ja hävittämiseksi, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. Sen vuoksi olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa saattaa markkinoille ***24*** kuukauden ajan ja niitä saa asettaa saataville markkinoilla ***48*** kuukauden ajan.

Or. en

Tarkistus 214
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 22 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet tuotteidensa uudelleenmuokkaamiseksi ja -merkitsemiseksi ja myymättä jääneiden sellaisten tuotteiden takaisinvetämiseksi ja hävittämiseksi, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. Sen vuoksi olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa ***saattaa***	(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet tuotteidensa uudelleenmuokkaamiseksi ja -merkitsemiseksi ja myymättä jääneiden sellaisten tuotteiden takaisinvetämiseksi ja hävittämiseksi, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. Sen vuoksi olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa asettaa

markkinoille 12 kuukauden ajan ja niitä saa asettaa saataville markkinoilla ***24*** kuukauden ajan.	saataville markkinoilla ***6*** kuukauden ajan.

Or. en

Tarkistus 215
Martin Hojsík, Sigrid Friis, Michal Wiezik, Pascal Canfin, Grégory Allione, Gerben-Jan Gerbrandy, Yvan Verougstraete

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 22 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet ***tuotteidensa uudelleenmuokkaamiseksi ja -merkitsemiseksi ja*** myymättä jääneiden sellaisten tuotteiden takaisinvetämiseksi ja hävittämiseksi, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. Sen vuoksi olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa ***saattaa markkinoille 12 kuukauden ajan ja niitä saa*** asettaa saataville markkinoilla ***24*** kuukauden ajan.	(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi ***poikkeuspyynnön toimittamisen jälkeen*** annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet myymättä jääneiden sellaisten tuotteiden takaisinvetämiseksi ja hävittämiseksi, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. Sen vuoksi olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa asettaa saataville markkinoilla ***6*** kuukauden ajan.

Or. en

Perustelu

Talouden toimijoille olisi säädettävä rajoitetusta siirtymäajasta sen jälkeen, kun CMR-aineet on luokiteltu olemassa oleviin kosmeettisiin valmisteisiin, jotta ne voidaan asianmukaisesti vetää takaisin markkinoilta. Uusien tuotteiden pääsyä markkinoille ei kuitenkaan pitäisi sallia CMR-luokituksen jälkeen, jotta estetään toimittajariippuvuudet ja hukkainvestoinnit ja suojellaan kansalaisia, myös lapsia ja muita haavoittuvia väestöryhmiä.

Tarkistus 216

Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 22 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet tuotteidensa uudelleenmuokkaamiseksi ja -merkitsemiseksi ja myymättä jääneiden sellaisten tuotteiden takaisinvetämiseksi ja hävittämiseksi, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. Sen vuoksi olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa ***saattaa markkinoille 12 kuukauden ajan ja niitä saa*** asettaa saataville markkinoilla ***24*** kuukauden ajan.	(22) Kun aineen käyttö kosmeettisissa valmisteissa kielletään tai sen käyttöä rajoitetaan, valmistajille, maahantuojille, jakelijoille ja vastuuhenkilöille olisi annettava riittävästi aikaa toteuttaa tarvittavat toimenpiteet tuotteidensa uudelleenmuokkaamiseksi ja -merkitsemiseksi ja myymättä jääneiden sellaisten tuotteiden takaisinvetämiseksi ja hävittämiseksi, jotka eivät ole uusien vaatimusten mukaisia. Sen vuoksi olisi säädettävä, että asetuksen (EY) N:o 1223/2009 muutosten voimaantulon jälkeen kyseistä ainetta sisältäviä kosmeettisia valmisteita saa asettaa saataville markkinoilla ***enintään 12*** kuukauden ajan.

Or. en

Tarkistus 217
Idoia Mendia, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 22 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(22 a) Per- ja polyfluoratut alkyyliyhdisteet, jäljempänä 'PFAS-aineet', ovat suuri kemikaaliperhe, johon kuuluu yli 10 000 ihmisen valmistamaa kemikaalia. PFAS-aineita on käytetty yhä useammissa tuotteissa, myös kuluttajatuotteissa. PFAS-aineiden

poikkeuksellisen vakauden, vettä hylkivien ominaisuuksien ja kalvonmuodostusominaisuuksien ansiosta niitä on käytetty kosmeettisissa valmisteissa emulgointiaineina, stabilointiaineina ja kalvonmuodostusaineina erityisesti pitkäkestoisuutta edellyttävissä perustuksissa, vedenpitävissä ripsiväreissä, hiusmuotoilutuotteissa ja aurinkovoiteissa. Saatu tieteellinen näyttö osoittaa, että altistuminen PFAS-aineelle aiheuttaa merkittäviä riskejä ihmisten terveydelle, kuten mahdollisia syöpää aiheuttavia vaikutuksia, maksavaurioita, immuunijärjestelmän heikentymistä, kilpirauhasen toimintahäiriöitä ja kehityshäiriöitä lapsilla. Tutkimukset ovat osoittaneet, että vähäinenkin altistuminen voi johtaa haitallisiin terveysvaikutuksiin, mikä on erityisen huolestuttavaa haavoittuvien väestöryhmien kannalta. Tietyt yksittäiset PFAS-aineet on jo kielletty kosmeettisissa valmisteissa asetuksen (EY) N:o 1223/2009 liitteiden II ja III nojalla, koska ne on luokiteltu syöpää aiheuttaviksi, perimää vaurioittaviksi tai lisääntymiselle vaarallisiksi (CMR) aineiksi tai koska tehdyt turvallisuusarvioinnit osoittavat ihmisten terveydelle aiheutuvan kohtuuttomia riskejä, mutta yksittäisten PFAS-aineiden hajanainen sääntely ei kuitenkaan riitä torjumaan tämän suuren rakenteellisesti samankaltaisten kemikaalien ryhmän aiheuttamia riskejä. Saatu näyttö osoittaa lisäksi, että PFAS-aineille on jo olemassa teknisesti ja taloudellisesti toteutettavissa olevia korvaavia aineita kosmeettisissa sovelluksissa ja että niitä on saatavilla markkinoilla, mukaan lukien piipohjaiset yhdisteet, biohajoavat polymeerit ja luonnonmukaiset vahat. Kosmetiikkateollisuudessa on jo onnistuttu valmistamaan tuotteita ilman, että niihin on tarkoituksellisesti lisätty PFAS-aineita, mikä osoittaa, että käyttökelpoiset korvaavat aineet voivat

ylläpitää tuotteen suorituskykyä ja laatua. Yhtenäinen unionin laajuinen toimintatapa on tarpeen, jotta varmistetaan tasapuoliset toimintaedellytykset talouden toimijoille, estetään markkinoiden hajanaisuus ja suojellaan johdonmukaisesti kaikkia unionin kuluttajia. Siksi PFAS-aineet on kiellettävä kattavasti kosmeettisissa valmisteissa tehokkaimpana sääntelyvaihtoehtona, jolla minimoidaan ihmisten altistuminen ja kyseisestä lähteestä aiheutuva ympäristön saastuminen.

Or. en

Tarkistus 218
Martin Hojsík, Sigrid Friis, Michal Wiezik, Pascal Canfin, Grégory Allione, Gerben-Jan Gerbrandy, Yvan Verougstraete

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 22 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(22 a) Per- ja polyfluoratut alkyyliyhdisteet, jäljempänä 'PFAS-aineet', ovat suuri kemikaaliperhe, johon kuuluu yli 10 000 ihmisen valmistamaa kemikaalia. PFAS-aineita on käytetty yhä useammissa tuotteissa, myös kuluttajatuotteissa. Kaikkien PFAS-aineiden pysyvyys, jonka seurauksena kyseisten aineiden pitoisuudet ympäristössä kasvavat, on keskeinen huolenaihe. Tutkituimmille PFAS-aineille altistuminen on yhdistetty useisiin haitallisiin terveysvaikutuksiin. PFAS-aineiden tarkoituksellinen käyttö kosmetiikassa ja sen ainesosissa olisi kiellettävä.

Or. en

Perustelu

Tietyt PFAS-aineet, kuten undekafluoriheksaanihappo (PFHxA) ja PFHxA:n kanssa samankaltaiset aineet, on jo kielletty kosmetiikassa. Euroopan komissio ilmoitti aikovansa kieltää kaikki kosmetiikassa käytettävät PFAS-aineet, myös leluista. Ranskassa on EU:n laajuisten toimenpiteiden puuttuessa kieltänyt tammikuusta 2026 alkaen kosmeettiset valmisteet, jotka sisältävät kaikkia tarkoituksellisesti lisättyjä PFAS-aineita (ennen kyseistä päivämäärää markkinoille saatettujen tuotteiden osalta on voimassa 12 kuukauden siirtymäaika). Jotta voitaisiin estää kosmetiikkateollisuutta koskevat sisämarkkinoiden esteet ja kaksi suojelustandardia ja varmistettaisiin, että kosmeettisia valmisteita koskevaa asetusta ei tarvitse avata uudelleen pian, PFAS-aineiden kieltäminen on jo otettu huomioon tässä ehdotuksessa.

Tarkistus 219
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 22 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(22 a) Per- ja polyfluoratut alkyyliyhdisteet, jäljempänä ’PFAS-aineet’, ovat suuri kemikaaliperhe, johon kuuluu yli 10 000 ihmisen valmistamaa kemikaalia. PFAS-aineita on käytetty yhä useammissa tuotteissa, myös kosmeettisissa tuotteissa. Kaikkien PFAS-aineiden pysyvyys, jonka seurauksena kyseisten aineiden pitoisuudet ympäristössä kasvavat, on keskeinen huolenaihe. Tutkituimmille PFAS-aineille altistuminen on kuitenkin yhdistetty myös useisiin haitallisiin terveysvaikutuksiin. PFAS-aineiden käyttö kosmetiikassa olisi kiellettävä.

Or. en

Perustelu

PFAS are banned in France in cosmetics since January 2026. In 2025, the EU banned PFAS in toys. In 2024, the EU banned PFAS in food contact packaging. In 2023, four Member States and Norway proposed a universal restriction of PFAS, including for cosmetics. They made a clear case for prohibting PFAS in cosmetics. About 1% of cosmetic products contain PFAS. An analysis of the market share of PFAS-containing products showed that most occurred in the product category decorative cosmetics (3.7%), followed by skin care, hair

care and toiletries (0.78, 0.65 and 0.27% respectively). There is sufficiently strong evidence that technically and economically feasible alternatives exist. There is no evidence of a shortage in supply of alternatives. The costs of a restriction within 18 months are assessed to be low. They proposed a restriction applicable within 18 months after entry into force.In October 2024, EVP Séjourné committed the following in his written responses to the European Parliament: "I will seek to ban the use of PFAS in consumer uses, like cosmetics, food contact materials and outdoor clothing." However, in the meantime, the Commission has made clear that it will not take any action until ECHA's scientific committees have given their opinion. Their opinions are expected for the end of 2026. So it will take at least until mid-2027 before the Commission will take any restrictive action against PFAS in cosmetics. Given the clear case for a restriction already made three years ago, we cannot afford to wait any longer. We should seize the opportunity of the chemical omnibus to also improve protection of human health and the environment. A ban of PFAS in cosmetics should be applicable within 18 months. As co-legislator we are entitled to adopt such a ban, there is no need to wait for ECHA's opinions as confirmed in the judgment by the ECJ in Case T 745/20.

Tarkistus 220
Sigrid Friis, Gerben-Jan Gerbrandy

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 22 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(22 a) Kestävyyttä edistävässä kemikaalistrategiassa kehotettiin yksinkertaistamaan ja vahvistamaan kemikaalien oikeudellista kehystä. Strategiassa sitoudutaan erityisesti vahvistamaan kosmetiikka-asetusta niiden riskien osalta, joita hormonaalisten haitta-aineiden ja kemikaalien mahdolliset yhdistelmävaikutukset aiheuttavat.

Or. en

Tarkistus 221
Sigrid Friis, Gerben-Jan Gerbrandy

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 22 b kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*

	(22 b) Kun otetaan huomioon hormonijärjestelmän keskeinen merkitys ihmisen kehityksessä, altistuminen hormonaalisille haitta-aineille voi aiheuttaa haitallisia terveysvaikutuksia jopa hyvin pieninä annoksina. Siksi hormonijärjestelmään vaikuttavia kemikaaleja olisi torjuttava erityisesti kosmeettisissa valmisteissa. Tällaisia aineita koskevia vaatimuksia on erityisesti yksinkertaistettava ja vahvistettava ulottamalla asetuksen (EY) N:o 1223/2009 15 artikla koskemaan kategoriassa 1 ja 2 aineita, jotka on asetuksen (EY) N:o 1272/2008 nojalla luokiteltu ihmisten terveydelle haittaa aiheuttaviksi hormonaalisiksi haitta-aineiksi.

Or. en

Tarkistus 222
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 23 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(23) Jotta voidaan vähentää kosmetiikka-alan yrityksille aiheutuvaa sääntely- ja hallinnollista taakkaa, kosmeettisista valmisteista olisi vaadittava vain yksi ilmoitus ennen niiden saattamista unionin markkinoille. Tällaisen ilmoituksen edellytyksiä olisi sovellettava syrjimättömällä tavalla kosmeettisiin valmisteisiin riippumatta siitä, sisältävätkö ne nanomateriaaleja vai ei. Nanomateriaaleja koskevan erityisen tarkkaavaisuuden ylläpitämiseksi olisi edellytettävä, että kosmeettisessa valmisteessa käytettäviä nanomateriaaleja koskevat tarkat tiedot annetaan kosmeettisen valmisteen turvallisuusselvityksessä, jotta toimivaltaiset viranomaiset voivat tutustua	***Poistetaan.***

niihin, jos tietyn nanomateriaalin käyttö aiheuttaa huolta ihmisten terveydelle mahdollisesti aiheutuvasta riskistä.

Or. en

Tarkistus 223
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 23 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(23) Jotta voidaan vähentää kosmetiikka-alan yrityksille aiheutuvaa sääntely- ja hallinnollista taakkaa, kosmeettisista valmisteista olisi vaadittava vain yksi ilmoitus ennen niiden saattamista unionin markkinoille. Tällaisen ilmoituksen edellytyksiä olisi sovellettava syrjimättömällä tavalla kosmeettisiin valmisteisiin riippumatta siitä, sisältävätkö ne nanomateriaaleja vai ei. Nanomateriaaleja ***koskevan erityisen tarkkaavaisuuden ylläpitämiseksi olisi edellytettävä***, että kosmeettisessa valmisteessa käytettäviä nanomateriaaleja koskevat tarkat tiedot annetaan kosmeettisen valmisteen turvallisuusselvityksessä, ***jotta toimivaltaiset viranomaiset voivat tutustua niihin***, jos tietyn nanomateriaalin käyttö aiheuttaa huolta ihmisten terveydelle mahdollisesti aiheutuvasta riskistä.	(23) Jotta voidaan vähentää kosmetiikka-alan yrityksille aiheutuvaa sääntely- ja hallinnollista taakkaa, kosmeettisista valmisteista olisi vaadittava vain yksi ilmoitus ennen niiden saattamista unionin markkinoille. Tällaisen ilmoituksen edellytyksiä olisi sovellettava syrjimättömällä tavalla kosmeettisiin valmisteisiin riippumatta siitä, sisältävätkö ne nanomateriaaleja vai ei. Nanomateriaaleja ***koskeva erityinen tarkkaavaisuus varmistetaan nykyisillä vaatimuksilla***, että kosmeettisessa valmisteessa käytettäviä nanomateriaaleja koskevat tarkat tiedot annetaan ***kosmeettisten valmisteiden ilmoitusportaalin (CPNP) ilmoituksella ja*** kosmeettisen valmisteen turvallisuusselvityksessä, ***jotka ovat molemmat toimivaltaisten viranomaisten saatavilla***, jos tietyn nanomateriaalin käyttö aiheuttaa huolta ihmisten terveydelle mahdollisesti aiheutuvasta riskistä***, siihen voidaan asianmukaisesti puuttua tällä asetuksella käyttöön otettavalla ainesosien rajoitusmenettelyllä, tarvittaessa tämän asetuksen 32 artiklan 4 kohdassa tarkoitettua kiireellistä menettelyä noudattaen.***

Or. en

Perustelu

Ehdotus erityisten nanomateriaalivaatimusten lisäämisestä kosmeettisia valmisteita koskevan asetuksen liitteessä I olevan A osan 2 kohtaan aiheuttaisi tarpeetonta päällekkäisyyttä ja lisäisi hallinnollista rasitetta. Samoja tietoja edellytetään jo voimassa olevissa säännöksissä, erityisesti kosmeettisen valmisteen turvallisuusselvityksen 13 artiklassa ja liitteen I muissa asiaankuuluvissa osissa. Poistamalla nämä säännökset voitaisiin välttää tarpeettomien asiakirjojen laatimista ja vähentää kustannuksia turvallisuudesta tinkimättä, koska kosmeettisia valmisteita koskevassa asetuksessa on edelleen muissa kohdin vankkoja mekanismeja, joilla nanomateriaaleja voidaan arvioida.

Tarkistus 224
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 23 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(23) Jotta voidaan vähentää kosmetiikka-alan yrityksille aiheutuvaa sääntely- ja hallinnollista taakkaa, kosmeettisista valmisteista olisi vaadittava ***vain yksi ilmoitus*** ennen niiden saattamista unionin markkinoille. ***Tällaisen ilmoituksen edellytyksiä olisi sovellettava syrjimättömällä tavalla kosmeettisiin valmisteisiin riippumatta siitä, sisältävätkö ne nanomateriaaleja vai ei.*** Nanomateriaaleja koskevan erityisen tarkkaavaisuuden ylläpitämiseksi ***olisi edellytettävä, että*** kosmeettisessa valmisteessa käytettäviä nanomateriaaleja koskevat tarkat tiedot ***annetaan kosmeettisen valmisteen turvallisuusselvityksessä, jotta toimivaltaiset viranomaiset voivat tutustua niihin, jos tietyn nanomateriaalin käyttö aiheuttaa huolta ihmisten terveydelle mahdollisesti aiheutuvasta riskistä***.	(23) Jotta voidaan vähentää kosmetiikka-alan yrityksille aiheutuvaa sääntely- ja hallinnollista taakkaa, kosmeettisista valmisteista olisi vaadittava ***ilmoituksia vain*** ennen niiden saattamista unionin markkinoille. Nanomateriaaleja koskevan erityisen tarkkaavaisuuden ylläpitämiseksi vastuuhenkilöiden ***olisi edelleen annettava*** kosmeettisessa valmisteessa käytettäviä nanomateriaaleja koskevat tarkat tiedot ***olemassa olevalla menetelmällä ennen kuin tuote saatetaan*** markkinoille***.***

Or. en

Tarkistus 225
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 23 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(23) Jotta voidaan vähentää kosmetiikka-alan yrityksille aiheutuvaa sääntely- ja hallinnollista taakkaa, kosmeettisista valmisteista olisi vaadittava vain yksi ilmoitus ennen niiden saattamista unionin markkinoille. ***Tällaisen ilmoituksen edellytyksiä olisi sovellettava syrjimättömällä tavalla kosmeettisiin valmisteisiin riippumatta siitä, sisältävätkö ne nanomateriaaleja vai ei.*** Nanomateriaaleja koskevan erityisen tarkkaavaisuuden ylläpitämiseksi ***olisi edellytettävä, että*** kosmeettisessa valmisteessa käytettäviä nanomateriaaleja koskevat tarkat tiedot annetaan kosmeettisen valmisteen turvallisuusselvityksessä, jotta toimivaltaiset viranomaiset voivat tutustua niihin, jos tietyn nanomateriaalin käyttö aiheuttaa huolta ihmisten terveydelle mahdollisesti aiheutuvasta riskistä.	(23) Jotta voidaan vähentää kosmetiikka-alan yrityksille aiheutuvaa sääntely- ja hallinnollista taakkaa, kosmeettisista valmisteista olisi vaadittava vain yksi ilmoitus ennen niiden saattamista unionin markkinoille. Nanomateriaaleja koskevan erityisen tarkkaavaisuuden ylläpitämiseksi kosmeettisessa valmisteessa ***olisi edellyttävä, että tämä ilmoitus sisältää erityisiä tietoja kyseisistä nanomateriaaleista, jotka vastuuhenkilöiden on toimitettava olemassa olevalla menetelmällä ennen kuin tuote saatetaan markkinoille. Tämä on edellytyksenä, jotta komissio voi pyytää turvallisuusarviointia huolta aiheuttavissa tapauksissa. Olisi edellytettävä myös, että kosmeettisessa valmisteessa*** käytettäviä nanomateriaaleja koskevat tarkat tiedot annetaan kosmeettisen valmisteen turvallisuusselvityksessä, jotta toimivaltaiset viranomaiset voivat tutustua niihin, jos tietyn nanomateriaalin käyttö ***kosmeettisissa valmisteissa*** aiheuttaa huolta ihmisten terveydelle mahdollisesti aiheutuvasta riskistä.

Or. en

Perustelu

Safety of cosmetic products is top priority. Nanomaterials in cosmetics raise potential safety concerns. Both the Commission and Member States should be able to address any such safety concerns. It is therefore necessary to maintain the existing notification of specific risk information with regard to nanomaterials to the Commission. Including it in the general notification means that the notification is delayed by six months compared to current law, but this could be accepted with a view to simplify procedures while maintaining responsibility of the Commission to act in case of concerns. At the same time, it makes sense to include this information also in the cosmetic product report, so that it is also available to Member States.

Tarkistus 226
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 25 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(25) Kosmeettisia valmisteita myydään maailmanlaajuisesti, ***minkä vuoksi on*** tärkeää, että niiden merkinnöissä käytettävät ainesosien nimet kuvastavat tieteellisen ja teknisen kehityksen nykytilaa. Kansainvälisesti ***tunnustettujen*** kosmeettisten ainesosien ***nimien*** käyttö on avainasemassa edistettäessä avoimuutta ***ja helpotettaessa*** kosmeettisten valmisteiden rajatylittävää kauppaa. Tällä asetuksella olisi mahdollistettava kansainvälisesti tunnustettujen ***nimien*** käyttö kosmeettisten valmisteiden merkinnöissä ilman komission muita sääntelytoimia. Koska komission hyväksymä ainesosien yleisten nimien luettelo hidastaisi uusien nimien käyttöönottoa, säännös, jonka mukaan komission on hyväksyttävä tällainen luettelo, olisi poistettava.	(25) Kosmeettisia valmisteita myydään maailmanlaajuisesti, ***ja siksi on olennaisen*** tärkeää, että niiden merkinnöissä käytettävät ainesosien nimet kuvastavat tieteellisen ja teknisen kehityksen nykytilaa ***oikea-aikaisesti***. Kansainvälisesti ***tunnustetun nimikkeistön, kuten kansainvälisen*** kosmeettisten aineosien ***nimistön (INCI),*** käyttö on avainasemassa edistettäessä ***ainesosien*** avoimuutta ***kuluttajien keskuudessa, ja sillä varmistetaan johdonmukaisuus kaikilla oikeudenkäyttöalueilla ja helpotetaan*** kosmeettisten valmisteiden rajatylittävää kauppaa. ***INCI-nimiä ylläpitää kansainvälisenä alan standardina Personal Care Products Council -järjestö (PCPC), ja sääntelyviranomaiset ja sidosryhmät kaikkialla maailmassa tunnustavat ne laajalti.*** Tällä asetuksella olisi mahdollistettava kansainvälisesti tunnustettujen ***nimikkeistöjen, kuten INCIn suora*** käyttö kosmeettisten valmisteiden merkinnöissä ilman komission muita sääntelytoimia. ***Jos ainesosan yleistä nimeä ei ole saatavilla INCIssä, olisi käytettävä jotain muuta yleisesti hyväksyttyä nimikkeistöä, esimerkiksi nimiä, jotka on vahvistettu tunnustetuissa kansainvälisissä kemian alan lähteissä tai farmakopeoissa tai muissa virallisissa lähteissä, joihin teollisuus ja sääntelyviranomaiset yleisesti tukeutuvat. Tällä lähestymistavalla varmistetaan joustavuus, vältetään tarpeetonta hallinnollista rasitetta ja taataan, että kosmeettisten valmisteiden merkinnöissä käytetyt ainesosien nimet pysyvät ajan tasalla, kansainvälisesti johdonmukaisina ja kuluttajien helposti ymmärrettävissä***. Koska komission

hyväksymä ainesosien yleisten nimien luettelo hidastaisi uusien nimien käyttöönottoa, säännös, jonka mukaan komission on hyväksyttävä tällainen luettelo, olisi poistettava.

Or. en

Perustelu

Komissio ehdottaa 33 artiklan poistamista ja 19 artiklan muuttamista siten, että se tukeutuu kansainvälisesti tunnustettuun kosmeettisten valmisteiden merkintöjen nimistöön ja korvaa nykyisen terminologialuettelon. Siinä ei kuitenkaan täsmennetä sovellettavaa nimistöä. Ehdotusta olisi siksi täydennettävä neuvoston yleisessä lähestymistavassa (johdanto-osan 25 kappale) esitetyllä tavalla selventämällä, että tässä tarkoitetaan kansainvälistä kosmeettisten ainesosien nimistöä (INCI).

Tarkistus 227
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 25 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(25 a) Ihmisten terveyden suojelun korkean tason varmistamiseksi kaikkiin toimijoihin, jotka saattavat unionin markkinoille kosmeettisia valmisteita riippumatta siitä, tapahtuuko se verkon ulkopuolella vai verkossa, olisi sovellettava vastaavia velvoitteita ja tehokasta täytäntöönpanon valvontaa. Tämä on erityisen tärkeää, koska kosmetiikkaa myydään yhä enemmän verkkomarkkinapaikkojen kautta, mukaan lukien kolmansista maista peräisin olevat tuotteet, joihin ei sovelleta samoja terveys- ja turvallisuusvaatimuksia. Tästä syystä on edellytettävä, että 19 artiklassa tarkoitetut varoitusetiketin tiedot ilmoitetaan selkeästi ja näkyvästi etämyynnissä, myös verkkomarkkinapaikoissa. Tämä vaatimus yksinkertaistaa asetuksen (EY) N:o

1223/2009 täytäntöönpanoa ja edistää siten reilua kilpailua ja ihmisten terveyden suojelun korkeaa tasoa. Lisäksi olisi vahvistettava markkinoille saattamisen jälkeistä valvontaa erityisesti verkkomyynnin ja tuonnin osalta, eikä EU:n nopean hälytysjärjestelmän (Safety Gate) kautta vaatimustenvastaisiksi todettuja kosmeettisia valmisteita pitäisi mainita tai tarjota myytäviksi. Tätä varten verkkoalustoilla olisi todennettava vastuuhenkilön henkilöllisyys ennen kuin ne sallivat tuotteiden saattamisen unionin markkinoille, ja kiellettyjen kosmeettisten valmisteiden, erityisesti lisättyä elohopeaa sisältävien tuotteiden, verkkokauppa, myyntiin tarjoaminen ja myynninedistäminen, myös sosiaalisen median kautta, olisi nimenomaisesti kiellettävä.

Or. en

Tarkistus 228
Sander Smit

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 26 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(26) ***Raportointivaatimusten järkeistämistä ja yksinkertaistamista koskevan komission tavoitteen mukaisesti ja digitaalisen muutoksen tukemiseksi digitaalisuus oletusarvona -periaatteen mukaisesti*** talouden toimijoiden***, jotka käsittelevät EU-lannoitevalmisteita*** asetuksen (EU) 2019/1009 mukaisesti***, olisi annettava digitaaliset yhteystiedot, joiden kautta ne voidaan tavoittaa, laadittava EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus sähköisessä muodossa ja asetettava se saataville internetosoitteen tai tietovälineen kautta sekä toimitettava viranomaisille pyynnöstä kaikki asiaankuuluvat tiedot ja asiakirjat***	(26) ***EU-vaatimustenmukaisuusvakuutusta koskevien digitaalisten ratkaisujen tulisi säilyä vapaaehtoisina, eivätkä ne saa vaikuttaa vakuutuksen luonteeseen sisäisenä vaatimustenmukaisuusasiakirjana; ne on asetettava pyynnöstä toimivaltaisten viranomaisten ja asianomaisten*** talouden toimijoiden ***saataville*** asetuksen (EU) 2019/1009 mukaisesti.

sähköisessä muodossa. EU-lannoitevalmisteiden vaatimustenmukaisuuden arviointeihin liittyvät asiakirjat ja ilmoitetuilta laitoksilta saatu kirjeenvaihto olisi myös toimitettava sähköisessä muodossa. Jos käytössä on digitaalinen tuoteseloste, valmistajien olisi asetettava EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus saataville saman tietovälineen kautta kuin digitaalinen tuoteseloste, jotta saman tuotteen yhteydessä ei käytettäisi useita tietovälineitä. Jos EU-lannoitevalmisteilta edellytetään digitaalista tuotepassia muun EU:n lainsäädännön nojalla, kyseisessä digitaalisessa tuotepassissa olisi annettava digitaalisen tuoteselosteen tiedot ja EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus.

Or. nl

Tarkistus 229
Katrin Langensiepen
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 26 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(26) Raportointivaatimusten järkeistämistä ja yksinkertaistamista koskevan komission tavoitteen mukaisesti ja digitaalisen muutoksen tukemiseksi digitaalisuus oletusarvona -periaatteen mukaisesti talouden toimijoiden, jotka käsittelevät EU-lannoitevalmisteita asetuksen (EU) 2019/1009 mukaisesti, olisi annettava digitaaliset yhteystiedot, joiden kautta ***ne voidaan tavoittaa***, laadittava EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus sähköisessä muodossa ja asetettava se saataville internetosoitteen tai tietovälineen kautta sekä toimitettava viranomaisille pyynnöstä kaikki asiaankuuluvat tiedot ja asiakirjat sähköisessä muodossa. EU-lannoitevalmisteiden	(26) Raportointivaatimusten järkeistämistä ja yksinkertaistamista koskevan komission tavoitteen mukaisesti ja digitaalisen muutoksen tukemiseksi digitaalisuus oletusarvona -periaatteen mukaisesti talouden toimijoiden, jotka käsittelevät EU-lannoitevalmisteita asetuksen (EU) 2019/1009 mukaisesti, olisi annettava digitaaliset yhteystiedot, joiden kautta ***käyttäjät ja toimivaltaiset viranomaiset voivat ottaa niihin yhteyttä, jotta ne voivat vastata heidän kyselyihinsä***, laadittava EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus sähköisessä muodossa ja asetettava se saataville internetosoitteen tai tietovälineen kautta sekä toimitettava viranomaisille

vaatimustenmukaisuuden arviointeihin liittyvät asiakirjat ja ilmoitetuilta laitoksilta saatu kirjeenvaihto olisi myös toimitettava sähköisessä muodossa. Jos käytössä on digitaalinen tuoteseloste, valmistajien olisi asetettava EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus saataville saman tietovälineen kautta kuin digitaalinen tuoteseloste, jotta saman tuotteen yhteydessä ei käytettäisi useita tietovälineitä. Jos EU-lannoitevalmisteilta edellytetään digitaalista tuotepassia muun EU:n lainsäädännön nojalla, kyseisessä digitaalisessa tuotepassissa olisi annettava digitaalisen tuoteselosteen tiedot ja EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus.

pyynnöstä kaikki asiaankuuluvat tiedot ja asiakirjat sähköisessä muodossa. EU-lannoitevalmisteiden vaatimustenmukaisuuden arviointeihin liittyvät asiakirjat ja ilmoitetuilta laitoksilta saatu kirjeenvaihto olisi myös toimitettava sähköisessä muodossa. Jos käytössä on digitaalinen tuoteseloste, valmistajien olisi asetettava EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus saataville saman tietovälineen kautta kuin digitaalinen tuoteseloste, jotta saman tuotteen yhteydessä ei käytettäisi useita tietovälineitä. Jos EU-lannoitevalmisteilta edellytetään digitaalista tuotepassia muun EU:n lainsäädännön nojalla, kyseisessä digitaalisessa tuotepassissa olisi annettava digitaalisen tuoteselosteen tiedot ja EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus.

Or. en

Tarkistus 230
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 26 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(26) Raportointivaatimusten järkeistämistä ja yksinkertaistamista koskevan komission tavoitteen mukaisesti ja digitaalisen muutoksen tukemiseksi digitaalisuus oletusarvona -periaatteen mukaisesti talouden toimijoiden, jotka käsittelevät EU-lannoitevalmisteita asetuksen (EU) 2019/1009 mukaisesti, olisi annettava digitaaliset yhteystiedot, joiden kautta ne voidaan tavoittaa, laadittava EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus sähköisessä muodossa ja asetettava se saataville internetosoitteen tai tietovälineen kautta sekä toimitettava viranomaisille pyynnöstä kaikki asiaankuuluvat tiedot ja	(26) Raportointivaatimusten järkeistämistä ja yksinkertaistamista koskevan komission tavoitteen mukaisesti ja digitaalisen muutoksen tukemiseksi digitaalisuus oletusarvona -periaatteen mukaisesti talouden toimijoiden, jotka käsittelevät EU-lannoitevalmisteita asetuksen (EU) 2019/1009 mukaisesti, olisi annettava digitaaliset yhteystiedot, joiden kautta ne voidaan tavoittaa, laadittava EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus sähköisessä muodossa ja asetettava se saataville internetosoitteen tai tietovälineen kautta sekä toimitettava viranomaisille pyynnöstä kaikki asiaankuuluvat tiedot ja

asiakirjat sähköisessä muodossa. EU-lannoitevalmisteiden vaatimustenmukaisuuden arviointeihin liittyvät asiakirjat ja ilmoitetuilta laitoksilta saatu kirjeenvaihto olisi myös toimitettava sähköisessä muodossa. Jos käytössä on digitaalinen tuoteseloste, valmistajien olisi asetettava EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus saataville saman tietovälineen kautta kuin digitaalinen tuoteseloste, jotta saman tuotteen yhteydessä ei käytettäisi useita tietovälineitä. Jos EU-lannoitevalmisteilta edellytetään digitaalista tuotepassia muun EU:n lainsäädännön nojalla, kyseisessä digitaalisessa tuotepassissa olisi annettava digitaalisen tuoteselosteen tiedot ja EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus.	asiakirjat sähköisessä muodossa ***viipymättä ja ilman aiheetonta viivytystä***. EU-lannoitevalmisteiden vaatimustenmukaisuuden arviointeihin liittyvät asiakirjat ja ilmoitetuilta laitoksilta***, kansallisilta viranomaisilta tai Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaiselta*** saatu kirjeenvaihto olisi myös toimitettava sähköisessä muodossa. Jos käytössä on digitaalinen tuoteseloste, valmistajien olisi asetettava EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus saataville saman tietovälineen kautta kuin digitaalinen tuoteseloste, jotta saman tuotteen yhteydessä ei käytettäisi useita tietovälineitä. Jos EU-lannoitevalmisteilta edellytetään digitaalista tuotepassia muun EU:n lainsäädännön nojalla, kyseisessä digitaalisessa tuotepassissa olisi annettava digitaalisen tuoteselosteen tiedot ja EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus.

Or. en

Tarkistus 231
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 26 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(26 a) Vaikka yksinkertaistamisella pyritään vähentämään hallinnollista rasitetta ja voidaan helpottaa lannoitekauppiaiden pääsyä markkinoille, jolloin toimijat pääsevät helpommin EU:n markkinoille ja voivat toimia kansallisten markkinoiden ulkopuolella sisämarkkinoiden hyödyksi, se ei saisi heikentää kuluttajien, terveyden ja ympäristön suojelun korkeaa tasoa tai riskinhallintaa. Jos lannoitevalmisteita koskevia alakohtaisia vaatimuksia

kevennetään, se voi lisätä sellaisten kemikaalien esiintymisen riskiä, joiden osalta markkinoille pääsyn valvontataso on alhaisempi, mikä herättää huolta jäljitettävyydestä, turvallisuudesta ja mainehaitoista. Velvoitteiden siirtäminen takaisin yleiseen kemikaalikehykseen, erityisesti REACH-asetukseen, voi aiheuttaa epävarmuutta rekisteröinti-, ilmoitus- ja merkintävaatimuksista, ja siksi on olennaisen tärkeää varmistaa yhdenmukaisuus edelleen laaja-alaisen kemikaali-, ympäristö- ja turvallisuuslainsäädännön kanssa.

Or. en

Tarkistus 232
Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Silvia Sardone, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Antonín Staněk, Virginie Joron

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 26 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(26 a) Asetuksen (EU) 2019/1009 soveltamisalaan kuuluvat lannoitteet muodostavat merkittävän osan maatalouden tuotantokustannuksista, ja niillä on suora vaikutus viljelijöiden tuloihin ja kilpailukykyyn. Tuottajiin kohdistuvan sääntely- ja hallinnollisen taakan lisääntyminen vaikuttaa koko toimitusketjuun, lisää viljelijöille aiheutuvia kustannuksia ja kasvattaa kuilua unionin ja kolmansien maiden maatalouden tuotantokustannusten välillä. Asetuksen (EU) 2019/1009 mahdollisissa tarkistuksissa olisi sen vuoksi asetettava etusijalle EU:n lannoitetuottajiin sovellettavan sääntelyn yksinkertaistaminen, joka hyödyttäisi suoraan EU:n viljelijöitä.

Or. fr

Tarkistus 233
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 26 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(26 a) Euroopan parlamentti on kehottanut unionia ja sen jäsenvaltioita olemaan myöntämättä patentteja biologiselle materiaalille. Näin ollen olennaisilta osin biologisiin prosesseihin sekä lajeihin tai organismeihin, mukaan lukien mikro-organismit, niiden osat, geneettiset tiedot ja niiden sisältämät prosessiominaisuudet, ei pitäisi soveltaa patenttilainsäädäntöä.

Or. en

Tarkistus 234
Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Silvia Sardone, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Antonín Staněk, Virginie Joron

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 27 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(27) Asetuksen (EU) 2019/1009 mukaan ainoastaan kyseisen asetuksen liitteessä II olevassa positiivisessa luettelossa lueteltuja mikro-organismeja saa käyttää ainesosana mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa. Komissiolle on siirretty valta lisätä kyseiseen luetteloon uusia mikro-organismeja tai mikro-organismikantoja sellaisen arvioinnin jälkeen, jossa todetaan, että mikään kannoista ei aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle ja että niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. Koska markkinoilla on paljon mikro-organismeja, uusien	(27) Asetuksen (EU) 2019/1009 mukaan ainoastaan kyseisen asetuksen liitteessä II olevassa positiivisessa luettelossa lueteltuja mikro-organismeja saa käyttää ainesosana mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa. Komissiolle on siirretty valta lisätä kyseiseen luetteloon uusia mikro-organismeja tai mikro-organismikantoja sellaisen arvioinnin jälkeen, jossa todetaan, että mikään kannoista ei aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle ja että niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. Koska markkinoilla on paljon mikro-organismeja, uusien

mikro-organismien tai mikro-organismikantojen arviointi ja sisällyttäminen positiiviseen luetteloon ei ole pysynyt tieteellisen kehityksen tahdissa. Nykyinen mekanismi hidastaa mikrobipohjaisten kasvibiostimulanttien kehittämistä ja viivästyttää viljelijöiden mahdollisuuksia käyttää innovatiivisia lannoitevalmisteita***, jotka voivat edistää kasvien ravinteidenottoa ja siten vähentää*** perinteisten lannoitteiden ***käyttöä***.	mikro-organismien tai mikro-organismikantojen arviointi ja sisällyttäminen positiiviseen luetteloon ei ole pysynyt tieteellisen kehityksen tahdissa. Nykyinen mekanismi hidastaa mikrobipohjaisten kasvibiostimulanttien kehittämistä ja viivästyttää viljelijöiden mahdollisuuksia käyttää ***näitä*** innovatiivisia lannoitevalmisteita***.*** Perinteisten lannoitteiden ***käytön on säilyttävä toteuttamiskelpoisena ja helposti käytettävissä olevana vaihtoehtona, jotta ei vaikuteta kilpailukykyyn ja tuotantoon EU:ssa***.

Or. fr

Tarkistus 235
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 28 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi. Näiden kriteerien ja menetelmien olisi mahdollistettava se, että valmistajat ja ilmoitetut laitokset voivat osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-	(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi. Näiden kriteerien ja menetelmien olisi mahdollistettava se, että valmistajat ja ilmoitetut laitokset voivat ***asianomaisia kansallisia viranomaisia, Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaista ja yhteistä tutkimuskeskusta (JRC)***

organismit eivät aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. On erityisen tärkeää, että täsmentäessään ja validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, ***komissio toteuttaa valmisteluvaiheessa asianmukaiset kuulemiset***, myös asiantuntijatasolla, ja että nämä kuulemiset toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa[13] vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.

perusteellisesti kuultuaan osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-organismit eivät aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. ***Arviointi edellyttää riippumattomuutta, objektiivisuutta, puolueettomuutta, ammatillista luotettavuutta ja erityisasiantuntemusta, joten vaatimustenmukaisuuden arviointilaitokset on erityisesti akkreditoitava ja ilmoitettava sitä varten. Akkreditoinnista ja ilmoittamisesta vastaavien kansallisten elinten olisi todennettava huolellisesti vaatimustenmukaisuuden arviointilaitosten tekninen ja tieteellinen pätevyys mikro-organismien arvioinnissa ja varmistettava, että ne täyttävät asetuksessa ilmoitetuille laitoksille asetetut tiukat vaatimukset, myös riippumattomuuden, objektiivisuuden, puolueettomuuden ja ammatillisen luotettavuuden osalta.*** On erityisen tärkeää, että täsmentäessään ja validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, ***komission olisi pyydettävä Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaista tai yhteistä tutkimuskeskusta (JRC) riippumattomana tieteellisenä elimenä arvioimaan asianmukaisia kuulemisia sekä osallistumaan niihin ja toteuttamaan niitä komission valmisteluvaiheessa***, myös asiantuntijatasolla, ja että nämä kuulemiset toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa[13] vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston

asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.

[13] EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

[13] EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

Or. en

Tarkistus 236
Katrin Langensiepen
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 28 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi. Näiden kriteerien ja menetelmien olisi mahdollistettava se, että valmistajat ja ilmoitetut laitokset voivat osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-organismit eivät aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. On erityisen tärkeää, että täsmentäessään ja	(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi. Näiden kriteerien ja menetelmien olisi mahdollistettava se, että ***valmistajat voivat dokumentoida ja osoittaa vaatimustenmukaisuuden ja*** ilmoitetut laitokset voivat osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-organismit eivät aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan

validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, komissio toteuttaa valmisteluvaiheessa asianmukaiset kuulemiset, myös asiantuntijatasolla, ***ja että nämä*** kuulemiset toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa***[13]*** vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.

maataloudellinen teho. ***Jotta mikro-organismien voidaan varmistaa olevan tässä asetuksessa vahvistettujen kriteerien ja menetelmien mukaisia, vaatimustenmukaisuuden arviointilaitoksilta edellytetään erityistä pätevyyttä ja teknistä tietämystä sekä asetuksen (EU) N:o 765/2008 mukaista akkreditointia ja ilmoittamista. Akkreditoinnista ja ilmoittamisesta vastaavien kansallisten elinten olisi siksi valvottava näitä akkreditointeja ja ilmoituksia sekä riippumattomuuden, objektiivisuuden, puolueettomuuden ja ammatillisen luotettavuuden kaltaisista näkökohdista.*** On erityisen tärkeää, että täsmentäessään ja validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, komissio ***sisällyttää asianomaiset tieteelliset ja riippumattomat elimet, erityisesti Euroopan elintarviketurvallisuusviraston ja kemikaaliviraston, mukaan valmistelutyöhönsä ja*** toteuttaa valmisteluvaiheessa asianmukaiset kuulemiset, myös asiantuntijatasolla***.*** Nämä kuulemiset ***olisi toteutettava*** paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.

[13] EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

Or. en

Tarkistus 237
Salvatore De Meo, Flavio Tosi, Massimiliano Salini, Letizia Moratti

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 28 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi. Näiden kriteerien ja menetelmien olisi mahdollistettava se, että valmistajat ja ilmoitetut laitokset voivat osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-organismit eivät aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. On erityisen tärkeää, että täsmentäessään ja validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, komissio toteuttaa valmisteluvaiheessa asianmukaiset kuulemiset, myös asiantuntijatasolla, ja että nämä kuulemiset toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa[13] vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus	(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi ***Euroopan komission tämän asetuksen yhteydessä tilaamien teknisten tutkimusten pohjalta. Näissä kriteereissä ja menetelmissä olisi määritettävä mikro-organismeja koskevien testi- ja tutkimusraporttien erityiset tietosuojan poistotavat ja mahdollistettava*** se, että valmistajat ja ilmoitetut laitokset voivat osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-organismit eivät aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. On erityisen tärkeää, että täsmentäessään ja validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, komissio toteuttaa valmisteluvaiheessa asianmukaiset kuulemiset, myös asiantuntijatasolla, ja että nämä kuulemiset toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa[13] vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen

osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.

delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä. ***Tämän valtuutuksen olisi täydennettävä nykyistä luetteloon perustuvaa lähestymistapaa, joka koskee liitteessä II olevaan ainesosaluokkaan (CMC) 7 kuuluvia mikro-organismeja, tämän kuitenkaan rajoittamatta sitä.***

[13] EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

[13] EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

Or. en

Tarkistus 238
Sander Smit

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 28 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi. Näiden kriteerien ja menetelmien olisi mahdollistettava se, että valmistajat ja	(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi. Näiden kriteerien ja menetelmien olisi mahdollistettava se, että valmistajat ja

ilmoitetut laitokset voivat osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-organismit eivät aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. On erityisen tärkeää, että täsmentäessään ja validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, komissio toteuttaa valmisteluvaiheessa asianmukaiset kuulemiset, myös asiantuntijatasolla, ja että nämä kuulemiset toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.	ilmoitetut laitokset voivat osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-organismit eivät aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. On erityisen tärkeää, että täsmentäessään ja validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, komissio toteuttaa valmisteluvaiheessa asianmukaiset kuulemiset, myös asiantuntijatasolla, ja että nämä kuulemiset toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä. ***Oikeusvarmuuden ja tehokkaan täytäntöönpanon varmistamiseksi uusien materiaalien arviointia koskeva kriteereihin perustuva menettely olisi toteutettava asetuksen (EU) 2019/1009 42 artiklan 1 kohdassa säädetyn säädösvallan siirron kautta.***
[13] EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.	[13] EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.
	Or. nl

Tarkistus 239
Daniel Buda

Ehdotus asetukseksi

Johdanto-osan 28 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi. Näiden kriteerien ja menetelmien olisi mahdollistettava se, että valmistajat ja ilmoitetut laitokset voivat osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-organismit eivät aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. On erityisen tärkeää, että täsmentäessään ja validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, komissio toteuttaa valmisteluvaiheessa asianmukaiset kuulemiset***, myös asiantuntijatasolla, ja että nämä kuulemiset*** toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa[13] vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin,	(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi ***ja yhteisten vähimmäisvaatimusten varmistamiseksi kaikkialla EU:ssa***. Näiden kriteerien ja menetelmien olisi mahdollistettava se, että valmistajat ja ilmoitetut laitokset voivat osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-organismit eivät aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. On erityisen tärkeää, että täsmentäessään ja validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, komissio toteuttaa valmisteluvaiheessa asianmukaiset kuulemiset ***Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaisen (EFSA) tai yhteisen tutkimuskeskuksen (JRC) kaltaisten tieteellisten elinten kanssa ja että näihin kuulemisiin kutsutaan myös asiantuntijoita ja ne*** toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa[13] vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin

joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.

jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.

[13] EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

[13] EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

Or. ro

Tarkistus 240
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 28 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi. Näiden kriteerien ja menetelmien olisi mahdollistettava se, että valmistajat ja ilmoitetut laitokset voivat osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-organismit ***eivät*** aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. On erityisen	(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi. Näiden kriteerien ja menetelmien olisi mahdollistettava se, että valmistajat ja ilmoitetut laitokset voivat osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-organismit ***ovat vaatimustenmukaisia eivätkä*** aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. On erityisen

tärkeää, että täsmentäessään ja validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, komissio toteuttaa valmisteluvaiheessa asianmukaiset kuulemiset, myös asiantuntijatasolla, ja että nämä kuulemiset toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa[13] vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.	tärkeää, että täsmentäessään ja validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, komissio toteuttaa valmisteluvaiheessa asianmukaiset kuulemiset, myös asiantuntijatasolla ***sekä YTK:n, Euroopan kemikaaliviraston ja Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaisen kanssa***, ja että nämä kuulemiset toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa[13] vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.
[13] EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.	[13] EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

Or. en

Tarkistus 241
Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Silvia Sardone, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Antonín Staněk, Virginie Joron

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 28 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan	(28) Mikro-organismien arvioinnin nopeuttamiseksi ja sisämarkkinoiden avaamiseksi uusille mikrobipohjaisille kasvibiostimulanteille komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan

siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi. Näiden kriteerien ja menetelmien olisi mahdollistettava se, että valmistajat ja ilmoitetut laitokset voivat osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-organismit eivät aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho. On erityisen tärkeää, että täsmentäessään ja validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, komissio toteuttaa valmisteluvaiheessa asianmukaiset kuulemiset, myös asiantuntijatasolla, ja että nämä kuulemiset toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa[13] vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.

[13] EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, jotka koskevat asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevassa II osassa olevaa ainesosaluokkaa (CMC) 7, jotta komissio voi ottaa käyttöön yleisiä kriteerejä ja menetelmiä mikro-organismien arvioimiseksi. Näiden kriteerien ja menetelmien olisi mahdollistettava se, että valmistajat ja ilmoitetut laitokset voivat osoittaa ja todentaa, että muut kuin ainesosaluokassa (CMC) 7 luetellut mikrobipohjaisissa kasvibiostimulanteissa käytetyt mikro-organismit eivät aiheuta riskiä ihmisten, eläinten tai kasvien terveydelle, turvallisuudelle taikka ympäristölle, ja niiden avulla varmistetaan maataloudellinen teho ***vaikuttamatta EU:n kilpailukykyyn ja tuotantoon***. On erityisen tärkeää, että täsmentäessään ja validoidessaan käyttöön otettavia kriteerejä ja menetelmiä, komissio toteuttaa valmisteluvaiheessa asianmukaiset kuulemiset, myös asiantuntijatasolla, ja että nämä kuulemiset toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa[13] vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.

[13] EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

Or. fr

Tarkistus 242
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 29 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(29) Komissio voi tällä hetkellä käyttää valtaansa muuttaa asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevia ainesosaluokkia ainoastaan antamalla erillisiä delegoituja säädöksiä kunkin ainesosaluokan osalta. Kun otetaan huomioon tulevaisuuden tarve lisätä ainesosia eri ainesosaluokkiin ja lannoitevalmistealan jatkuva tekninen ja tieteellinen kehitys, ainesosaluokkia on tarpeen muuttaa tiuhaan. Esimerkiksi tapauksissa, joissa uusi raaka-aine voidaan sallia useisiin ainesosaluokkiin, komission on nykyään annettava kuhunkin ainesosaluokkaan tehtävästä samasta muutoksesta erillinen delegoitu säädös. Delegoitujen säädösten hyväksymisen nopeuttamiseksi komission olisi voitava tehdä muutoksia useisiin aineosaluokkiin yhdellä delegoidulla säädöksellä.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 243
Katrin Langensiepen
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 29 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(29) Komissio voi tällä hetkellä käyttää valtaansa muuttaa asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevia ainesosaluokkia ainoastaan antamalla erillisiä delegoituja säädöksiä kunkin ainesosaluokan osalta. Kun otetaan	***Poistetaan.***

huomioon tulevaisuuden tarve lisätä ainesosia eri ainesosaluokkiin ja lannoitevalmistealan jatkuva tekninen ja tieteellinen kehitys, ainesosaluokkia on tarpeen muuttaa tiuhaan. Esimerkiksi tapauksissa, joissa uusi raaka-aine voidaan sallia useisiin ainesosaluokkiin, komission on nykyään annettava kuhunkin ainesosaluokkaan tehtävästä samasta muutoksesta erillinen delegoitu säädös. Delegoitujen säädösten hyväksymisen nopeuttamiseksi komission olisi voitava tehdä muutoksia useisiin aineosaluokkiin yhdellä delegoidulla säädöksellä.

Or. en

Tarkistus 244
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 29 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(29) Komissio voi tällä hetkellä käyttää valtaansa muuttaa asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevia ainesosaluokkia ainoastaan antamalla erillisiä delegoituja säädöksiä kunkin ainesosaluokan osalta. ***Kun otetaan huomioon tulevaisuuden tarve lisätä ainesosia eri ainesosaluokkiin ja lannoitevalmistealan jatkuva tekninen ja tieteellinen kehitys, ainesosaluokkia on tarpeen muuttaa tiuhaan. Esimerkiksi tapauksissa, joissa uusi raaka-aine voidaan sallia useisiin ainesosaluokkiin, komission on nykyään annettava kuhunkin ainesosaluokkaan tehtävästä samasta muutoksesta erillinen delegoitu säädös.*** Delegoitujen säädösten hyväksymisen nopeuttamiseksi komission olisi voitava tehdä muutoksia useisiin	(29) Komissio voi tällä hetkellä käyttää valtaansa muuttaa asetuksen (EU) 2019/1009 liitteessä II olevia ainesosaluokkia ainoastaan antamalla erillisiä delegoituja säädöksiä kunkin ainesosaluokan osalta. Delegoitujen säädösten hyväksymisen nopeuttamiseksi komission olisi voitava ***poikkeuksellisesti*** tehdä muutoksia useisiin aineosaluokkiin yhdellä delegoidulla säädöksellä ***oikea-aikaisesti ja ilman aiheetonta viivytystä kahdessa tapauksessa, jotta voidaan lisätä tai poistaa sama raaka-aine tai ottaa samat vaatimukset käyttöön, muuttaa niitä tai poistaa ne***. ***Komission on tärkeää säilyttää vahva toimielinten välinen yhteistyö ja kuuleminen noudattaen kaikilta osin paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä***

aineosaluokkiin yhdellä delegoidulla säädöksellä.

toimielinten välisessä sopimuksessa vahvistettuja periaatteita.

Or. en

Tarkistus 245
Sander Smit

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 29 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(29 a) Asetuksella (EU) 2019/1009 pyritään helpottamaan turvallisten lannoitevalmisteiden sisämarkkinoille saattamista ja vapaata liikkuvuutta samalla kun tuetaan ravinteiden kierrätystä ja raaka-aineiden kiertokäyttöä sekä varmistetaan ihmisten, eläinten ja kasvien terveyden ja ympäristön suojelun korkea taso. Sen tehokas soveltaminen riippuu muun muassa asetuksessa (EY) N:o 1069/2009 tarkoitettujen eläimistä saatavista sivutuotteista johdettujen perusainesosien päätepisteiden tunnustamisesta Delegoidussa asetuksessa (EU) 2023/1605 vahvistetaan tietyt lannoitekäyttöön tarkoitettujen eläimistä saatavien sivutuotteiden päätepisteet. Siihen sisältyvät käsittelyparametrit ja riskinhallintatoimenpiteet perustuvat kuitenkin pitkälti rehuhygieniaa ja rehupetosten ehkäisemistä koskeviin kehyksiin, eivätkä ne aina kuvasta maaperään levitettävien lannoitevalmisteiden erillisiä altistumisreittejä ja riskiprofiileja. Sen vuoksi rehukäyttöön suunniteltujen käsittelystandardien tai riskinhallintatoimenpiteiden soveltaminen lannoitetuotteisiin voi luoda tarpeettomia esteitä turvallisten lannoitevalmisteiden markkinoille saattamiselle ilman, että se parantaisi ihmisten tai eläinten terveyden tai ympäristön suojelua.

Kun asianmukainen käsittely on poistanut asiaankuuluvat riskit ottaen huomioon lannoitevalmisteiden käyttöedellytykset ja asetuksen (EU) 2019/1009 mukaiset vaatimustenmukaisuuden arviointivaatimukset, rehuihin liittyvien käsittelystandardien noudattamatta jättäminen ei sinänsä saisi estää päätepisteen tunnustamista.

Or. nl

Perustelu

Delegoidun asetuksen (EU) 2023/1605 antamisen jälkeen toimivaltaiset viranomaiset käsittelevät asetuksessa lueteltuja lannoitusmenetelmiä yhä useammin siten, kuin ne muodostaisivat tyhjentävän luettelon sallituista lannoitusmenetelmistä, vaikka asetuksen (EY) N:o 1069/2009 5 artikla perustuu riskien poistamisen periaatteeseen eikä suljettuihin luetteloihin. Tällä johdanto-osan kappaleella palautetaan oikeudellinen selkeys, ehkäistään turvallisten materiaalien tarpeeton estäminen ja tuetaan lannoitevalmisteita koskevan asetuksen tehokasta soveltamista heikentämättä turvallisuusnormeja.

Tarkistus 246
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 30 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(30) Jos kemiallisia aineita (sellaisenaan tai seoksissa) valmistetaan tai tuodaan maahan yli tonni yritystä kohti vuodessa, on rekisteröitävä asetuksen (EY) N:o 1907/2006 mukaisesti, ja tietovaatimukset riippuvat todellisesta määrästä. Asetuksessa (EU) 2019/1009, joka menee asetuksen (EY) N:o 1907/2006 vaatimuksia pidemmälle, edellytetään, että kaikkiin EU-lannoitevalmisteissa käytettyihin aineisiin, riippumatta niiden valmistus- tai tuontimäärästä, sovelletaan vähintään asetuksessa (EY) N:o 1907/2006	***Poistetaan.***

määriteltyjä tietovaatimuksia, jotka koskevat aineiden 10–100 tonnin suuruisten yritys- ja vuosikohtaisten määrien rekisteröintiä, ja niiltä edellytetään kemikaaliturvallisuusraporttia, joka kattaa niiden käytön lannoitevalmisteessa, mainitun asetuksen 14 artiklan mukaisesti. Näin laajat tietovaatimukset saattavat estää valmistajia, erityisesti pk-yrityksiä, käyttämästä aineita, joita ei ole vielä rekisteröity kyseisten vaatimusten mukaisesti, tai pakottaa ne saattamaan tuotteensa ainoastaan kansallisille markkinoille kansallisten sääntöjen mukaisesti. Oikeasuhteisuuden vuoksi ja kun otetaan huomioon asetuksen (EY) N:o 1907/2006 ja asetuksen (EU) 2019/1009 mukainen aineiden ja EU-lannoitevalmisteiden valmistajia ja maahantuojia koskeva yleinen velvoite varmistaa markkinoille saattamiensa valmisteiden turvallisuus, EU-lannoitevalmisteissa käytettävien aineiden rekisteröinnissä olisi noudatettava ainoastaan asetuksessa (EY) N:o 1907/2006 säädettyjä vaatimuksia, asiaankuuluvat luokitukset mukaan luettuina.

Or. en

Tarkistus 247
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 30 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(30) Jos kemiallisia aineita (sellaisenaan tai seoksissa) valmistetaan tai tuodaan maahan yli tonni yritystä kohti vuodessa, on rekisteröitävä asetuksen (EY) N:o 1907/2006 mukaisesti, ja tietovaatimukset riippuvat todellisesta määrästä. Asetuksessa (EU) 2019/1009, joka menee	(30) Jos kemiallisia aineita (sellaisenaan tai seoksissa) valmistetaan tai tuodaan maahan yli tonni yritystä kohti vuodessa, on rekisteröitävä asetuksen (EY) N:o 1907/2006 mukaisesti, ja tietovaatimukset riippuvat todellisesta määrästä. Asetuksessa (EU) 2019/1009, joka menee

asetuksen (EY) N:o 1907/2006 vaatimuksia pidemmälle, edellytetään, että kaikkiin EU-lannoitevalmisteissa käytettyihin aineisiin, riippumatta niiden valmistus- tai tuontimäärästä, sovelletaan vähintään asetuksessa (EY) N:o 1907/2006 määriteltyjä tietovaatimuksia, jotka koskevat aineiden 10–100 tonnin suuruisten yritys- ja vuosikohtaisten määrien rekisteröintiä, ja niiltä edellytetään kemikaaliturvallisuusraporttia, joka kattaa niiden käytön lannoitevalmisteessa, mainitun asetuksen 14 artiklan mukaisesti. ***Näin laajat tietovaatimukset saattavat estää valmistajia, erityisesti pk-yrityksiä, käyttämästä aineita, joita ei ole vielä rekisteröity kyseisten vaatimusten mukaisesti, tai pakottaa ne saattamaan tuotteensa ainoastaan kansallisille markkinoille kansallisten sääntöjen mukaisesti. Oikeasuhteisuuden vuoksi ja kun otetaan huomioon asetuksen (EY) N:o 1907/2006 ja asetuksen (EU) 2019/1009 mukainen aineiden ja EU-lannoitevalmisteiden valmistajia ja maahantuojia koskeva yleinen velvoite varmistaa markkinoille saattamiensa valmisteiden turvallisuus, EU-lannoitevalmisteissa käytettävien aineiden rekisteröinnissä olisi noudatettava ainoastaan asetuksessa (EY) N:o 1907/2006 säädettyjä vaatimuksia, asiaankuuluvat luokitukset mukaan luettuina.***

asetuksen (EY) N:o 1907/2006 vaatimuksia pidemmälle, edellytetään, että kaikkiin EU-lannoitevalmisteissa käytettyihin aineisiin, riippumatta niiden valmistus- tai tuontimäärästä, sovelletaan vähintään asetuksessa (EY) N:o 1907/2006 määriteltyjä tietovaatimuksia, jotka koskevat aineiden 10–100 tonnin suuruisten yritys- ja vuosikohtaisten määrien rekisteröintiä, ja niiltä edellytetään kemikaaliturvallisuusraporttia, joka kattaa niiden käytön lannoitevalmisteessa, mainitun asetuksen 14 artiklan mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 248
Katrin Langensiepen
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 30 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(30) Jos kemiallisia aineita (sellaisenaan	(30) Jos kemiallisia aineita (sellaisenaan

tai seoksissa) valmistetaan tai tuodaan maahan yli tonni yritystä kohti vuodessa, on rekisteröitävä asetuksen (EY) N:o 1907/2006 mukaisesti, ja tietovaatimukset riippuvat todellisesta määrästä. Asetuksessa (EU) 2019/1009, joka menee asetuksen (EY) N:o 1907/2006 vaatimuksia pidemmälle, edellytetään, että kaikkiin EU-lannoitevalmisteissa käytettyihin aineisiin, riippumatta niiden valmistus- tai tuontimäärästä, sovelletaan vähintään asetuksessa (EY) N:o 1907/2006 määriteltyjä tietovaatimuksia, jotka koskevat aineiden 10–100 tonnin suuruisten yritys- ja vuosikohtaisten määrien rekisteröintiä, ja niiltä edellytetään kemikaaliturvallisuusraporttia, joka kattaa niiden käytön lannoitevalmisteessa, mainitun asetuksen 14 artiklan mukaisesti. ***Näin laajat tietovaatimukset saattavat estää valmistajia, erityisesti pk-yrityksiä, käyttämästä aineita, joita ei ole vielä rekisteröity kyseisten vaatimusten mukaisesti, tai pakottaa ne saattamaan tuotteensa ainoastaan kansallisille markkinoille kansallisten sääntöjen mukaisesti. Oikeasuhteisuuden vuoksi ja kun otetaan huomioon asetuksen (EY) N:o 1907/2006 ja asetuksen (EU) 2019/1009 mukainen aineiden ja EU-lannoitevalmisteiden valmistajia ja maahantuojia koskeva yleinen velvoite varmistaa markkinoille saattamiensa valmisteiden turvallisuus, EU-lannoitevalmisteissa käytettävien aineiden rekisteröinnissä olisi noudatettava ainoastaan asetuksessa (EY) N:o 1907/2006 säädettyjä vaatimuksia, asiaankuuluvat luokitukset mukaan luettuina.***	tai seoksissa) valmistetaan tai tuodaan maahan yli tonni yritystä kohti vuodessa, on rekisteröitävä asetuksen (EY) N:o 1907/2006 mukaisesti, ja tietovaatimukset riippuvat todellisesta määrästä. Asetuksessa (EU) 2019/1009, joka menee asetuksen (EY) N:o 1907/2006 vaatimuksia pidemmälle, edellytetään, että kaikkiin EU-lannoitevalmisteissa käytettyihin aineisiin, riippumatta niiden valmistus- tai tuontimäärästä, sovelletaan vähintään asetuksessa (EY) N:o 1907/2006 määriteltyjä tietovaatimuksia, jotka koskevat aineiden 10–100 tonnin suuruisten yritys- ja vuosikohtaisten määrien rekisteröintiä, ja niiltä edellytetään kemikaaliturvallisuusraporttia, joka kattaa niiden käytön lannoitevalmisteessa, mainitun asetuksen 14 artiklan mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 249
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi

Johdanto-osan 33 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(33) Asetuksia (EY) N:o 1272/2008, (EY) N:o 1223/2009 ***ja*** (EU) 2019/1009 olisi sen vuoksi muutettava,	(33) Asetuksia (EY) N:o 1272/2008, (EY) N:o 1223/2009***,*** (EU) 2019/1009***, (EY) N:o 1107/2009 ja (EU) N:o 528/2012*** olisi sen vuoksi muutettava,

Or. en

Tarkistus 250
Andrea Wechsler, Stefan Köhler, Christine Schneider, Norbert Lins, Jens Gieseke, Dennis Radtke

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – -1 alakohta (uusi)
Asetus (EY) N:o 1272/2008
12 artikla

Nykyinen teksti	*Tarkistus*
	-1. Korvataan 12 artikla seuraavasti:
Lisäarviointia edellyttävät erityistapaukset Jos 9 artiklan mukaisen arvioinnin tuloksena havaitaan seuraavia ominaisuuksia tai vaikutuksia, valmistajan, maahantuojan ja jatkokäyttäjän on otettava ne huomioon luokituksessa:	***”***Lisäarviointia edellyttävät erityistapaukset Jos 9 artiklan mukaisen arvioinnin tuloksena havaitaan seuraavia ominaisuuksia tai vaikutuksia, valmistajan, maahantuojan ja jatkokäyttäjän on otettava ne huomioon luokituksessa:
a) riittävät ja luotettavat tiedot osoittavat, että käytännössä aineen tai seoksen aiheuttama fysikaalinen vaara eroaa testeissä ilmenneistä vaaroista;	a) riittävät ja luotettavat tiedot osoittavat, että käytännössä aineen tai seoksen aiheuttama fysikaalinen vaara eroaa testeissä ilmenneistä vaaroista; b) kokeellisesti tuotetut ratkaisevat tieteelliset tiedot osoittavat, että aine tai seos ei ole biologisesti käytettävissä, ja kyseiset tiedot on todettu riittäviksi ja luotettaviksi;
b) kokeellisesti tuotetut ratkaisevat tieteelliset tiedot osoittavat, että aine tai seos ei ole biologisesti käytettävissä, ja kyseiset tiedot on todettu riittäviksi ja luotettaviksi;	c) riittävät ja luotettavat tieteelliset tiedot osoittavat, että seoksessa olevien aineiden välillä voi esiintyä synergistisiä tai antagonistisia vaikutuksia, kun kyse on seoksesta, jonka arvioinnista on päätetty seoksen sisältämiä aineita koskevien tietojen perusteella***;***
c) riittävät ja luotettavat tieteelliset tiedot	***d) luotettavat tieteelliset tiedot osoittavat,***

osoittavat, että seoksessa olevien aineiden välillä voi esiintyä synergistisiä tai antagonistisia vaikutuksia, kun kyse on seoksesta, jonka arvioinnista on päätetty seoksen sisältämiä aineita koskevien tietojen perusteella**.**	***että todenmukaisissa ja aiotuissa käyttöolosuhteissa ei ole vaaran mahdollisuutta, koska aine ei ole biologisesti käytettävissä tai fysikaalisesti sitoutunut tai altistumisen olisi tapahduttava epäolennaisen reitin kautta."***

Or. de

(https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/HTML/?uri=CELEX:02008R1272-20200501#tocId1)

Perustelu

Ehdotetuilla 12 artiklan muutoksilla luodaan yksiselitteinen oikeusperusta sille, että vaaraluokitus on mahdollinen vain silloin, kun vaaroja voi tosiasiallisesti esiintyä todenmukaisissa käyttöolosuhteissa.

Tarkistus 251
Andrea Wechsler, Stefan Köhler, Christine Schneider, Norbert Lins, Jens Gieseke, Dennis Radtke

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – -1 a alakohta (uusi)
Asetus (EY) N:o 1272/2008
36 artikla – 1 kohta

Nykyinen teksti	*Tarkistus*
	-1 a. Korvataan 36 artiklan 1 kohta seuraavasti:
1. Aineelle, joka täyttää liitteessä I säädetyt, seuraavia ominaisuuksia koskevat kriteerit, annetaan tavallisesti 37 artiklan mukainen yhdenmukaistettu luokitus ja merkinnät:	***"***1. Aineelle, joka täyttää liitteessä I säädetyt, seuraavia ominaisuuksia koskevat kriteerit, annetaan tavallisesti 37 artiklan mukainen yhdenmukaistettu luokitus ja merkinnät***, ottaen huomioon 12 artiklassa säädetyt erityistapaukset ja sikäli kuin sillä on olennainen altistumisreitti todenmukaisissa käyttöolosuhteissa***:
a) hengitysteitä herkistävä, kategoria 1, 1A tai 1B (liitteessä I oleva 3.4 jakso);	a) hengitysteitä herkistävä, kategoria 1, 1A tai 1B (liitteessä I oleva 3.4 jakso);
b) sukusolujen perimää vaurioittava, kategoria 1A, 1B tai 2 (liitteessä I oleva 3.5 jakso);	b) sukusolujen perimää vaurioittava, kategoria 1A, 1B tai 2 (liitteessä I oleva 3.5 jakso);

c) syöpää aiheuttava, kategoria 1A, 1B tai 2 (liitteessä I oleva 3.6 jakso);	c) syöpää aiheuttava, kategoria 1A, 1B tai 2 (liitteessä I oleva 3.6 jakso);
d) lisääntymiselle vaarallinen, kategoria 1A, 1B tai 2 (liitteessä I oleva 3.7 jakso);	d) lisääntymiselle vaarallinen, kategoria 1A, 1B tai 2 (liitteessä I oleva 3.7 jakso);
e) ihmisten terveyteen vaikuttava hormonitoiminnan häiriö, kategoria 1 tai 2 (liitteessä I oleva 3.11 jakso);	e) ihmisten terveyteen vaikuttava hormonitoiminnan häiriö, kategoria 1 tai 2 (liitteessä I oleva 3.11 jakso);
f) ympäristöön vaikuttava hormonitoiminnan häiriö, kategoria 1 tai 2 (liitteessä I oleva 4.2 jakso); g) hitaasti hajoava, biokertyvä ja myrkyllinen (liitteessä I oleva 4.3 jakso);	f) ympäristöön vaikuttava hormonitoiminnan häiriö, kategoria 1 tai 2 (liitteessä I oleva 4.2 jakso); g) hitaasti hajoava, biokertyvä ja myrkyllinen (liitteessä I oleva 4.3 jakso);
h) erittäin hitaasti hajoava ja erittäin voimakkaasti biokertyvä (liitteessä I oleva 4.3 jakso);	h) erittäin hitaasti hajoava ja erittäin voimakkaasti biokertyvä (liitteessä I oleva 4.3 jakso);
i) hitaasti hajoava, kulkeutuva ja myrkyllinen (liitteessä I oleva 4.4 jakso);	i) hitaasti hajoava, kulkeutuva ja myrkyllinen (liitteessä I oleva 4.4 jakso);
j) erittäin hitaasti hajoava ja erittäin kulkeutuva (liitteessä I oleva 4.4 jakso).	j) erittäin hitaasti hajoava ja erittäin kulkeutuva (liitteessä I oleva 4.4 jakso).”

Or. de

(https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/PDF/?uri=CELEX:02008R1272-20250901&qid=1769779965164)

Perustelu

Asetuksen 36 artiklan täydennyksillä varmistetaan, että yhdenmukaistettu luokitus ei tapahdu automaattisesti, vaan sitä ennen tehdään olennaisuutta koskeva tarkastus todellisten tietojen ja käytännössä merkityksellisten altistumisskenaarioiden perusteella. Lisäksi varmistetaan, että päätös kasvinsuojeluaineiden ja biosiditehoaineiden yhdenmukaistetun luokituksen tarpeellisuudesta tehdään jälleen toimivaltaisten viranomaisten ja komission harkinnan mukaan, kuten jo ennen asetuksella (EU) 2024/2865 tehtyä muutosta.

Tarkistus 252
Andrea Wechsler, Stefan Köhler, Christine Schneider, Norbert Lins, Jens Gieseke, Dennis Radtke

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – -1 b alakohta (uusi)
Asetus (EY) N:o 1272/2008
36 artikla – 2 kohta

Nykyinen teksti	*Tarkistus*

	-1 b. Korvataan 36 artiklan 2 kohta seuraavasti:
Aineille, jotka ovat asetuksen (EY) N:o 1107/2009 tai asetuksen (EU) N:o 528/2012 soveltamisalaan kuuluvia tehoaineita, annetaan yhdenmukaistettu luokitus ja merkinnät. Näiden aineiden osalta sovelletaan 37 artiklan 1, 4, 5 ja 6 kohdassa säädettyjä menettelyjä.	***”***Aineille, jotka ovat asetuksen (EY) N:o 1107/2009 tai asetuksen (EU) N:o 528/2012 soveltamisalaan kuuluvia tehoaineita, annetaan yhdenmukaistettu luokitus ja merkinnät ***vain, jos toimivaltaiset viranomaiset toteavat kemikaalivirastoa kuultuaan, että yhdenmukaistettu luokitus on terveyden ja ympäristön suojelun kannalta tarpeellinen ja oikeasuhteinen***. Näiden aineiden osalta sovelletaan 37 artiklan 1, 4, 5 ja 6 kohdassa säädettyjä menettelyjä.***”***

Or. de

(https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/PDF/?uri=CELEX:02008R1272-20250901&qid=1769779965164)

Perustelu

Asetuksen 36 artiklan täydennyksillä varmistetaan, että yhdenmukaistettu luokitus ei tapahdu automaattisesti, vaan sitä ennen tehdään olennaisuutta koskeva tarkastus todellisten tietojen ja käytännössä merkityksellisten altistumisskenaarioiden perusteella. Lisäksi varmistetaan, että päätös kasvinsuojeluaineiden ja biosiditehoaineiden yhdenmukaistetun luokituksen tarpeellisuudesta tehdään jälleen toimivaltaisten viranomaisten ja komission harkinnan mukaan, kuten jo ennen asetuksella (EU) 2024/2865 tehtyä muutosta.

Tarkistus 253
Andrea Wechsler, Stefan Köhler, Christine Schneider, Norbert Lins, Jens Gieseke, Dennis Radtke

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – -1 c alakohta (uusi)
Asetus (EY) N:o 1272/2008
37 artikla – 1 kohta

Nykyinen teksti	*Tarkistus*
	-1 c. Korvataan 37 artiklan 1 kohta seuraavasti:
1. Jäsenvaltion toimivaltainen viranomainen voi toimittaa kemikaalivirastolle ehdotuksen, joka koskee jonkin aineen tai aineryhmän	***”***1. Jäsenvaltion toimivaltainen viranomainen voi toimittaa kemikaalivirastolle ehdotuksen, joka koskee jonkin aineen tai aineryhmän

yhdenmukaistettua luokitusta ja merkintöjä ja soveltuvin osin erityisiä pitoisuusrajoja***,*** M-kertoimia ***tai välittömän myrkyllisyyden estimaatteja***, taikka ehdotuksen niiden tarkistamiseksi. Komissio voi pyytää kemikaalivirastoa tai asetuksen (EY) N:o 178/2002 1 artiklan 2 kohdan mukaisesti perustettua Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaista, jäljempänä ”elintarviketurvallisuusviranomainen”, laatimaan ehdotuksen, joka koskee jonkin aineen tai aineryhmän yhdenmukaistettua luokitusta ja merkintöjä ja soveltuvin osin erityisiä pitoisuusrajoja, M-kertoimia tai välittömän myrkyllisyyden estimaatteja, taikka ehdotuksen niiden tarkistamiseksi. Komissio voi tämän jälkeen toimittaa ehdotuksen kemikaalivirastolle. ***Ensimmäisessä ja toisessa alakohdassa tarkoitettujen aineen tai aineryhmän*** yhdenmukaistettua luokitusta ***ja merkintöjä koskevien ehdotusten*** on oltava liitteessä VI olevassa 2 osassa ***säädetyn*** mallin ***mukaisia*** ja sisällettävä liitteessä VI olevassa 1 osassa säädetyt asiaan liittyvät tiedot.

yhdenmukaistettua luokitusta ja merkintöjä ja soveltuvin osin erityisiä pitoisuusrajoja ***tai*** M-kertoimia, taikka ehdotuksen niiden tarkistamiseksi.

Komissio voi pyytää kemikaalivirastoa tai asetuksen (EY) N:o 178/2002 1 artiklan 2 kohdan mukaisesti perustettua Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaista, jäljempänä ”elintarviketurvallisuusviranomainen”, laatimaan ehdotuksen, joka koskee jonkin aineen tai aineryhmän yhdenmukaistettua luokitusta ja merkintöjä ja soveltuvin osin erityisiä pitoisuusrajoja, M-kertoimia tai välittömän myrkyllisyyden estimaatteja, taikka ehdotuksen niiden tarkistamiseksi. Komissio voi tämän jälkeen toimittaa ehdotuksen kemikaalivirastolle.

Toimivaltaisen viranomaisen on tarkastettava ennen ehdotuksen toimittamista järjestelmällisesti: a) ovatko käytettävissä olevat myrkyllisyyteen ja ympäristömyrkyllisyyteen liittyvät tiedot olennaisia aineen tai seoksen

tosiasiallisen ja aiotun käytön kannalta;

b) onko kussakin vaarakategoriassa vähintään yksi todenmukainen ja määrällisesti olennainen altistumisreitti (suun, ihon ja/tai hengitysteiden kautta), jolloin on tutkittava erityisesti, riittääkö odotettavissa olevan altistumisen määrä, pitoisuus ja kesto myrkyllisyyteen liittyvissä tiedoissa kuvattujen vaikutusten syntymiseen;

c) onko myrkytystietokeskuksista saaduissa tieteellisissä tiedoissa, työterveystutkimuksissa, markkinavalvontatiedoissa tai epidemiologisissa tutkimuksissa viitteitä vaaran ilmenemisestä todellisissa käyttöolosuhteissa.

Jos tarkastuksessa todetaan, että olennaista altistumisreittiä ei ole tai aiotuissa käyttöolosuhteissa ei voi esiintyä vaaraominaisuuksia, yhdenmukaistettua luokitusta ***koskevaa ehdotusta ei esitetä.***

Viranomaisen ehdotuksen on oltava liitteessä VI olevassa 2 osassa ***kuvatun*** mallin ***mukainen*** ja sisällettävä liitteessä VI olevassa 1 osassa säädetyt asiaan liittyvät tiedot.***”***

Or. de

(https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/PDF/?uri=CELEX:02008R1272-20250901&qid=1769779965164)

Perustelu

Asetuksen 37 artiklan täydennyksillä varmistetaan, että yhdenmukaistettu luokitus ei tapahdu automaattisesti, vaan sitä ennen tehdään olennaisuutta koskeva tarkastus todellisten tietojen ja käytännössä merkityksellisten altistumisskenaarioiden perusteella. Lisäksi varmistetaan, että päätös kasvinsuojeluaineiden ja biosiditehoaineiden yhdenmukaistetun luokituksen tarpeellisuudesta tehdään jälleen toimivaltaisten viranomaisten ja komission harkinnan mukaan, kuten jo ennen asetuksella (EU) 2024/2865 tehtyä muutosta.

Tarkistus 254
Majdouline Sbai

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 1 alakohta
Asetus (EY) N:o 1272/2008
2 artikla – 42 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta ***toimittaja*** voidaan ***tavoittaa tai tähän voidaan*** ottaa yhteyttä ilman rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista.	42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja ***vapaasti*** saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia***, kuten sähköpostiosoitteita tai verkkolinkkejä***, joiden kautta ***toimittajaan*** voidaan ottaa yhteyttä ilman rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista ***tai käyttämistä***; ***Digitaalisten yhteystietojen on annettava käyttäjille ja toimivaltaisille viranomaisille mahdollisuus käydä vuoropuhelua talouden toimijoiden kanssa ja sulkea pois automaattisten keinojen tai vastausten, kuten chattibottien tai automaattisten vastausten, käyttö.***

Or. en

Perustelu

Olisi selvennettävä, että digitaalisten yhteystietojen olisi tarjottava kaikille käyttäjille ja toimivaltaisille viranomaisille mahdollisuus käydä vuoropuhelua talouden toimijoiden kanssa ja että sen olisi suljettava pois automaattisten keinojen tai vastausten, kuten chattibottien tai automaattisten vastausten, käyttö.

Tarkistus 255
Salvatore De Meo, Flavio Tosi, Massimiliano Salini, Letizia Moratti

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 1 alakohta
Asetus (EY) N:o 1272/2008
2 artikla – 42 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta	42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja ***vapaasti*** saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta

toimittaja voidaan ***tavoittaa tai tähän voidaan*** ottaa yhteyttä ilman rekisteröitymistä tai ***sovelluksen*** lataamista.	***talouden toimijaan*** voidaan ottaa yhteyttä ilman rekisteröitymistä tai ***talouden toimijaan liittyvien lisäsovellusten*** lataamista ***tai käyttöä***.

Or. en

Tarkistus 256
Daniel Buda

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 1 alakohta
Asetus (EY) N:o 1272/2008
2 artikla – 42 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittaja voidaan tavoittaa ***tai tähän voidaan ottaa yhteyttä*** ilman ***rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista***.	42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittaja voidaan tavoittaa ***suoraan*** ilman ***mitään välivaihetta tai tarvetta ilmoittaa tietoja tai ladata sovellusta***.

Or. ro

Tarkistus 257
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 1 alakohta
Asetus (EY) N:o 1272/2008
2 artikla – 42 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta ***toimittaja voidaan tavoittaa tai tähän***	42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia***, helposti ja vapaasti*** saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta ***toimittajaan*** voidaan ottaa yhteyttä ilman

voidaan ottaa yhteyttä ilman rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista.	rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista ***tai käyttämistä***.

Or. en

Tarkistus 258
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 1 alakohta
Asetus (EY) N:o 1272/2008
2 artikla – 42 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittaja voidaan tavoittaa tai tähän voidaan ottaa yhteyttä ilman rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista.	42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja ***vapaasti*** saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittaja voidaan tavoittaa tai tähän voidaan ottaa yhteyttä ilman rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista.”

Or. en

Perustelu

Tarkistuksessa selvennetään, että ”digitaalisten yhteystietojen” on oltava ajan tasalla, saatavilla ja maksuttomia, jotta niillä voidaan estää taloudellisia, teknisiä tai menettelyllisiä esteitä. Näin voidaan varmistaa, että kuluttajat ja toimivaltaiset viranomaiset voivat ottaa yhteyttä toimittajiin ilman kustannuksia, rekisteröintiä tai sovellustenohjelmaliittymien käyttöä, mikä lisää avoimuutta ja vastuuvelvollisuutta ja yhdenmukaistaa samalla digitaalisten välineiden käytön asetuksen (EY) N:o 1272/2008 mukaisten kuluttajansuojaperiaatteiden kanssa.

Tarkistus 259
Per Clausen, Anja Hazekamp

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 1 alakohta
Asetus (EY) N:o 1272/2008
2 artikla – 42 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittaja voidaan tavoittaa tai tähän voidaan ottaa yhteyttä ilman rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista.	42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja ***vapaasti*** saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittaja voidaan tavoittaa tai tähän voidaan ottaa yhteyttä ilman rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista.”

Or. en

Tarkistus 260
Aurelijus Veryga

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 1 alakohta
Asetus (EY) N:o 1272/2008
2 artikla – 42 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittaja voidaan tavoittaa tai tähän voidaan ottaa yhteyttä ilman rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista.	42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja ***vapaasti*** saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittaja voidaan tavoittaa tai tähän voidaan ottaa yhteyttä ilman rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista.”

Or. en

Tarkistus 261
Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Ewa Kopacz, Hanna Gronkiewicz-Waltz, Adam Jarubas

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 1 alakohta
Asetus (EY) N:o 1272/2008
2 artikla – 42 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*

42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittaja voidaan tavoittaa tai tähän voidaan ottaa yhteyttä ilman rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista.	42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja ***vapaasti*** saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittaja voidaan tavoittaa tai tähän voidaan ottaa yhteyttä ilman rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista.”

Or. en

Tarkistus 262
Nikola Minchev, Jeannette Baljeu

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 1 alakohta
Asetus (EY) N:o 1272/2008
2 artikla – 42 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittaja voidaan tavoittaa ***tai tähän voidaan ottaa yhteyttä*** ilman rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista.	42. ’digitaalisilla yhteystiedoilla’ tarkoitetaan kaikkia ajantasaisia ja ***vapaasti*** saavutettavissa olevia verkkoviestintäkanavia, joiden kautta toimittaja voidaan tavoittaa ilman rekisteröitymistä tai sovelluksen lataamista.”

Or. en

Tarkistus 263
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 1 a alakohta (uusi)
Asetus (EY) N:o 1272/2008
2 artikla – 42 a kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
	42 a. ’markkinoille saattamisella’ tuotteen asettamista ensimmäistä kertaa

saataville markkinoilla.

Or. en

Perustelu

CLP-asetuksessa ei tehdä eroa ”markkinoille saattamisen” ja ”markkinoilla saataville asettamisen” välillä. Kun uutta luokitusta sovelletaan, yritysten on merkittävä uudelleen sekä uudet tuotteet että jo toimitusketjussa olevat tuotteet, mikä aiheuttaa logistisia rasitteita, kuten palautusmenettelyjä, uudelleenmerkintää, lisäkustannuksia ja lisää jätteiden määrää.

Tarkistus 264
Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Silvia Sardone, Marie-Luce Brasier-Clain, Valérie Deloge, Antonín Staněk

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 1 a alakohta (uusi)
Asetus (EY) N:o 1272/2008
5 artikla – 3 kohta – 4 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
	1 a) Muutetaan 5 artiklan 3 kohdan 4 alakohta seuraavasti:
	”Kun on kyse useampaa kuin yhtä ainesosaa sisältävän aineen arvioinnista 2 luvun mukaisesti liitteessä I olevissa 3.5, 3.6, 3.7, 3.11 ja 4.2 jaksossa tarkoitettujen vaaraluokkien ”sukusolujen perimää vaurioittavat vaikutukset”, ”syöpää aiheuttavat vaikutukset”, ”lisääntymiselle vaaralliset vaikutukset”, ”ihmisten terveyteen vaikuttava hormonitoiminnan häiriö” ja ”ympäristöön vaikuttava hormonitoiminnan häiriö” osalta, valmistajan, maahantuojan ja jatkokäyttäjän on käytettävä 1 kohdassa tarkoitettuja asiaan liittyviä saatavilla olevia tietoja, jotka koskevat tunnettuja ainesosia.
	Useampaa kuin yhtä ainesosaa sisältävää ainetta itseään koskevat asiaan liittyvät saatavilla olevat tiedot on otettava huomioon, kun jokin seuraavista edellytyksistä täyttyy:

a) tiedot osoittavat sukusolujen perimää vaurioittavia, syöpää aiheuttavia tai lisääntymiselle vaarallisia ominaisuuksia tai ihmisten terveyteen tai ympäristöön vaikuttavia hormonitoiminnan häiriöitä;

b) tiedot tukevat päätelmiä, jotka perustuvat aineen sisältämiä ainesosia koskeviin asiaan liittyviin saatavilla oleviin tietoihin.

Useampaa kuin yhtä ainesosaa sisältävää ainetta itseään koskevia asiaan liittyviä saatavilla olevia tietoja, jotka osoittavat a alakohdassa tarkoitettujen vaikutusten puuttumista tai lievempien vaikutusten ilmenemistä, ei voida asettaa etusijalle aineen ainesosia koskeviin asiaan liittyviin saatavilla oleviin tietoihin nähden, kun kokeellisesti tuotetut ratkaisevat tieteelliset tiedot osoittavat, että ainesosa ei ole biokäytettävä ja/tai että aineen sisältämien ainesosien välillä voi esiintyä synergistisiä tai antagonistisia vaikutuksia."

Or. fr

Perustelu

Maailmanlaajuisen yhdenmukaistetun järjestelmän ja seoksiin sovellettavien sääntöjen mukaisesti olisi oltava mahdollista osoittaa biokäytettävyyden tai antagonististen/synergististen vaikutusten puute, niin kuin 12 artiklassa edellytetään seosten osalta. Jos kompleksin aineen terveysvaikutuksia tutkitaan, nämä tutkimustiedot olisi asetettava etusijalle suhteessa kompleksin aineen yksittäisten ainesosien teoriapohjaiseen arviointiin.

Tarkistus 265
Pietro Fiocchi, Antonella Sberna

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 1 a alakohta (uusi)
Asetus (EY) N:o 1272/2008
2 artikla – 42 b kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
	(1 a) 'asettamisella saataville

	markkinoilla' tuotteen toimittamista markkinoille liiketoiminnan yhteydessä jakelua tai käyttöä varten joko maksua vastaan tai maksutta;

Or. en

Perustelu

CLP-asetuksessa ei tehdä eroa "markkinoille saattamisen" ja "markkinoilla saataville asettamisen" välillä. Kun uutta luokitusta sovelletaan, yritysten on merkittävä uudelleen sekä uudet tuotteet että jo toimitusketjussa olevat tuotteet, mikä aiheuttaa logistisia rasitteita, kuten palautusmenettelyjä, uudelleenmerkintää, lisäkustannuksia ja lisää jätteiden määrää.

Tarkistus 266
Silvia Sardone, Ondřej Knotek, Jana Nagyová, Roberto Vannacci, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Valérie Deloge

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 2 alakohta
Asetus (EY) N:o 1272/2008
17 artikla – 1 kohta – a alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
a) toimittajan (toimittajien) nimi, osoite ja digitaaliset yhteystiedot;"	a) toimittajan (toimittajien) nimi, osoite ja digitaaliset yhteystiedot ***tai puhelinnumero***;"

Or. en

Tarkistus 267
Salvatore De Meo, Flavio Tosi, Massimiliano Salini, Letizia Moratti

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 2 alakohta
Asetus (EY) N:o 1272/2008
17 artikla – 1 kohta – a alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
a) toimittajan (toimittajien) nimi, osoite ***ja*** digitaaliset yhteystiedot;"	a) toimittajan tai (toimittajien) nimi, osoite***, puhelinnumero ja/tai*** digitaaliset yhteystiedot;"

Or. en

Tarkistus 268
Idoia Mendia, Kristian Vigenin, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Adnan Dibrani, Sakis Arnaoutoglou, César Luena, Christophe Clergeau, Tiemo Wölken, Annalisa Corrado, Heléne Fritzon, Marta Temido, Christel Schaldemose

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 2 alakohta
Asetus (EY) N:o 1272/2008
17 artikla – 1 kohta – a alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
a) toimittajan (toimittajien) nimi, osoite ja digitaaliset yhteystiedot;”	a) toimittajan tai (toimittajien) nimi, osoite***, puhelinnumero*** ja digitaaliset yhteystiedot;”

Or. en

Tarkistus 269
Aurelijus Veryga

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta – 2 alakohta
Asetus (EY) N:o 1272/2008
17 artikla – 1 kohta – a alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
a) toimittajan (toimittajien) nimi, osoite ***ja*** digitaaliset yhteystiedot;”	a) toimittajan tai (toimittajien) nimi, osoite***, puhelinnumero tai*** digitaaliset yhteystiedot;”

Or. en